

بدل الاشتراك عن سنة ك مر والسودان مر في الأقطار العربية مر في سائر المالك الأخرى مرد في سائر المالك الأخرى مرد في العراق بالبريد السربع من المدد الواحد الاعمريات يتفق علبها مع الادارة المركب والعنى دالعنى دالعنوه

ARRISSALAH

Revue Hebdomadoire Littéroire Scientifique et Artistique Lundi - 4 - 4 - 1938

ماحب المجلة ومدرها ورئيس تحررها السئول احرك الزات يعد

الاذارة

بشارع عبد العزير رقم ٣٦ العتبة الحضراء -- الفاهمة ت رقم ٤٢٣٩٠ و ٥٣٤٥٥

السنة السادسة

القاهرة في نوم الاثنين ٣ سفر سنة ١٣٥٧ - ٤ ابريل سنة ١٩٣٨ »

السدد ۲٤۸

محنة شه___ر!!

<u>-212</u>

ذلك الشهركان شهر مارس! ومارس فى أساطير الأولين إله الحرب! ابتليت فيه مصر الوديعة بسطوة الهوى على الرأى ، وعدوان الشهوة على الخلق ، فجاءها بالخلاف وذهب بالأمن ، وابتدأ بالصراع وانتهى إلى الفجيعة . فليت شعري ماذا جنى الزاعون(1) على الناس من بلايا الناس؟

كانت مصرطَوال هـذا الشهر كالبركان الجهنمي الثائر، يغلى بالحيم و يرمى باللم و يطنى بصهيره الخانق على المغانى والربوع فيهلك الأموال و يزهق الأنفس، ثم يكون ظلاماً في الأرض، وقتاماً في الجو، وتتناً في الهواء، ومواتاً في الطبيعة

وكانت الأمة المسكينة تنفق على معارك الانتخاب الدائرة بين الأحزاب أكرم ما تملك من الممال والدم والخلق ، وهى لا تدرى لهذه الضحايا الغالية التي لا ثواب عليها ولا عوض منها ، حكمة ظاهرة ولا ضرورة ملحثة

وكان المرشَّعون المتنافسون يتعاقبون على الدوائر الانتخابية تعاقب السنين المواحق ، فلا يتركون وراءهم إلا أُسَراً تتغرق ،

(١) زعم على الناس: تأم عليم وترأس

الفهـــرس

٣٦٥ عنة شهر ن يقلم أحمد حسن الزيات ١٦٥ دا. الشعور بالحقارة أيضاً : الأستاذ عبد الرحم شكرى ه صفات النساء النفسية .. : الدّكتور جيل صليباً ١٨ من برحنا العاجى الأستاذ توفيق الحسكيم ٦٩ه ليلي المريضة في العراق . . الدكتور زكي مبارك ٤٧٥ قضية اللغة العربية . . . : الأستاذ أحمد خاك ٧٧٥ فلمنغة التربية الأستاذ محمد حسن ظاظًا ٠٨٠ رسالة الأديب إلى الحياة } الآنــة « مي ، العربية ٨٤٥ إبراهام لنكولن : الأستاذ محود الحفيف ... ٨٧ حلى يزور باريس. ... : الدكتور حسين فوزى ٩٩٥ ربيع (قصيدة) : الأديب صلاح الأسير ٩٩١ إلى ... (قصيدة) .. : الأستاذ ابرآهيم العريش ٩ ٢ ٥ قصة الفتاء لشكسير (قصة) : الأستاذ دريني خشة ٥٩٥ محاضر ألماني في القاهرة — ميزانية التعليم في انجلترا ٩٦ عجلة لـكلية الآداب - ضرائب الأطيان في مصر الرومانية -فتاة الكِلمَزيَّةُ تكتب عن مصر ٩٧٥ تيسير قواعد النحو واشراك البلاد العرب. فيه - حصة مصر - الوعظ السلى في الساحد الصرية - الحسين بن على ٨٩٨ مبتشرق فرنسي كبير يحاضر بالجامعة الصرية — المجلس الدولي للاتحادات الملمية — خطأ في نسبة شاهد نثري ...

٣٠٠ كيف تكتب قصة الفلم : يقلم محمد على ناصف

1. . **

ووشائج تتمزق ، وضمائر تُشترى ، وذيماً تسرق ، وعصبية تثور ، وأحقاداً تُبعث ، وأموالاً تُهلك ، ودماء تسفك ، وأعمالاً تبور . فتمالوا نناشدكم الله يا نوابنا وأخزابنا وزعماء الرأي فينا . هل تشمرون بثقل هذه الأوزار التي تُحمَّلتموها في سبيل التكالب على النيابة والنسابق إلى الحكم ؟

ألاً تريدون أن تنسوا أن العضوية في مجلس النواب أو فى أندية الأحزاب ليست إلا وصفاً يتم العنوان ، ومنصباً يلازم الغنى، ووسيلة تعين على العيش ، وطريقة تؤدى إلى الجاه ؟

ألاً تحبون أن تذكروا أن النيابة عن الأمة معناها حاول أمة في فرد ، واستيماب فرد لأسة ؛ فيواها غالب على هواه ، ورضاها مقدَّم على رضاه ، ورأيها مستبد برأيه ، وصوتها مجلجل في صوته ، وهما شاغل لفراغ باله ؛ فإذا مثل النائب في المجلس دور الكُنبَرُس ، أو وقف في المناقشة موقف الإِمَّعة ، كانت نيابته بعد انتخابه مصاباً بعد مصاب ، وو يلاً بعد عذاب ، وكفراً بعد خطيئة ؟

ألا تودون أن تفهموا أن البرلمان بالأمس كان حسبه أن يكون مظهراً من مظاهر الاستقلال ، وعنواناً من عناوين الدولة ، وأن العضو فيه كان حسبه أن يشارك في أبهته ، ويشرب أكواب الليمون في ردهته ، ويفتح مغاليق الأمور بقوته ؛ أما اليوم فهو تمبئة لكفايات الشعب ، وتجميع لرغبات الأمة ، وتهيئة لقواها العاطلة وأسلحتها الكليلة أن تضمن لنا حق الحياة والكرامة ، وللوطن حق العزة والسلامة ؟

الأسود الروابض على حدود الوادى تتحلب أفواهها شرهاً إلى افتراسه ، والنسور الحوائم على حواشي الوطن تترقب الفرص لاتهاسه ، وطاغية روما الطموح ينذر الناس أنه يرصد الأهب في البر والبحر والساء لحرب جديدة . فهل يشق عليكم أن تدركوا أن لانائب في هذا الوقت العصيب عملاً غير الحفلات والوساطات والغنيمة ، وأنه إذا دخل المجلس من غير مبدأ ، وجرى

فيه إلى غير غاية ، واستغل حقوقه من غير عمل ، كان داخلاً في غير أهله ، ونازلاً في غير ملجئه ؟

* * *

أحزابنا متعددة كتعدد الأحزاب الأوربية في البركانات الديمة راطية العظيمة ، ولها بمقتضى هذا التعدد أندية وصحف وأتباع ؛ ولكنها تختلف عن أحزاب الأمم بأن ليس لها خطة في الإصلاح مرسومة ، ولا غاية في السياسة معلومة ؛ فهي إلى اليوم تتميز بالأسماء لا بالبرامج ، وتتقارع بالمقالات لا بالخطط ، وتتنافس في بلوغ الحكومة لا في خدمة الأمة

من أجل ذلك كان مرشّحو الأحراب لا يجدون ما يقولون فى خطبهم الانتخابية غير الجل الجُوف ، والوعود المبهمة ، والنهم الجريئة ، والدعاوى العريضة ، والعيوب الخاصة ، حتى تركوا البلاد من صعيدها إلى ريفها نجة من البذاء ، وغمة من البلاء ، و مِن قاً من الأعراض والحلق

على أننا ترجو أن تكون هذه المحنة آخر المحن ، وأن تموت في سبيل الوطن هذه الحزازات والإحن ، وأن تنكشف عاية الميرة عن عيون الأمة فتبصر وجه الرأى الذي تستقيم به الحال، ويستقر عليه الأمر ؛ فقد عودنا شهر مارس أن يكون حيد الأثر في الحياة المصرية . فني مارس من عام ١٩١٩ استيقظ أبو الهول ، وشبت ثورة النهضة ، وتنافس في الجهاد النساء والرجال، وتعانق على الوداد الصليب والهلال ، وتسابق إلى الاستشهاد الشيوخ والأطفال ، وسالت أنفس الشباب ضحايا على مذبح الحرية !

وفى شهر مارس من عام ١٩٣٢ ألغيت الحاية ، وأعلن الاستقلال ، وصدر الدستور !

وفى شهر مار ، من كل عام تتحدد الحياة ، وتهدر الأرض ، ويورق الشجر السليب ، و يمرع الوادى الجديب ، و ينشد الربيع الماكر أناشيد الحال والحب والأمل!

اجمعيت لازايني

داء الشعور بالحقارة أيضاً للاستاذعبد الرحن شكري

قرأ أديب مقالة داء الشعور بالحقارة فقال إن الصفات التي ذكرتها صفات شائعة في النفس الإنسانية . وكا له بهذا القول بريد أن ينكر أن في النفس ما يصح أن يسعي داء الشعور بالحقارة . فذكرت الأديب بأن صفات الخير والشركلها موجودة في كل نفس ، فلكل نفس منها نصيب قل أوكتر ، ولكن هذه الحقيقة لا تمنع من تفاوت النفس تفاوتاً عظياً حسب نصيبها من صفات الخير أو الشر . ولا تريد أن ننكر أن جرثومة الحقارة تأفي حتى في النفوس العظيمة ؟ هذا أمر تريد أن نثبته وإلا ما استطاع القارئ أن يمترف بما ذكرناه في مقالنا من أن داء الشعور بالحقارة قد يصير وباء في بعض البيئات ، وأن له عدوى كدوى الأمراض الحائية ؟ فلولا هذه الجرثومة التي تشترك فيها النفوس قاطبة ما استطاعت نفس أن تؤثر في نفس أخرى ممورها بالحقارة

إن صفات الخير أو الشر شائمة فى النفوس الإنسانية ؟ وهذا سبب العدوى وسبب الحاكاة . ولكن شيوع صفة من الصفات فى النفوس لا يجعلها مراضاً مزمناً ، وإنما تصير تلك الصفة مراضاً إذا غلبت على النفس وصارت محور أعمالها وأقوالها وطفت على كل صفة أخرى أو حاولت هذا الطفيان وتعلكت المشاعر . وفى هذه الحالة يكون الداء النفسى فى أشد حالاته ، ولكن له حالات أخف وأهون

وقد ذكرنا أن ذبوع داء الشعور بالحقارة يكون أعظم ف الأم التي ظلت مغلوبة على أمرها عصوراً طويلة ، غلبة تشعرها الذلة والسكنة سواء أكان الغالب قاهراً أناها من الحارج أوحاكاً من أبنائها . وتظهر أعراض هذا الداء إذا قلت وطأة تلك الغلبة أو زالت أسبامها وزادت الحرية ، فتبرز وتعظم صفات القلق والألم والحقد والحسد خشية أن يقطن أحد إلى ما يشعر به صاحب داء الشعور بالحقارة في سريرة نفسه . وقد يكون شعوراً غامضاً

لايتبينه تماماً فيتماظم تماظاً لا اطمئنان فيــه ، لأنه تساوره الاحقاد والحســد فيم تعاظمه عما ببطنه من الشعور وما يعالجه من داء الحقارة . وفي بعض النفوس يظهر الداء بمظهر التواضع وتحقير النفس تحقيراً بخالطه الحقد والحسد والفلق ، فتنم هذه الصفات أيضاً عما بمالجه المرء في سريرة نفسه من الشعور بالحقارة. وقد يمالج هــذا الشعور وهو لا يدركه ولا يفطن له تماماً ، وقد يدعى المتواضع المصاب بداء الحقارة أنه أكرم خلفاً من المتعاظم بهذا الداء. ولم نقل إن داء الشعور بالحقارة لا يظهر إلا في تلك الأم التي ظلت مناوبة على أمرها عصورًا طويلة ، وإنما قلنا إن ذيوعه فيها أكثر ، وصفاته ومظاهم، أكثر تنوعاً وتعدداً ، وأعراف أشد: من حبالظهور ومن دس وكيد وحقد وحمد. ولم نقل إن الكيد والحقد والحسد والتنافر ليس لها إلا هــذا السبب وإلا هذا الصدر ، فلما أيضاً أسباب أخرى ، ولكن إذا ظهرت الصلة بينها وبين داء الشعور بالحقارة في مثل تلك الأمة أو البيئة الموصوفة كان هذا الداء هو سببها ، وحتى في حالات الأفراد المصابين بهذا الداء في بيئة سليمة منه قد تظهر سلات هــذه الصفات بداء الشعور بالحقارة ظهوراً ليس مثله ظهور . أما في البيئات الموبوءة فليست الصعوبة في ممرفة صلات هذه الصفات والمظاهر بالداء ، وإنما الصعوبة في حصرها وعدها ولم شمثها وتشعبها تشعباً عظياً ؛ وهذا التشعب والتفرع قد يبعدها عن أصلها لكثرة الفروع وفروع الفروع حتى يخيُّـل للرائي أن لهـــا أسبابًا أخرى غير داء الشمور بالحقارة الذي مو منبتها وجذرها وجزعها في تلك البيئة ، فتشكأتر صفاتها أمام الباحث تكاثر الظباء على خراش. على أن العقل لا يجد صعوبة في أن يفهم منشأ هذا الداء في الأمم البي ظلت مفاوية على أمرها عصوراً طويلة تشمرها الذلة والمسكنة ، تمجاءت الحرية . ومن لوازمها أن يخني الحر ما يشمر به من صفات متوارثة أو غير متوارثة ، وهذه الرغبة في إخفاء ما في نفسه من داء الشعور بالحقارة قد تصير داء يتلمس كل وسميلة شريفة أو دنيئة ، وقد يشرف بصاحبه على الجنون أو يبلغه ، وقد يدفع إلى الجرم . وفي اعتقادي أن مباهاة النمس للتمس من فقراء الغلاحين مباهاة ربما دعت إلى الجرم والإثم من أجل سبب نافه إما تنشأ من هذا الداء ومن هذه

المؤثرات الاجماعية القديمة الحديثة . وكذلك حب الظهور الذي قد يودى بالأملاك وبؤدى إلى خراب الأسر إنما هو داء الشعور بالحقارة الخي يبرز في شكل تعاظم مصحوب بالقلق والحقد والحسد . وهذه المظاهر، تشاهد أيضاً في نفوس بعض الوظفين والطلبة وسكان المدن الكبيرة . ولا بد أن نقول مرة ثانية إن صلات هذه الصفات بداء الشعور بالحقارة في يئثة اعتورها ذل ثم حرية بعد ذل طويل ، صلات ظاهرة لا تنكر ، وإن تلك الصفات ليست في شكلها الذي تشترك فيه النفوس البشرية عامة بل زادت واشتدت حتى صارت داء ، وإنه لا يرجى رقى ولا تصلح بل زادت واشتدت حتى صارت داء ، وإنه لا يرجى رقى ولا تصلح بل زادة ولا يصلح تعليم ولا ترجى ثمراته كلها إلا إذا عولج داء الشعور بالحقارة وأعراضه

وكانت الحرية الكاشفة عن هذه الصفات الكامنة أشبه الأشياء في فعلها بالخر التي تظهر الصفات الكامنة ؟ فإذا كانت في طبع المرء شراسة أظهرتها الخر إذا سكر، وإذا كان في طبعه إسراف زادته الخر إسرافاً حتى بكاد السكران يخلع كل ثيابه ويتصدق بها على الناس ؟ وإذا كان في طبعه ميل إلى الإجرام دفعته الخر إلى ارتكاب الكبائر

وليس بين القراء من لم يشاهد مريضاً بداء الشعور بالحقارة، ولكن ذيوع هذا الداء في بيئة يجمله مألوفاً ألفة تفقده النرابة، فلا يشعر به الإنسان في تلك البيئة إلا إذا بحث عنه وتعمد الفطنة له

وكل كان المصاب بداء الشعور بالحقارة مفلساً من العلم أو الذكاء كانت لجاجته في جداله وحديثه أعظم ، وكان غضبه إذا خولف أشد ، وكان ادعاؤه العلم بكل شي أوفي وأتم ادعاء ، وكان حقده على من يخالف رأيه أبعد أثراً وأطوال عمرا وأعمق مقراً من نفسه ، حتى ليكاد بأتى ربه يوم التيامة وأوضح أثر في نفسه حقده على من خالفه في رأيه في الحياة الدنيا . والويل لك إذا عاشرت من اشتد به داء الشعور بالحقات ، فإنك إذا عاونته حقد عليك من أجل فضلك عليه الذي مهيد. شعوره بدائه ، وإذا لم تعاونه حقد عليك أيضاً من أجل حاجته إليك التي مهيج شعوره بدائه . وكما كان المصاب بداء الشعور بالحقارة مغلساً من المال ادعى الثروة ، وقد يبلغ به داء الشعور بالحقارة معراة بصن فيها عا ادعى الثروة ، وقد يبلغ به داء الشعور بالحقارة معراة بصن فيها عا

معه من المال على عياله كي يظهر به في المجالس والنوادي ، وبين الغرباء، بمظاهر الأريحية والسخاء والثروة . وهو يتلطف، وقد يتذلل لمن يريد أن يقنمه أن صفات الأريحية والسخاء من صفاته وإن لم بكن من طبعه إلا الشراسة والحقد. وهو بحتمد على كل من لا عكنه من الظهور بمظهر التعاظم والأريحية ومن لا يهي له السبيل إلى ذلك ، وعلى من لا يضحى بكل شي في سبيل تهيشة وسائل الظهور له ، وعبثاً تحاول أن تظفر لدى من اشتد به هذا الداء بوفاء أو ود ، وعبثًا تحاول أن تفهمه حقيقة الأمر، فإنه يخادع نفسه حتى يعتقد أنك تحسده على ماله من مظاهر العظمة أو الأربحية أو الذكاء النادر أو على منزلته في قلوب الناس . وفي البيئة التي يذبع فيها داء الشعور بالحقارة يعتقد كل إنسان أنه عظيم الشأن ، أو يحاول أن يعتقد هذا المتقد وأن يحمل الناس على اعتقاده ، ويرى أن أكبر جريمة في العالم هي أن يجيد إنسان أو أن يظن أن إنسانًا أجاد (وإن لم بكن قد أجاد) في عمل أو قول أو جهد أو رأى أو صنع ، سواء أكانت الأعمال والأقوال مما يرجى فيه الخير للجميع أو مما فيه خير خاص ، وسواء أكان -فيها نفع للمربض بداء الشمور بالحقارة أو لم يكن فيها نفع ، وهذا الحقد الذي يشمر به هؤلاء قد يخني نفسه ويظهر بمظهر العبث؟ وقد لايخني نفسه . وقد يدعى النيرة على الخير والفضل ، وقد لايدعى، وهو دأعاً كالحيوان في الغابة متحفز للوثوب والظهور إذا أتيحت الفرص ، فإذا لم تتح الفرص لم يثب . وكثيراً ما تراه في أوجه أصحابه عبوساً خاماً ينم عن جنون الحقد ، وفي مثل هذه البيئة ـ لا يمد المريض بداء الشمور بالحقارة المشقة مشقة إذا كانت من أجل إحباط عمل زميل أو غير زميل ،كا ُنما تلك البيئة رقمة الشطريج بين يدي لاعبين ماهرين لايبق كل منهما ولا يذر

ولعل السبب في أن الإنسان في تلك البيئة التي اعتورها ذل طويل ثم حربة لاهم له إلا منع غيره من الظهور (وكل كان الظهرر بالإجادة في صنع أو قول كان الخوف منه أعظم) أقول لمل السبب هو الرجوع بالسريرة وبالنفس إلى عهود ذلك الذل الطويل وطغيان الذي ظهروا في تلك المهود طغياناً سبب ذلك الذل الطويل وسبب داء الشمور بالحقارة ؛ ورعا ظهر الظاهرون في تلك المهود بقدرة أو إجادة فأصبح المرضى بداء الشعور

بالحقارة ، حتى بعد تلك العهود القديمة البائدة ، يكرهون كل ظهور بقدرة أو إجادة لأن فيه مذلة لأنفسهم

وهؤلاء الناس قد يتماويون في ظهار من برز بقدرة أو إحادة ولكنهم قلما يفعلون ذلك إلا إذا كابوا برجون في إظهاره إظهاراً لأنفسهم وإبرازاً لها واكتساباً لأنفسهم شيئاً من الشهرة بالاجادة التي نصاحهم ، أو إذا كابوا برجون منه أن يماونهم بقدرته على الظهور وإشباع مهمهم منه

ويبدو داء الشعور بالحقارة أيضاً بين طائفة الحدم والحشم والرعاع فيحسبون أنهم يخفون ما يشعرون به من ضعة منزلهم الاجماعية بمحاكاة من هم أرفع منهم منزلة في اللباس أو في فتل الشارب أو في التنحنح أو في العكاهة أو في التعالى والتعاظم على أصحاب الحاجات وكل من يريد مقابلة محدوميهم . وإذا كان المحدوم أيضاً مصاباً بداء الشعور بالحقارة ويخفيه بالسفاهة حرت وصرت لا تدرى أياخذ الحادم من أخلاق محدومه أم يأخذ المحدوم من أخلاق خادمه . وكثيراً ما يتخذ كل منهما الآخر نصيراً في خصوماته التي يخلقها من أجل شعوره بالحقارة . والفلاح الذي يغرى المجرمين والأشرار بمن لا يحييه وهو جالس على المصطبة ولا يتزلف إليه مثل الموظف الصغير المنزلة أو كبرها الذي يغرى الأشرار من لا يتراف إليه

وهذه الطوائف كلها تجنى على الصفار بتأثير قدوتها فيهم. وكثيراً ما يكون سبب إساءة التليذ أدبه رغبته في حب الظهور الناشئة من هذا الداء . وحب الظهور صفة عامة في النفوس كا قلنا ، ولكنها في البيئات المربضة بداء الشعور بالحقارة تتخذ شكلاً وضيعاً خاصاً وهي تكون مصحوبة بالصفات النفسية الوضيعة التي ذكر ماها . وبما بدل على أن داء الشعور بالحقارة ينشأ بسبب عصور الغلبة التي تشعر بالذلة والمسكنة أن صفائه تكتر وتشيع بين البيد وأبناء الأرقاء ، أو من كان أجدادهم أرقاء في العصور الفارة وبين أبناء الشموب التي ظلت مفلوبة على أمرها عصوراً طوبلة خلقت التواء في الخلق ولؤماً . ولمل هذا الأمن يفسر ما نقرأ في محاكات قضايا الروسيا من أعسال فلما أبالسة أدنياء كانوا أرقاء أو مفلوبين على أمرهم عصوراً طوبلة ، فلما الوا الحرية أظهرت ما كمن في نفوسهم ، وهذا سواء أكانت فلما الوا الحرية أظهرت ما كمن في نفوسهم ، وهذا سواء أكانت

هذه الأعمال قد فعلها من نسبت إليهم أم أمهم حلوا على الاعتراف بها كدباً بوسائل جهنمية ، ولا ينفى هذا الاستنتاج أن السياسة الدولية وعمالها السربين قد يستبيحون كل جريمة ضروربة وغير ضرورية في تنفيذ أغراض السياسة السرية وملحقات تلك الأغراض

ومن التلاميذ الصغار من يصاحب أهل الفساد أو المصابين بداء الشمور بالحقارة ، فيربد أن بخفي التلميذ شموره بالنقص أو الفساد الذي لحقه بإساءة أدبه . وكثيراً ما يحاكي الصغار هذه الطوائف حتى من كان منها من الرعاع فيحاكونهم في مشيهم وإشاراتهم وأقوالهم ، ويحسبون أن تلك الحاكاة تكسبهم رجولة وبطولة من غير أن يشمروا أن الرعاع أو من هم أكبر منهم منزلة وأعظم علما من المصابين بداء الشمور بالحقارة بصدرون ويردون في أقوالهم وأعمالهم وإشاراتهم وحركاتهم وهم مسكر ون ولا في أقوالهم وأعمالهم وإشاراتهم وحركاتهم وهم مسكر ون وطوع الرغبة في ستر ذلك الشمور فكانهم لعب خيال الظل وطوع الرغبة في ستر ذلك الشمور فكانهم لعب خيال الظل

عبد الرحمق شكرى

أرتى مجنز فقعيز صدرت نى الشرق

تندى عقلك وذوقك بروائع الأقاسيس الوضوعة والنقولة. تصدر عندار الرسالة مرتين في النهر؟ واشتراكها في مصر ثلاثون قرشاً، وفي الخارج حسون. مجموعة سنها الماضية تشتمل على النص الكامل لكتاب (اعترافات في المصر) لألغريد دى موسيه، وملحمة الأوذيسة لموميروس، المصر) لألغريد دى موسيه، وملحمة الأوذيسة لموميروس، وكتاب (مذكرات نائب في الأرباف) لتوفيق الحكيم. وعلى ثلاث مسرحيات طويلة وعلى ١٨٠٠ أقصوصة من أدوع الأقاصيص في أشهر اللغات، وعن المجموعة في مجلدين ٣٥ قرشاً و ٢٥ قرشاً بدون تجليد عدا أجرة البريد

صبفات النساء النفسية بن سذام: اللفولة وعبقرة الفكر للدكتور جميل صليبا

كثيراً ما بحث الأدباء فى النساء وصفاتهن وما يحمد ويذم من أخلاقهن ، فوصفوا المرأة الصالحة والزوجة الوافقة ، كما أفاضوا فى ذكر صفة المرأة السوء وشرها . فأحسن النساء عندهم من كانتشريفة في قومها ، كاملة في عقلها ، فصيحة اللسان صادقة محبة لزوجها ، حافظة لسرها ؟ وشرهن من كان كلامها وعيداً وصوتها شديداً ، تدفئ الحسنات وتفشى السيئات ، صخوب غضوب ضيقة الباع . إلا أن هذه الصفات التي ذكروها لم تبن على استقراء على ولا تحليل نفسى . فا هى صفات النساء وما هى أنواعهن عند العلماء ؟

بيما كنت ذات مرة ألق درساً في علم النفس على تلاميذ لم يتجاوزوا الثامنة عشرة من سنهم قال لى أحدهم بمد أن ذكرت صفات الحوادث النفسية : هل تنطبق هذه الصفات على المرأة ، أم في الأرواح مذكير وتأميث ?

إن هذا الـؤال - بالرغم من سذاجته - يتضمن شهة فلسفية عميقة . فهل تشعر الرأة كما يشعر الرجل ؟ وهل تفكر كما يفكر أو تريد كما يريد ؟ وهل مختلف مشاعرها عن مشاعر الرجل كما يختلف جسمها عن جسمه ؟

قال بمضهم: إن الفرق بين الرأة والرجل في الحس والفكر والإرادة عظيم جداً ، وإن الرأة كانت في الجاعات الابتدائية للرجل لافرق بينها وبين العبد، حتى لقد ذكر لكوقه Legouvé أن أحد المجامع المقدسة في القرون الوسطى تناقش في هذا السؤال: هل للمرأة نفس أم ينفرد الرجل وحده بهذه الصغة الإلهية ؟ وقد ساقهم إلى هذه المناقشة ماجاء في التوراة عن خلق الرأة من ضلع من أضلاع الرجل، وقول آدم: هذه عظم من عظامي ولحم من لحمي ، وعدم قوله إنها ذات نفس شبهة بنفسه

وزعم آخرون أنه لا فرق بين الرجل والمرأة في الحس والمقل والأ رادة ، وأن الفرق بين الرجل أنفسهم أكثر من الفرق بينهم وبين النساء . فما قاله أفلاطون : لا فرق بين الرجال والنساء . يجب أن يكون عدد النساء في جيش الجمودية مساوباً لعدد الرجال .

ويجب علمن أن يتعلن استعال السلاح وركوب الخيل . وينبنى لهن أن ينزعن ثيابهن لمارسة الرياضة البدنية وألا يخجلن من ذلك كله لأن أحسن ثوب يصون المرأة هو ثوب الفضيلة . ومما قاله كوندورسه: يجب أن يكون التعليم واحداً بالنسبة إلى الجنسين لأن المرأة مساوية للرجل . ومما قالته مدام (نكردوسوسور) : إن البنات لا يختلفن عن الصبيان أبداً قبل العاشرة من السن

فالباحث عن حقيقة المرأة إما أن يكون مثل بوسويه الهازئ برينة النساء وزهوهن فيقول لهن : لا تنسين باسيداتي أنكن خلقتن من ضلع زائد من أضلاع آدم ؟ وإما أن يكون مثل أفلاطون الخيالي فيتصور مدينة فاضلة قائمة على سواعد الرجال والنساء معاً . وهذه المباحث الأولية لا تكشف الفطاء عن حقيقة المرأة ، بل هي على مثال ماذكره سائرالأدباء أقوال خطابية لاتوضح الأمم بل تريده ظلاماً ، حتى لقد قال (ريدرو) في ذلك : « إذا كتب عن المرأة فاغمس ريشتك في قوس قزح ثم رش على أوراقك غبار أجنحة الفراشة ، لأن المرأة هي موجود إلهى »

فلنرجع إلى علم النفس ولنسأل ما هي حقيقة المرأة ولندرس أحوالها النفسية على ضوء العلم الحديث

إن تحليل صفات النساء يكشف لنا عن أنواع مختلفة ، ويمكننا إرجاع هذه الأنواع إلى أربعة :

١ – الرأة الطفل
 ٣ – الرأة الحساسة الذكية
 ٤ – الرأة الحساسة الذكية
 ٤ – الرأة المعكرة
 ولنبحث فى كل من هذه الأنواع على حدة:

ا — الرأة الطفل: إن هذا النوع من النساء مشتت الفكر والقلب مماً ؟ فلا هو منظم الحكم ، ولا هو قابت الحس، بل يتبدل من صورة إلى أخرى بحسب الأهواء والمواطف . وقد وصفه (ديكنس) في روايته دوريت الصغيرة (La petite Dorit) . وبين — الملماء أن له نوعين : المرضى والطبيعى . فالمرضى يعرف بشدة قبوله التلقين ، والطبيعى يشتمل على النساء الخفيفات المقل الكثيرات الزهواللواني يتنفلن كالطير من فنن إلى آخر ؟ أو يشتمل على النساء الواسعات الخيال الكثيرات الفلق والعظيات الأمل ؟ فا ذا تكلمن الواسعات الخيال الكثيرات الفلق والعظيات الأمل ؟ فا ذا تكلمن مزجن الحقيقة بالخيال وأسرعن في التسير عن أفكارهن أو تقدمت الألفاظ عندهن على الفكر . وقد يملن إلى الاطلاع وبرعين في الكشف عن خوافي الأمور ، إلا أن ميلهن هذا بعيد جدًا عن

عبة العلم ، فهن برغبن في المنزفة لا للمعرفة نفسها بل لحاجة في نفوسهن تدفعهن إلى الحديث . وإذا رغبن في شيء مجرداً عن المنفعة المباشرة رضين بالقليل منه واكتفين باليسير . قلت لطفل مرة : إذا أعطيتك ثلاث برتقالات وأخذت مها واحدة فكم يبقى ممك مهما ؟ فقال على الفور : كيف تقول لى إنك أعطيتني ثلاث برتقالات وأنت حتى الآن لم تعطني شيئاً ؟ فالمرأة الطفل لا مختلف عن هذا الطفل في طلب العلم . إنها تفضل المحسوس على المجرد، والقريب النفع على البعيد القصد . فهي إذن مثل هذا الطفل الذي لا يعرف الحساب إلا إذا تذوق حلاوة البرتقالة

٢ - المرأة الحساسة: يختلف هذا النوع عن الأول بشدة الماطفة وعمق الشمور وتغلب القلب على المقل. إن الرأة الحساسة لاتقيس الأشباء إلا بمقياس الماطفة ولا تزنها إلا بمزان الهوى. فكل ما وافق هوى من نفسها صحيح ، وكل ما أعرضت عنـــه فاسد . لقد جاء في بعض روايات (جورج ساند) شيء من صفات هذه الرأة . إنها تنسى هواها القديم عند وقوعها في الهوى الجديد، ولا تهتم يوقوعها في التناقض وانتقالها من ضد إلى آخر. نعم إن الرجل نفسه خاضع لمنطق المواطف ولكنه يحاول فى كل حال من أحواله أن يبرر عواطفه ويجمل هواه معقولًا. مثال ذلك : أن (ألسست) Alceste يقول عن نفسه إنه لا يحب سيليمين Céliméne إلا ليرجع إليها الغضيلة المفقودة ، فهو إذن يجبد لجواه سببًا معقولًا . أما المرأة فلا تهتم بهذه الوساوس ولا تميل إلى سفسطة التشكك ، بل تعلن الأمركما هو ؛ فاذا كرهت رحلاً كانقلها وحده مبرراً لها في كرهها ، وإذا أحبت شخصاً لم تبحث عن الأسباب الباءئة على تعلقها به ، بل تصنى إلى نداء قلما من غـير أن تجد حاجة لتحكيم العقل . إن هذا النوع من النساء شبيه بالنوع الأول في خوفُه من النجريد ، وعدم ميله إلى الحق. إن فكرة المدالة مفقودة عند هذين النوغين ، والنساء على الأغلب لا يملن الى المدالة المجردة ، بل يفضلن عليها عدالة الغلب . من ذا الذي يستطيع أن يقنع الوالدة أن ابها لا يستحق النجاح في الفحص ؟ المدالة ضيقة النطاق ، وقلب المرأة أوسع من أن يتقيد مهذه الحدود الضيقة . قد تكون المواطف للمقل نوراً وللإرادة قوة ، وقد يبمث الهوى على التضحية الخالصة فيذهب إلى ماوراء المدالة ويكشف الحجاب عن ذخائر القلب فينشرها ويذبعها ولكنه كثيراً ما يشوش أحكام العقل فيملاً ها ظلاماً .

٣ – المرأة الحساسة الزكية: وقد تكون العاطفة مصحوبة بقوة من الذكاء خفية لا تخلو من الدقة وحدس الحياة ، فتربط المرأة عواطفها بأفكارها وتربد أن تتغلب بها على مشاكل الحياة . إن هدا النوع من النساء قوى الملاحظة والانتباء والذاكرة ، واسع الحيال شديد الحس ، إلا أن قوة الحكم عنده مشوبة يدخان العاطفة وسائق الغريزة . لذلك تجده قوى الشمور بالنفعة كثير الميل إلى العمل . كالوجة التي تشعر بالرابط الاجماعي وتقدره حق قدره وتبدل بمواطفها العفوية بالفكرة الاجماعية أو الدينية ؛ وكالوائدة التي تدرك نظام الحياة فتتصور مثلا أعلى له ثم نهيء أولادها للفوز في هذا النظام الحديد؛ فهي تشعر أعلى له يتطلع إلى المعالى إلا بتأثير والدته ؛ وكم رجل لم يقدم على المنام ما تكون الرأة هي القوة الحركة والدماغ المفكر والعقل المدر ، ما تكون الرأة هي القوة الحركة والواسطة المبلغة .

٤ — المرأة المفكرة: إن هذا النوع الأحير أقرب إلى الاهمام بالباحث العلية من الأنواع السابقة ، فهو يحب للاطلاع ميال إلى المعرفة ؟ إلا أنه كثيراً ما يضطرب أمام إشراق الفكر ويعجز جسمه اللطيف عن يحمل أعباء البحث . والسبب في ذلك أن النساء عشن حقباً طويلة تحت وصاية الرجال بعيدات عن الحرية والحياة ، فلا غرو إذا ترددن في البحث وشعرن بالقاني في فضاء الفكر . وبالرغم من ذلك فإن البنات أكثر اتباعاً للنظام من الصبيان . وقلما يحد فتاة تفضل الكسل على الاجماد ، بل إن أكثر البنات يصفين إلى أسائد من ويكتبن الأمالي، وبحفظن دروسهن ؛ إلا أنهن لا يزلن حتى الآن أقل جرأة فكرية من الصبيان ، لأنهن يعتمدن على الذاكرة أكثر مما يعتمدن على قوة الحكم .

وقد تبين لعلماء العصر أن استعداد المرأة للرياضيات قوى جداً وأن فى وسعها أن تتعود النفكير المجرد ، إلا أنها لا تزال قلية التقة بتفسها فلا تبحث إلا فى الأشياء العملية النافعة أو فى الأمور المحددة. ومع أن مدام بيير كورى قد توصلت فى المسلوم التجريبية الى درجة عالية فإن تلميذات فرع العلوم فى الجامعات أقل ثقة بنفوسهن من التلاميذ ، لأن التجريب العلمى يحتاج الى جرأة وتنظيم ، وهذان الأمران لا يزالان حتى الآن بعيدين عن المرأة .

ومما يؤيد هذا أيضاً أن النساء الاواتي اشهرن بالعلسفة (كهيباتيا) وغيرها لم يبدعن مذاهب جديدة بل إنبعن المذاهب القديمة وحللها وهذبها. فالرأة أقرب الى الانباع مها الى الابداع. وهي لا تقبل الحقائق المؤتة ، بل تريد أن يكون كل شيء مهائياً فتسبيع على الحقائق العلمية حلة دينية وتقلب النسبي الى مطلق ، إن تلاميذ الفلسفة يفضلون السكليات الفلسفية على الجزئيات ، فيضحمون الفكر البسيطة ويعممونها حتى تشمل الكون كه . أما تلميذات الفلسفة فيملن الى الجزئيات ويرغبن في التحليل دون أما تلميذات الفلسفة فيملن الى الجزئيات ويرغبن في التحليل دون أما تلميذات الفلسفة الخيال ، ومن صفات الخيال الواسع أن ينشيء ويبدع ، إلا أن خيال الرأة يصلح لتبديل صور الأشياء وتشير ويبدع ، إلا أن خيال الرأة يصلح لتبديل صور الأشياء وتشير حقائقها لا لإنتاج الفرضيات المنظمة وإصلاح الواقع مها .

* * *

تلك هي أنواع النساء من الوجهة النفسية . فالمرأة الحساسة تصلح للشعر والموسبق والتصوير والتمثيسل ، والمرأة الحساسة . الله كية نصلح للحياة العملية من تجارة وإدارة ، والرأة الملكرة تصلح للملم والفلسفة . وقد تمتزج هذه الصفات فتجتمع في امرأة واحدة ، فيكون منها نوع معتدل صالح للقيام بجميع الأعمال . وقد أُخذت صفات الرأة تتبدل في الهيأة الاجتماعية الحديثة لأنها قد شارك الرجل في جميع الأعمال من تجارة وسناعة وإدارة واقتصاد وسياسة ، فساقها التطور إلى استبدال كثير من صفاتها القديمة بصفات جديدة ، فاستبدلت بالحياء الحرأة ، و مالخشية الاقدام، وبالسكون الحركة، وبالسذاجة الحيلة، وبالمودية الحربة، وبالعاطفة العقل . وأعتقد أن هذه الصفات الجديدة لا تفسد جمال المرأة بل تزيد سحرها قوة ، لأن العلم لا يجفف القلب بل يبدد ظلمات الغريزة ، وبنير طرائق المقل ، ويكشف عن جمال الرَّشياء، وبولد في المرأة صفات نفسية مشاسة لصفات الرحل في تُعَكِيرِه وانفياله وفعله ؛ ويقلب حياة الرأة الاتباعية الى حيساة مغممة بالحرية والإبداع . وما أدرى لمل النطور بكشف لنا في الستقبل عن نوع جديد أكمل من هذه الأنواع الأربعة تتحد فيه الماطعة بالفكر والإرادة بالمقل . إن الأحلام ليــت أقل تأثيراً في التطور من اشتباك الأسباب الحقيقية واحتلامها .

جمیل صلیبا رئیس التعلی الثانوی بدمشق

ON CO

رأيت في نومي البارحة رؤيا أفزعتنى: رأيت أنى تروجت. ولم تبين الرؤيا كيف تم ذلك، ولكن وجدت نفسى على فرأش وثيرة من الدمقس الأزرق في حجرة جميلة ذات سجُف من حرير متألق متماوج الألوان كرقبة البجامة . وسممت حولى من يقول:

- هذا جهازها جهاز من ؟ عروسك
 - ومن الذي زوجني ؟ وممن المروس ؟
- -- من ببت حسب ونسب . ذات جمال ومال وحلاوة لسان . وهى فرسة كان لا بد من انهازها . وقد علت بك السن وكاد يفوت أوان الزواج
 - ومن انتهز لي هذه الفرسة ؟
- أولادا لحلال، من قرائك المجيين الذين يهتمون لأمرك
- شىء لطيف . وهؤلاء القراء المحبون الذين زوجونى ،
 كيف فعلوا ذلك ؟ وأن وجدوا لي هذه العروس ..؟
- لا شأن لك بكل هذه التفاصيل . ولا تشغل بالك
- و منان بنت بحل هده التعاصيل . وو تسمل بالله إلا بما أنت فيه من نعيم مقيم
- والعروس؟ أسبق لى رؤيها؟ لا. ستراها الليلة - عباً! وكيف نووجونني عمن لم أرها وبحن قى القرن العشرىن؟ آه أمها الناس! إن هذا جاوز الحدود ...
 - مى أيضاً لم رك أقرأت كتى ؟
 - لو كانت قرأت كتبك لـــا تزوجتك
 - وكيف إذن أقنموها ؟
- قالوا لها عنك كل شيء إلا الأدب والتأليف . فقد وجدوا من الحكمة وأصالة الرأى كمان ذلك عنها إلى أن بتم العقد ويتعذر النقض

وفتحت عبنى فى الصباح وأما أقول: « اللم أحمدك على الستيقاظي قبل تمام العقد، وقبل مواجهة العتاة بدلك العب الذي لا يفتفر! نعم أن المرأة لن تتغير! إن شئون العكر عندها شي، محيف وكم من شعراء وأدباء أحفوا على نسائهم كنوز عقولهم ولم يظهروا لهن إلا كما يردنهم: رجالاً متذلين كنفية الرحال!»

ليلى المريضة فى العراق للدكتور زكى مبارك - ١٤ -

عن في اليوم الرابع من أيام المؤتمر الطبي العربي الذي بت الابتهاج والانشراح في أرجاء بغداد ، وأما أمضى إلى مدرج كلية الطب لألقي محاضرتي عن المصطلحات الطبية فأجد اسمى فوق اللوحة آخر الأسماء ؛ وأنلفت فأرى فتاة من قريبات ليلي جاءت لتسمع محاضرتي فأحقد على منظم المهيج ، لأن هذه الفتاة قد تضجر فتنصرف قبل أن تسمع صوتى ، فأنهز أقرب فرصة وأدخل في مناقشة حامية مع الدكتور فؤاد غصن ؛ وينهزم الدكتور فؤاد غين ؛

رباه ؛ متى يُعقد المؤتمر الطبي صرة ثانية ولو في الصين ؟ ا ويقوم سمادة الأستاذ على الجارم بك فيلتى محاضرته في صوت مطلول كأ مداء الصباح

ثم يقوم فضيلة الشيخ السكندرى فياقى محاضرة نفيسة جداً تضج لها الأرض وتطرب الساء ، ويصيح الدكتور القيسى : تحيا مصر ! تحيا مصر !

وأقبل عليه أشكره على التحية التي وجهها إلى مصر فيقول: كنت أظن الذكاء المصرى خرافة أذاعها المصريون. واليوم وأيت وتحققت أن المصريين أذكياء وعلماء، وقد تبددت الصورة المشوحة التي ارتسمت في ذهني بسبب الجموح الذي شهدته فيمن عرفت من الطلبة المصريين في باريس

وأعتذر عن جموح شبابنا فأقول: لا نلم شبابنا على المرح والطرب، فنحن شعب طال عهده بالهموم والأرزاء فهو روح عن نفسه يتكلف السرور والارتباح. أما سمعت قول شاعركم الرهاوي في مخاطبة أم كاثوم:

يا أم كانوم إنّا أمة وزحت محت المصائب أحقاباً فسلّينا وبحي دورى في الحطابة فأعتلى النبر في زهو وخيلاء . ثم بروعني أن أرى الناس ينصرفون ، فأذكر أن الموعد حان للغداء في مضارب بني تمم ، وأن المستمدين الكرام يفهمون حيداً أن

الغرق في المرق أشهى وأطيب من بلاغة سحبان !

السكندري فيقول:

ويرى مادة الدكتور عبد الواحد الوكيل بك أبى متألم متوجع فهمس في أذبى أن المدرج لم تبن فيه فتاة واحدة. فأسأل: وكيف ؟ فيجيب بأن وعورة البحث الذي ألقاء الشيخ السكندري أملت جميع الفتيات فانصر فن عابسات . ويسرني ألا تشهد فتاة هزيمتي فأقول : إلى الند ، إلى الغد ، يا حضرات الزملاء ؛ وقبل أن أدخل في تفاصيل ماسأراه ، أذكر أبي زرت ليلي شفاها الله في مساء ذلك اليوم فحد تني أن خطبة الشيخ السكندري ملأت مسامع أهل بغداد ، ولكنها أنكرت أن يتحذلق الشيخ

إن الأوكسيجين مشتّى أوكسيج، وإنه يرفع بالألف وبنصب

فأصرخ فى وجه ليلى : هذا كذب ، هذا افتراء ! ثم أعرف بمد ذلك أن هذه دعابة ثقيلة أذاعها مصرى خبيث يقيم فى بغداد

ولم أنجح في إقناع ليلى بأن هذا افتراء على الشيخ السكندرى إلا بعد أن هددتها بالغرق في دجلة ، وليلى تحبني يا بني آدم ، فلا تستفربوا أن يهولها هذا التهديد

ثم أخرج للبحث عن سيارة تنقلني إلى مضارب بني تميم عنه فلا أجد غير سيارة الأجرة ، فأتردد ، لأنى لم أدخر درهما واحدا في بغداد ، فقد أنفقت مالى على المطابع ، وعند الله جزائي

وأهم بالزهد في الوليمة النميمية فأسمع سوتاً يقول: سيارتي في خدمتك يا دكتور زكي . فأنظر فاذا طبيب لا أعرف اسمه ، ولو عرفته لشرفت به هذه المذكرات ، فأقول: ولكن مي سديقان فضيلة الشيخ السكندري والاستاذ عبد المنم خلاف . فيقول: سيارتي في خدمتكم جيماً يا مولاي

وقبل أن أدخل في التفاصيل أذكر أبي أعطف على عبد المنتم خلاف لسبين: أما السبب الأول فلا أذكره، وهو بعرف ما أعنى . وأ السبب الثانى فهو أن الشق يشغل نفسه منذ أشهر طوال بالبعث عن مصدر الوحى : الوحى المائل الخطير الذي جمل الدكتور ذكي مبارك يكتب ثلاث مقالات في كل يوم بالرغم من اشتغاله بالتدريس والتأليف . وسيموت الشتى قبل أن يعرف مصدر الوحى . وسيموت قبله مصريون آخرون يهمهم أن يعرفوا

كيف استطاع الدكتور زكي مبارك أن يكون أصدق من استرقّت بنداد

ونمضى فى السيارة على غير هدى فى صحبة الطبيب النبيل الذى ينقلنا إلى مضارب بنى تميم ؟ ثم نتلفت فجأة فنرى نحو عشرين سيارة تتعقبنا فنمرف أننا ضللنا مع أننا فى رحاب عقرقوف الذى خلد اسمه أبو نواس فى رحلته إلى مصر ، مصر التى فيها الزمالك ومصر الجديدة وحلوان ، والتى تسدل ستأثرها على الجدائل المطرة التى تشعث بعد وحيلى إلى العراق

رباه ! إنك تعلم أن الظلام في مصر الجديدة أبدى وأطيب من النور الوهاج ، فمتى ترجعني إليه !

ونصل إلى مضارب بنى تميم فنرى أفواجاً من الفرسان ينتظروننا على طول الطريق وهم يحبوننا بأماشيد كلها رفق وحنان . وقى زحمة الاحتفال يحبي طبيب نبيل فيدعونى للنسليم على سيدتين كريمتين ، لا أذكر اسمهما تأدياً ، ولو شئت لقلت إنهما من النفحات الربانية ، وقد رحلت الأولى إلى القاهمة وبقيت الثانية في بغداد . فإليهما أقدم تحيتى وثنائى ، والأرواح جنود بجندة ما تمارف منها ائتلف . وعد الساط ، أو الساطان ، أو الأسملة ، كا يشاء كرم الشيخ حسن مهيل

ثم يشيع بين الجمهور أن رجلاً غرق في المرق ، فيصيح الطفل الجميل الذي اسمه عمر : بابا ، بابا ، أحب أن أطمأن على الدكتور زكي مبارك . فيقول سعادة وزير مصر المفوض في العراق: اطمأن يا بني ، فإن الدكتور مبارك من كبار السامحين العراق: اطمأن يا بني عمم ليخطب فيشتد التصفيق ؛ وبقف الشيخ السكندري ليخطب فيشتد المتاف ؛ ثم يقول صديق كريم بصوت جمهوري : الدكتور زكي سارك باتي كلة المراق ، فيتلفت وزير المارف قائلا: ما فا؟ ما فا؟ فيجيب الصديق الكريم : الدكتور زكي مبارك بنعجب الصديق الكريم : الدكتور زكي مبارك أن يخطب باسم العراق من حق الدكتور زكي مبارك أن يخطب باسم العراق

وألق خطبة رئانة أشكر فيها إخوانى المصربين وأقول إن حياتى طائت فى العراق وإننى لا أحب الرجوع إلى مصر ، فأرى دموع الشيخ المكندرى تتحدر وأسمه يقول : وهل نسيت سنتريس ؟ ا

فأقول بصوت ساخب : ونسيت سنتريس ! ومن واجبي أن أسجل في هذه الذكرات أني لم أر في حياتي

أياماً أطيب من أيام العراق . وسأظل من أنصار العراق في بتى من حياتي . حيًّا الله العراق ، ونصر الله العراق !

أما بعد فنحن فى منتصف الساعة التاسمة من مساء ١٢ فبرار سنة ١٩٣٨ وهو مساء لم تشهد مثله بغداد منذ أجيال. وهذه سهرة فى يهو أمانة العاسمة أقامها الطبيب الشاب الدكتور شوكة الزهاوي أوهذا الدكتور زكى مبارك الملحد الفاجر فيا يرعمون ، يتلفت عن صاحبة المينين فلا يرى صاحبة المينين. ولكنه يرى الطبيب النبيل الذى سيقبل من أجله ثرى بغداد يوم يفارق بنداد ، فيستثير صديقه فيا يأتى وما يدع ، فيمرف أن يفارق بنداد ، فيستثير صديقه فيا يأتى وما يدع ، فيمرف أن السهرة تنقسم إلى قسمين : قسم عربى وقسم أفريجى ، فأقول : النبي عربى ، ولسان أهل الجنة في الجنة عربى

وأمضى إلى القسم العربى فأجد الوزراء جميعاً وعلى رأسهم تفامة الرئيس . وأخرج عن وقارى فأمضى إلى رئيس الوزراء وأقول : سيدى ، أتسمح بأن أسجل فى مذكراتى أن إبتارك الجلوس فى المرقص العربى هو فى ذاته تركية نبيلة للثقافة الدوقية فى حياة العروبة ؟ فينتم ابتسامة القبول

وأعود إلى مكانى وأجعل قابى كله المرقص ، وما هو فى الحقيقة بمرقص ، ولكنه مَعْنى كما يعبر المصريون . وأنظر فإذا فتاة مليحة جداً بجلس بين القيان وعليها سيا التأل ، فنزعجنى أن تعجز عبومها الساحرة عن الاستبداد بالباب الناس ، فأنظر إليها بترفق وأرفع الكائس ، فتنظر بحنان وترفع الكائس ، ولا يكفينى ذلك ، بل أصنع الصنيع نفسه مع سائر القيان ؛ ويتقدم رجل لم تذهب الكائس بوقاره فيقول : يا دكتور مبارك ، إن مكامك قريب جداً من نظامة رئيس الوزراء ولعله يتأذى من مداعبة القيان ، وأما أرى أن ما تصنع لا يليق بمقامك

نقلت فى عبارة صريحة : إن ما أسنع هو الذى يليق بمقامى فتلمثم الرجل وقال : لطفاً يا سسيدى ، لطفاً ! ولكن هل — أستطيع أن أعرف جوهم رأبك فى هذه القضية ا

فقلت وأنا أُجد كل الجد : لست يا سيدى بغاجر ولا أثيم وإنما أنا رجل مؤمن ، ومن واجب المؤمن أن يتوجع لآلام المنكوبين ، وهؤلاء المنتيات والراقصات يمانين أبشع نكبة قاسما الإنسانية ، فهن مسئولات عن الوصول إلى فنوب الناس ، ويا ويل من يحكم عليه الزمن بأن يكون من صنعته أن يُرضى الناس ؛ والناس ياسيدى يقلب عليهم اللؤم فلا يقابلون من يخطب الناس ؛ والناس ياسيدى يقلب عليهم اللؤم فلا يقابلون من يخطب

رضاهم بنير الجحود، فهل يسوؤك وأنت عمان كريم أن أكون من الكرماء؟ هل يسوؤك أن أدخل السرورعلى قلب فتاة بائسة قضى عليها الزمن الجائر بأن تطلب رضاى ورضاك؟ فهدأ الرجل قليلاً ثم قال: وما رأيك في هذا؟

فقلت : وما هذا ؟

فقال: أما رأيت الراقصة ترفع الثوب عن فخذيها في وتاحة وسفاهة ؟

فقلت: نعم رأيت ، ثم رأيت ؛ ولكن من الملوم أ إن الراقصات يعرفن أن فينا النوى والسفيه والمجرم ، فهن بتقربن إلينا بتزيين الرجس والدعارة والعجش . ولوكن بعرفن أننا جميعاً ننار على الكرامة لما جاز لا حداهن أن تكشف عن قدم أو ساق ويقوم المغنى المطرب محمد القومبا يجى فينشد:

أأحبابنما قد فرأق الدهم بيننا

فأصبح: قد جمَّع الدهر بيننا

فيمرف أنه لم يراع القام ثم تسكون أغانيه بعـــد ذلك ضربًا من الارتجال

وأنتقل من مكانى لأرى كيف عوج الدنيا في المرقص الأفرى في فأعثر على الراقصة التي كنت أداعها بالكاس منذ لحظات ، وأحييها ولا ترد التحية ، كأنها ظنت أننى كنت في مداعيها من الماجنين

إننى أفهم حالك أيها الصبية المسكينة ، ويسرنى أن أراك تتمنعين فالنساس كلهم وحوش . ولا أستتنى نفسى فلتحذرى وليحذر أمثالك من حسن الظن بالناس

طو"فت بالمزقص الأفرنجي لحظات لأرى صاحبة السينين ، ولم أجدها فأين ذهبت ؟ أين ذهبت ؟ دلوني فقد عبل سبرى . وفوق أى يخد"ة نام ذلك الخدالأسيل ؟ يرحمك الحبُّ يا قلبي ا

تحيا أنجلترا 1

كذلك قلتُ ، فدهش السامرون

تحيا بريطانيا ١١

كذلك قلت ، فتعجب السامرون ·

محيا بريطانيا المظمى!!

كذلك قلتُ ، فضج السامرون مالمَ من ذنب المدعلتهُ سوى

ومالى من ذنبر إلهم علمته سوى أنى قدقلت ياسر حة اسلى نم فاسلى ثم اسلى عمد اسلى علاث تحيات وإن لم تكلمى

لقد كنت من أعضاء الحزب الوطنى ، وكنت من أوفى الناس لبادي مصطنى كامل ومحمد فريد وعبد العزيز جاويش . وكنت أذيع مبادى الحزب الوطنى بلباقة في الجرائد الوفدية ، وكان الوفديون يعرفون صدقى وإخلاصى وتزاهنى فيتسامحون ويدعوننى أذيع في جرائدهم ما أشاء . ولما أمضيت معاهدة التحالف بين انجلترا وبين مصر قررت أن أؤلف كتابا أدعو فيه المصريين إلى أن يتذكروا داعًا أن انجلترا كانت غنت مصر ورزأتها بالاحتلال

فا الذي جد في أفق السياسة حتى أهتف بحياة انجلترا في بنداد؟ ما الذي جد حتى يتغير زكى مبارك الذي أضاع نفسه في مصر بفضل حرصه على مبادئه الوطنية وانعزاله عن الأحزاب التي تملك مصاير الأمور في أكثر الشؤون ؟

فقد كنت ألمح من 'بعد فتاة تسارقنى النظر بعبنين زرقاوين ، وكنت لا أملك الانتقال إلىها ولا علك الانتقال إلى ؛ وكان جارى رجلاً ظريفاً كسائر البنداديين ، فترك مقمده عمداً لاستطيع دءوة الفتاة إلى جواري . ولم تنتظر الفتاة الدعوة ، فا هى إلا لحمة طرف حتى كان وجهها إلى وجهى ، وكلتنى بالا مجلزية فلم أفهم ، فاستوضحها بالفرنسية فلم تقهم ، فقالت بلسان عمى بى ملحون مامعناه : أرجوك أن تطلب من سايمه باشا أن تغين عمى بى ملحون مامعناه : أرجوك أن تطلب من سايمه باشا أن تغين خلى بلد المحبوب ودين

ودار الصوت على الحاضرين ويدها في يدى ، وعينها في عينى ؛ وتلطف الكرام الكاتبون فلم يسجلوا غير الجيل

وبعد لحظات هممن الفتاة بالانصراف ، فجذبتُ يدها أقبلها فسمحت بعد تمنع واستحياء

نم يجى اليوم الخامس فألق محاضرتي في كاية الطب، وأعربد على الدكتورعبد الواحد الوكيل وعلى الأطباء المصربين، وأزعم أن أساندة الطب في مصر من أكسل الناس، ولولا ذلك لا للغة العربية. ويصفق الحاضرون، ويقبل الجارم لهنئتي فأقول: أنا تلهيذك. فيقول: لقد بذذت أساندتك. ويجى المساء فأذهب إلى الحفلة التي تقيمها الجمية الطبية المصرية، فأراها واأسفاه حفلة مصرية حقاً وصدقاً، فلا شراب

ولا رقص ولا غيام، فأقول في نفسي فضحتمو لا يا ناس!

ولكن الدكتور عبد الواحد الوكيل ينقذ الموتف فيلقى خطبة يقول فما إن الجمية الطبية الصرية عرفت أمها تعجز عن إقامة حفلة كالتي أقامها معالى أمين العاصمة ، أو حفلة كالتي أقامها سمادة رئيس الجمية الطبية المرافية ، فقررت أن تقيم حفلة ترقص فها الخطب وبنسِّي فها البيان

الله أكر! الله أكر!

وكذلك قضينا ثلاث ساعات في سماع الخطب والفسائد، ثلاث ساعات قضيتها في كرب، لولا الخطبة الظريفة التي ألقاها سعادة المشاوى بك ، ولولا الوجه الأصبح الذي كنت أتمزى بالنظر إليه

وأطلال بابل

وأصل إلى القطار في آخر ثانية ، فقد كنت في شواعل غرامية عاقتني عن مراعاة الموعد ؛ ولكن حظى كان سعيداً ، ولا أذكر كف، فقد تتأذي بذلك بعض الوحوه الصِّماح . وعر القطار على قرية اسمها الاسكندريه فأقول : لمل هبـذه هي البلدة التي ينسب إليسا أبو الفتح الأسكندري الذي يروى عنه عيسي ان هشام في مقامات بديع الزمان ؟ وأملاً عيني من نخيلها وأكواخها لأكتب عنها كلة في الطبعة الثانية من كتاب

ثم يقذفنا القطار إلى السدة الهندية ، وليتنا غرقنا هناك ! والسدة المندية قنطرة ظريفة على الفزات ؛ وللفرات فيها هدىر حِدَّاب يذكر مهدىر النيل على الرياح المنوفي بالقناطر الحيرية . وقد وقفت على السدة الهندية لحظات ظفرت فمها بموعد سأنعم به يوم أعود إلى وطني ، إن كان لى إلى أرض الوطن معاد

لا تحزن يا قلى ، فليست هذه أول غربة ، فقد كنت غربباً في كل أرض حتى في سنتريس ا

لا محزن يا قلمي ، فأقرب الناس إلى الله هم الغرباء ، لأن الغريب يؤدي امتحاناً في كل لحظة ، وتدرسه العيون في كل مكان ، ويؤدِّى حسابًا إلى كل مخلوق ، وبعجز عن إسلاح

لا يحزن باقلي ، فكل نميم يتلوه صحُّو، وكل ليل يمقبه سباح .

لا يحزن يا قلى ، فأما بجانبك أرعاك وأواسيك ، وسأ كفنك بدموعى إن قضى الله أن تموت غربباً بين القلوب لا تحزن يا قلى ، لا تحزن يا قلى !

ما عدا ؟ ما هدا ؟

أتريد أن تفر من قفص الضاوع ؟

والى أين ؟ حدثني الى أين ؟ الى أين با جامل ؟ فأنت مجمح الى قلوب عرفت من بعدك كيف يحلو اللمو ، وكيف تُقرع الكأس بالكأس، وكيف تطيب الأسمار والأحاديث. الى أن ؟ حدثني الى أنن ؟ وهل لك وطن أمها القلب ؟

حدثني أن وطنك فقد نسيت ! أبكون وطنك بين تلك القاوب الغوادر التي تضن عليك بخطاب تكاليغه عشرة فلوس؟ أبكرن وطنك عند تلك الإنسانة الغادرة التي قطمت حبل الود لأنى دءوتها لزيارتك متنكرة في بغداد ؟

أين وطنك يا قلمي ؟ أحب أن أعرف أين وطنك لأمضى ممك اليه . أهو مصر ؟ كذبت ، ثم كذبت ، فلو عرفتك مصر حق ممرفتك لكان لك اليوم مكان مرموق، ولكنك في مصر

قلمي ! قلمي ! رحمةُ الله عليك ، فقد سمد السبار فق الزيف ، وشقيت أنت بالرفق الصحيح

وقد وصل ماس لا بهم كذبوا ، ومخلفت أنت لأنك صدقت . وَ نَمَمَ ۚ السَّ ۖ لأَنْهُم خَالُوا ، وَشَقَيْتَ أَنْتَ لأَنْكَ وَفَيْتَ وتقدم ناس لأمهم هزلوا، وتأخرت أنت لأنك حددثت. وانتفع اس لأنهم غدروا ، وخسرت أنت لأنك وفيت قلى ا قلبي ! أحسن الله إليك !

أنظر يا جاحد؛ فها نحن أولاء في رحاب أسد بابل ؟ وهذه صاحبة العينين . نعم هذه صاحبة المينين ، أما ترى يا قلبي ؟ أما _ ترى باجاهل أن صاحبة السنين تُنسِّحي زوحها بعنف لتظهر في اليمورة بحانك ؟ اعترف با حامل بأن الله رعاك حين كنب أن تظهر في صورة عالمية في رجاب أسد بالروق جوار صاحبة العينين. اعترف يا جاهل بأنك كنت في إحدى لحظانك أسعد القلوب

مولاتي صاحبة العينين :

أعترف بألى آذبتك بعض الايذاء ، أو كل الإبداء ؛ واكن الشاعر، مفقور الذبوب ، لو تعلمين ؛ وقد قرأ الساس مذكراتي

فى مجلة الرسالة فعرفوا من أنت . فهل أطمع يوماً فى أن تعرفى من أنا ؟ وهل يعرف زوجك المفضال أننى شاعر لا يهمه غمير أنس الروح بالروح ؟

المهم عندى يا مولانى أن يعرف أبناء العروبة أن الجمال غير مقسور على من أنجبت لندن وباريس وبراين ، وأن فى بغداد ودمشق وبيروت ومكم والمدينة وصنعاء والقاهرة والاسكندرية والمنصورة ودمياط وتونس ومماكش والقدس وما شاء الهوى من الحواضر العربية أرواحاً فيها جمال وصفاء

مولاتي صاحبة العينين :

لست بالرجل الفاجر ، كما يزعم المرجفون ، وإنحما أنا رجل شاعر، يؤمن بأن من الوطنية أن يحسِّب المرب في بلادهم بالاشادة بما فيها من صباحة وملاحة وأخلاق

فهل أستطيع أن أمر على بلدكم الجميل في طريق الى مصر ، مصر التى فيها الزمالك وحلوان ؟ مصر التى فيها شارع فؤاد ، والتى فيها الزيات ومحمد الحراوى ومحمد عبد الوهاب ومدحت عاصم والمخلوق السخيف الذى اسمه عبد الله حبيب ؟ مصر التى فيها أحمد فريد رفاعى وطه حسين وإبراهيم مصطفى وأمين الخولى وعبد الحميد العبادى وأحمد أمين ؟ مصر التى فيها المكتبة التجارية والجامعة المصربة ؟ مصر التى فيها هوى القلب وشفاء الفؤاد ؟

مولاتي صاحبة العينين :

أَمَّا أَشْرِفَ مِنِ العِمَابَةِ التي حرسُنَكُ مِنَى ، فاسمحى لى بِتقبيل قدميك قبل أن أموت ، ولكن ... ولكن ...

ولكن أينسيني حديث المينين وصاحبة العينين ما شهدت يوم زيارة القوة الجوية العراقية ؟

إن تلك الزيارة تمثل روح المصر أصدق تمثيل ، فقد كان المفروض أن يحلق في الجو يعض أعضاء المؤتمر العلى ، وكان المظنون ألا تظهر هــذ. الرغبة إلا عند عدد قليل من الأعضاء ثم ظهر أن الناس كلهم يريدون استطاء الطيارات حتى خشينا ألا يمر ذلك اليوم بسلام

وما كان يهمنى أن أشترك فى هذه النزهة فقد عرف أمتالها من قبل وسجلها فى كتاب ذكر بات باريس ، ولكني رجوت أن يكون هذا الزحام فرسة أداعب فيها فتاة أو فتانين أو ثلاث

فتيات ، ثم هالني ألا أرى غير جماعات من « الختاشير » كلمم تُشعث عُبر كا نهم قدموا من البيداء ، ومنهاجمة هؤلاء ضرب من الضياع

ومع ذلك صممت على الاشتراك في هذه النزهة ، ولكنى لم أفلح ، فما كانت طيارة تنزل حتى بهجم عليها الناس كالوحوش ورجمت أتمثر في أذيال الخبية فما كدت أصل إلى باب المطار حتى سممت رجلا بقول :

أتريد أن تطير با دكتور ا

-- نمم ، يا سيدى ، أحب أن أطير !

فدعانى إلى سيارته فركبت ومضينا الى ناحية قصية فطاب طيارة وقال: « هذه فى خدمتك قادع الى مصاحبتك من تشاء » فنظرت فإذا سيدة « تائهة » فأخذتها مى وطرت

وعند النزول رأيت السيارة وصاحبها في انتظارى فركبت ممه الى المقصف وأجلسنى مع جماعة من الضباط ، ثم قال بمد تناول الشاى والحلوى والفاكهة : « خذ حربتك با دكتور وطوّف حيث شئت »

فلما تركته كان أكبر همى أن أعرف من هو ، فسألت فعرفت أنه سعادة أمير اللواء حسين فوزى باشا رئيس أركان الجيش ومع هذا يعجب ناس حين يروننى أطيل القول فى الثناء على العراق وأهل العراق

انهت أيام المؤتمر ، سقاها النيث ، ولكن جد ما لم يكن في الحسبان ، فقد أذاع رئيس الجمية الطبية العراقية أن البصرة هي المدينة التي و كدت فيها ليلي المريضة في العراق . وكنت خليقاً بأن أعرف ذلك من قبل ، ولكن ليلي لم تحدثني عن وطنها الأول ، ولم أسأل عنه ظمياء ، فرأيت الفرسة سامحة لأن أمضى مع أعضاء المؤتمر لرقية الثرى المندي بالعطر والريحان ، الثرى الطاهر الذي عرف النميم يوم كان يتخطر فوقه ذلك القد الرشيق الم وطنك ياليلاي ، الى البصرة ، الى النخيل ، الى شط العرب الذي يحترب في سبيله أم وشعوب ، الى وطن الجاحظ ،

فى ظلام الليل « للحديث شجون » زكى مبارك

الى وطن البرد، إلى وطن مولاي الحسن البصري أمتطي القطار

قضية اللغة العربية للاستاذأ حد خاكي

الندم واللغة: يذهب الجمهرة من الربين في العصر الحديث إلى أن الغاية من التربية بنبني أن ترى إلى تدريب الطفل على أكثر أنواع الهارة التي تنطلبها حياته الحاضرة والمستقبلة، والتي تقتضها الحضارة وطلب الرزق. بل لقد آمن الكثير منهم بأن الحضارة في نفسها تقوم على الهارة خسب ، وأن العصر الحالى يمتاز في يمتاز به بتلك الوجهة الآلية التي تلزمنا بها حاجات الحياة، وأن التقدم رهين بما بحسنه الجماعة من أنواع المهارة، وأنتا لن نباع المثل الأعلى الذي يحدونا الى التقدم حتى نتقن أكبر عدد منها

ويذهب أسحاب اللمات الى هذا الرأى فيا يتصل بتعليمها . فقد أمّن هؤلاء على كل ذلك وزادوا عليه أن تعليم اللمات هو في نفسه ضرب من ضروب المهارة التي يجب أن يكسبها المتعلم حتى، يوفق بين نفسه وبين البيئة التي يعيش فيها . بل هو لا بد مرغم على كسبها اذا هو نطلع الى لون من ألوان الحياة أزهى من ذلك الذي اعتاده آباؤه وأجداده . فاللغة عند هؤلاء شببهة بالمشي أو الجرى أو تناول الطعام أو احسان الرماية أو الطيران . فهى لا محيص للناشيء من أن يتلقمها في بيئته ، بل هو مجبول على تلقمها ما دام يرى أن حياته تقوم على الاجماع بسائر الأفراد ، وأن اتصاله الفكرى مع من حوله لا يستقيم الا اذا تلقن لفهم كتابة وقراءة وحديثاً . واللغة فوق ذلك مهارة سامية جديرة بالإحسان ولأمها تراث الدنيات التي تحدرت الينا ، ولأمها تراث الدنيات التي تحدرت الينا ، ولأمها حراية المنات أخرى تغلغات في تاريخ البشرية نفسه

واللغة بعد ذلك دليل على التقدم الفكرى لأنها الوسيط الذي تتجسد فيه الأفكار والآراء. وليست اللغة من ذلك الوجه إلا رموزاً أطلقت على المانى التى تتدفع فى نفس الإنسان وهي التى تسيطر على موارد تلك المانى ومصادرها. فكل كسب لتلك المهارة التى تسميها « اللغة » اعا هو تحديد لغذائنا الفكرى . وكل تحديد لتفكيرنا اعا هو فتح جديد للمنطق والفلسفة بل فتح لسائر العلوم

فاذا كانت اللغة تفيض بالموردات التي تصف كل فكرة دقيقة من تلك الأفكار ، وإذا كانت ألفاظها قد تطورت مع الحضارة حتى كانت كفيلة بأن تصف الماني التي تنثال في خواطر المتحضرين ، كان ذلك دليلاً على كفايتها في مسايرة التقدم المقلى . وليست قضية اللغة عندنا قضية ألفاظ فحسب ، ولا هي قضية تراكيب ، إنما القضية عندنا في كفاية تلك الألفاظ وهذه التراكيب . فهل استطاعت هذه أن تساير الحضارة الحديثة ؟ وهل استطاعت أن تنقل معانيها إلينا ؟ ذلك ما نشك فيه

و كن نشك في شيء آخر غير ذلك . إنه لا يمكن لفة أن تساير الحسارة أو الثقافة إلا إذا كانت مهمة تتسع لكل معنى حديث . وتلك المرونة التي تظهر بجلاء في لغة كالانجليزية قد فقدت مكانها في لغة كالعربية . وهي قد فقدت مكانها في لغات أخرى قبل لغتنا لأنها قمدت عن أن تماشي الحضارة في تقدمها . وأحص ما تمتاز به الانجليزية هو ذلك الاستيماب الذي يظهر في كل وجه من وجوهها ؛ فهي قد استوعبت ألفاظاً من كل قطر حلت فيه قشة من الانجليز . وألفاظها تواني المتحدث بها في كل موضوع يطرق ، لكننا نشكك كثيراً فها إذا كانت العربية والانجليزية سواء . فالعربية غير مهنة ؛ وهي لغة تقليدية تنولي عن الألفاظ الدخيلة ؛ وقد بدأت تساير الحضارة الحديثة منذ وقت قليل لما يَكْفِ لنقذيبها بألفاظ تطلق على المعاني التي تتجدد في كل ساعة من ساعات الحضارة

لم يكن لنا أن تذكر كل ذلك لولا أننا نؤمن بأن في اللغة استمداداً لقبول كثير من الإصلاح . ولمل أفعل إصلاح اللغة أن نبدأ بتفهم طرق التدريس التي من شأنها أن يجعل اللغة لغة أفكار ومعان قبل أن تكون لغة ألفاظ ومفردات ، وتفهم طرق التربية التي تكسها مرونة اللغات الأخرى . ويستطيع للعلمون أن يتغلبوا على تلك المقبات التي يلقونها اذا هم وجدوا أمة من أهل الرأى تجاهد معهم في هذا السبيل . على أننا سوف نكتني في مقالنا هذا بذكر وجه آخر من علاقة اللغات ، ثم تحديد أغراضنا من دراسها . وسوف نمالج في مقال آخر الوسائل التي تراها

٢ - رصدة اللغة : وفي كل الذي أسلقنا أكثر من دليل
 على أن عنايتنا باللغة ينبني أن يحل عندنا المكانة الأولى بين يختلف

المواد التي نملها . فعي حقيقة بالتقدير إذا تحدثنا عن أي مثل أعلى عالمي ؟ وفي دراستها توحيد للمعنى السامي الذي ما زال يلمب بخيال الانسانية ، والتقدم الفكرى رهين بالتقدم اللغوى ، ولأن اللغة أساس سالح لتلك المواد، ولأمها تتحكم فىتلقيما وفىتلقمها، فأنا نرى أن إصلاح التعليم في مصر وهين باصلاح أساليبنا في تعليم اللغة العربية وفي تغيير وجهتنا فيا يختص بالأغراض التي نوى إليها بل اللغة العربية متصلة وثيق الاتصال باللغات الأجنبية التي نعلمها انصالها بتعليم المواد الأخرى . وإذا نحن نظرنا إلى تلك الواد نظرتنا إلى مجموعات متوافقة من الأفكار والعالى استطمنا أن نرى كيف تحدد اللغة تفكيرنا ، وكيف تواتينا القدرة على تفهم تلك المواد إذا كانت اللغة مهارة مكسوبة أحسناها . فاللغة فى مفرداتها وصيغها تكوّن وحدة عامة متصلة الحلفات مشتبكة الأطراف ، وهي في نفسها نتيجة لنماء العقل ونشاط التفكد . وليست مفردات اللغة كما قدمنا إلا رموزاً للأفكار التي يلتف بعضها حول بعض فحياة الانسان المقلية ، والتي تتألف حولها كثير من شعاب الدواعى . وحين يدرج الناشئ في السنين الأولى من طفولته يكسب كثيراً من تلك الأفكار التي يحاول أن يمبر عنها، فما تزال حاثرة تنردد في نفسه حتى تستقر في تلك الرموز التي تواضع عليها الناس ، وتصبح بمد ذلك مادة للحديث والتفكير والكتابة ، وتصبح سبيلا إلى تفهم التاريخ والجنرافية والطبيمة

ولعل الطفل في حياته اللغوية عثل الانسان الأول في كسب اللغة واصطناع ألفاظها ، فهو يتدرج في تعليها من المحسوسات الى المعقولات ، وهو يحسن كل الاحسان أسماء المرثيات ، لكنه يعانى غير قليل من الجهد في تفهم المانى . وقد من الانسان الأول في مثل عصر الطفولة حيما كان العالم نفسه طفلا ، وحين دفعته الحاجة الى أن يتعلم الاسماء كلها . وتعقدت اللغة في أطوار الانسانية حتى المحدرت الينا وهي على ماهى عليه من التعمق والاغراق ؟ وحتى أصبحت دراسها تقتضى نصيباً كبيراً من الحس المرهف والنفطن الدقيق

فلفة الإنسان إذن وحدة فى ذاتها تتألف من شــتات من الجزئيات ، ولفته الأصلية هى التى صاحبت تكوينه العقلى . منها يستمد أفكاره ومنها بكون صوره العقلية ، بل هى التى توحى إليه

ما توحيه السكلات من حب وبغض وسرور وحزن . في ألفاظها كل المعانى التي يجيش بصدره ، وفي أعطافها ما يحرك قلبه وبهز فؤاده ولأن اللغة وحدة في ذاتها بجد بين لغة الإنسان الأسيلة وبين لغته الدخيلة أو الأجنبية كثيراً من الوشائج والأسباب ، فلا يستطيع متحدث أن يمالج السكلام عن التأنية إلا إذا بدأ بالأولى ، ولا يستطيع متعلم أن يقرب لغة أجنبية حتى يتخذ الأسيلة عونا على تفهمها . فاللغة الأصيلة هي السجل الذي تتنظر فيه مراحل تفكيره ، وهي المرآة التي تنعكس علها حياته المقلية والحسية في وقت مما

من أجل ذلك كانت اللغة الدخيلة عالة فى أفكارها ومعانبها على اللغة الأسيلة، وكان حرياً بها أن تكون كذلك عند الناشئين ؟ فالحق أن الأفكار والمعانى لا تعرف ألفاظاً محدها فى موضع ضيق تنقيد به ؛ ولأن اللغة الأصيلة نتيجة لتفكير الإنسان، ولأنها نمرة لتقدمه العقلى كانت خليقة أن تكون أساساً لتعليم اللغة الأجنبية كاكانت الأساس فى الدراسات الأخرى ، وخليقة أن تمتاز بالحلاء والوضوح، وأن يعنى بها المربون أول شىء لأنها تتدخل فى تعلم اللغات الأخرى وفى إحسان العلوم، بل فى نمو الإنسان وتفكيره

ولقد ذهب الى هذا الرأى كثير من الذين بحثوا دراسة اللغة وأخرجوه للناس كما لو كان كشفا من كشوف العلم الحديث، وكانت الجمهرة من علماء التربية برون منذ بضع سنين أن اللغات منفصلة ، وأن الإبجليزية مثلاً لا تستقيم إلا إذا حبسنا تفكير الناشى عن العربية في دروس الإبجليزية . وقد كان يشوب ذلك كثير من الخطأ ، فلم يكن يعترف عقل المتعلم بتلك الحدود المفروضة التي ضربت عليه ، وقد كان يخترق تلك الحدود ، وكانت اللغة العربية تلتق بالإ بجليزية في تفكير الطفل مهما حاولنا المباعدة بينهما . وقام في السنين الأخيرة علماء مثل الدكتور (وسنت ماحب الطريقة المشهورة يعترفون بتلك الصلة ويستمينون بها في نعليم الانجليزية . وحدث على أثر ذلك انقلاب سريع في أساليب التعليم عندنا ، وغدا للعربية وزن في تعليم الانجليزية في السنوات الدراسية الأولى

وعندنا أن موطن الإصلاح الأول هو اللغة العربية . وإصلاح مثل ذلك لن يتناول طرائق التعليم ، ولا أساليب الدراسة فحسب

بل لابدله أن يتأسل في مادة التفكير التي يتفدى بها التلاميد. إسلاح مثل هذا سوف تتأثر به الجفرافية والتاريخ والكيمياء والفلسفة والمنطق، وكمذلك سوف تستقيم به طرق التدريس التي تجاهد في إدخالها على اللغة الانجليزية . ولماننا لا نغلو كشيراً إذا قلنا إنه أساس كل إسلاح آخر

٣ -- الو عراض من تعليم الغفات: ولأن يكون كلامنا عدداً ، واثلا مخلط بين اللغة الأسيلة واللغة الدخيلة ، ترى أن نمالج المرض الذي ينبغى أن تلتزمه في تعلم اللغة المربية والفرض الذي ينبغى أن نلتزمه في تعلم اللغة الإنجليزية

فإذا كان بين اللغة الأسيلة واللغة الدحيلة مثل تلك الصلات الفكرية ، فإن بين الاثنتين فروقاً محدد السبل التي نتخدها في تعليم كل مهما . فللغة كما قدمنا آثار مختلف على حياة الإنسان لها أثر عقلي عميق يكاد يحكم عو إدراكه وتطور تفكيره . ولها بعد ذلك أثر حسى يتصل اتصالاً وثبقاً بفكرة الجال التي يكسبها من الشعر والأدب . ثم إن لها أثراً عملياً أو نفعياً يغير منه في حياته كا ي مهارة أخرى . وهذه الأنواع الثلاثة من الآثار هي التي يختلف على متما اللغة إذا أحسنت تنشقته على الأصول النفسية التي جهد في استنتاجها الذين أوثوا العلم من العلمين والمربين .

و تحن في حديثنا عن اللغات يجب أن نفرق بين هذه الآثار وارتباطها باللغة العربية أو باللغة الاجنبية . أما اللغة العربية فإنه يتمثل فيهاكل الآثار التي ذكرنا . لها أثر عقلي يصاحب الإنسان عند النشأة الأولى ويلازمه في كل طور من أطوار حياته ، ولها كذلك أثر حسى يمحضه الشعور بالجال ويفيض عليه كثيراً من ألوان السرور ، ولها أثر ثالث عملي لأنهما وسيلة الكتابة والحدبث بين الأفواد والجاعات . أما أثر اللغة الأجنبية عندنا فهو نفى أو قل عملى . حقاً قد يكون لها أثر عقلي إذ تتدخل في تربية الانسان وعائه ، وقد يكون لها أثر حسى إذا أحسن تعلمها . ولكن وجهها النفى أوضح وجوهها ، وأعما يتعلم المره اللغة ولاحنبية تتكون صلة بينه وبين فروع المعرفة التي اتسمت لها ، وحسبه أن يحسن قرامها . ولعلها تصبح مادة زاخرة توحى اليه العواطف ، وربحا أسح بيها وبين تفكيره صلات ولكنها على الحالين لن تدرك ما تبلغه لغته الأولى التي درج علها والى كانت أقرب الى عقله وقليه ووجدانه .

فاللغة الأسيلة واللغة الدحيسة تختلفان في تقدرنا اختلافا شاسعاً . الأولى ساحية الأثر العقلى الذي يدفع بتفكير التعلم الى نواحى التقدم ، والثانية تستمد وجودها كأ داة التفكير من اللغة الأولى . واللغة الأسيلة ذخيرة تتجلى فيها آيات الجال يما في تراثها من أدب وحكمة ، وتغبلج فيها بدائع الشعر بما تتحمله من وحى وإلهام . أما الثانية فلن تبلغ هذا الأثر الا اذا أحسبها المتعلم كل الاحسان ؛ وليس يبلغ ذلك الا الخاصة الذين لا يقمون للمعلم في حسبان . وهي عند كافة المتعلمين بعيدة عن نطاق الجال والإلهام غير قريبة من مواطن النفكير الدقيق أو جادة التفطن والتفسيل . واللغة الأصيلة واللغة الدخيلة بعد كل ذلك جديرتان أن تحسبهما قراءة ومطالعة ، لأن احسان قراءة أصامها .

وفيا أسلفنا من حديث عن آثار اللغات مواضع نتعرف منها المغاية من تعلم اللغات كل منها على حدة ، فالمطالعة أو قل القراءة الستوعية هى الغاية من تعلم اللغة الأجنبية ، لأن إتقانها هو السبيل الى فهم ما يكتب فنها ، ولأننا في تعليمنا اللغة الأجنبية نرى الى أن منتح للمتعلم أبواب تلك اللغة حى يتصلل بثقافتها . محن نتعلم اللغة الانجلزية لنقرأ مؤلفاتها ، ومحن محسن العرنسية لكي الم بحضارة الفرنسيين ؛ وليست الفرنسية ولا الانجلزية إحداها ولا كلتاها بضرورة لازمة لحياتنا العقلية أو لتربيتنا النفسية ؛ واذن فيجب أن تدور جهودنا في تعليم إحدى هاتين اللغتين حول تلك الغاية المثلى : يجب أن تدور حول المطالعة لأنها الغاية النفية التي تحدثنا عها . وليست الكتابة ولا الخطابة الغاية النفية الى تحدثنا عها . وليست الكتابة ولا الخطابة ولا تخطابة الانجلزية ، فاذا جاء كل هؤلاء فاعا يأتي بعد المطالعة لا قبلها الانجليزية ، فاذا جاء كل هؤلاء فاعا يأتي بعد المطالعة لا قبلها

أما اللغة الأسيلة — وهي العربية عندما — فينبني أن تكون الغاية من تعليمها فوق ماذكرت. إن القراءة جزء من الغاية التي نشدها اذ نعلها . يحن نعلم العربية لنخرج مفكرين يحسنون تصور الكلام ويجيدون التعبير عما في نفوسهم . بل يجب أن تعلمها حتى يتذوقوا التراث الأدبى الذي ترخر به اللغة نفسها . واذن فدراسة العربية ينبني أن تكون تدريباً فكرياً وتدريباً فندياً وتدريباً وتدريباً وتدريباً وتدريباً وتدريباً وتدريباً وتدريباً وتدويباً وتدريباً وتدريباً وتدويباً

فلسفة التربية تطبيقات على التربية في مصر للأستاذ محمد حسن ظاظا

- 18 -

ان مصر لندين لعظائها الفلاحين بأكثر مما تدين لفيره! »
 حاكون »

« ولا بد من أن يطلب غداً أولئك الذين يحفون ثروة الأمة شيئاً أكثر من السكليات! » « جاكسون » « قد تستطيع أن تسسوق الجواد إلى النهر ؛ وكنك لا تستطيع أن تجمله يشرب منه » « مثل سائر »

٣ ـ التعليم الالزامي والديمقراطية

رأيت في المقال الماضي انقسام عقلية المتقفين القلائل في الأمة إلى ممسكرين متباعدين ، وتبينت ما في ذلك الانقسام من ضعف يؤثر في وحدة الأمة ويمرقل نهضتها ، وسترى اليوم ناحية أخرى هامة وخطيرة هي ناحية التعليم الإلزاي …

ويكون من مظاهرها الكتابة والقراءة والخطابة . ولدكل من هذه الغايات أصول تمتد الى أعماق الفكر وتتصل بأطوار النفس أما الأغماض الى نرى الها اليوم فهي قاصرة لأنها تقف عن أن تدرك كل تلك الغايات . إن تعليم العربية عندنا يقتصر على تلقين ألفاظ غير محددة وهو يخلومن الرياضة الجمالية التي ينبني أن نرى الها . أما وجهتها النفعية فهي لا تعلو الى أن تكافى حاجات كل يوم فضلاً عن حاجات النفس العميقة . ولا يستطيع معلم أن يقول انه يتجه انجاها فكرياً في تعليم الألفاظ ولا إنه يصطنع الدقة في نلقيلها الا قليلاً

أغراضنا أذن من تعليم العربية كما نعلمها الآن غير واضحة . وهى فى الحق شعبة من أنجاه الكتاب والفكرين عندنا عامة . ولكننا نلخص الأغراض التي يجب أن تحل عندنا فى التدريب العقلى أولاً وفى الرياضة الجمالية الحسية ثانياً وفى الانتفاع بها ثالثاً أحمد مناكى

١ — كلمة الديمفراطية

وأحسب أنك تدرى تماماً كلة الديمقراطية في ذلك المجال بمد كل ما قدمنا من قول ا بل وأحسب أنك تذكر يقيناً عبارة الرئيس « وشنطن » في المقال المساضى ، وما فيها من مبدأ عظيم يجمل مقياس نجاح الحكومة منحصراً في دائرة زيادة خير أولئك الذين لا تكاد توجد عندهم ضرورات الحياة الأولية فحسب ، لا أولئك الذين عندهم الكثير وأكثر من الكثير !! وإذاً فلن تمجب إذا عرفت أن الديمقراطية تطالب هنا بمساواة « الجميع » تمجب إذا عرفت أن الديمقراطية تطالب هنا بمساواة « الجميع » في فرسة إظهار الكفايات ، وتنظر للتربية كوسيلة جوهرية تتوم للشمب مقام الصلاحية للبقاء عند الحيوان ، وترتق به من تتوم للشمب مقام الصلاحية للبقاء عند الحيوان ، وترتق به من الطبقات الراقية من هوة سحيقة مليئة بالبؤس والشقاء ، والفوضى والاضطراب ؛ وتؤهله أخيراً لأن يحقق معنى الحياة الديمقراطية والاسطراب ؛ وتؤهله أخيراً لأن يحقق معنى الحياة الديمقراطية بطالبها الاجتماعية والسياسية على أصح وجه تنشده هذه الحياة !

٢ – التعليم الحاضر

فترى هل حقق التعليم الإلزاى المصرى الحاضر مطالب الديمقراطية الصحيحة أو نهج على الأقل مجا قويما نحو محقيقها ؟ ذلك هو السؤال الذي يجب أن نسأله ، والذي ينبنى أن نستمع فيه لإجابة النظار والمدرسين والفلاحين قبل أن نستمع لاجابة النواحى الأخرى ، والذي يجب أن نستوحى في فحصه مبادى الديمقراطية أكثر مما نستوحيها في غيره ، فترى ماذا عسى أن يكون الحواب ؟

أحسب الأمر واضحاً لا يحتاج إلى جلاء ، فأكثر من خسة وتمانين في المائة من سكان هذا البلد أميون بكل مافي الأمية من ممنى الفقر الأدبي المروع ، ومترانية التمليم الالزاى منتيلة إذا قيست بميزانية بمض النواحي الأخرى التي تقل عنها في الضرورة والخطورة ؛ هذا إلى أننا كثيراً ما نبعثر ألوف الجنبهات في الكاليات التافهة غير ناظرين إلى حاجة مثل هذا التعليم إليها ، ومع ذلك فتعليمنا الالزاى الحاضر ما يزال مشوباً بألوان من النقص يسيرة وعسيرة ، وحسبك أن تعلم أولاً أن «مبدأ المساواة في فرصة إظهار الكفايات » مهدوم حياله من أساسه لأن المتخرج منه لا يستطيع قط أن يطرق باب التعليم الابتدائي وما المتخرج منه لا يستطيع قط أن يطرق باب التعليم الابتدائي وما

بعده من فني أو أانوى أو جامع إلا فيما شذ وندر(١٠) ، وبذلك أصبح الذكاء الشمي محروماً من الدخول في حومة الثقافة الراقية الواسمة والتلدذ بمنا فيها من نسم ، وخدمة الوطن عن طريقها خدمة نافعة ؛ ثم حسبك أن تعلم أن أحد نظار مدارس هــذا التعليم قد كتب إلى مفرراً أشياء كأثيرة خطيرة ، أهمها قلة مرتبات المدرسين بالقياس إلى عملهم المرهق الذي كثيراً ما يقفز إلى ٤٨ حصة فى الأسبوع(٢) !! وكثرة أعمال الناظر (أو رئيس المكتب) الإدارية إلى جانب أعماله كمدرس بما يحول بينه وبين القيام بواجبه على النحو المنشود ، وسوء أماكن الدراسة وقذارتها وعدم وجودالْأَفنية والمظلات ، وتمسف حضرات المفتشين أحيانًا وأخذهم المدرس باللوم أمام التلاميذ !! وجمع الكتب من الأولاد في آخر الدرس، وعدم انفاق بمض هذه الكتب ومادة المهج الرسوم !! ثم حَروج التخرج منها أخيراً دون أن يحذق أبسط تعالميها وهي الفراءة والكتابة ، نظراً لحشو المهج بالمعلومات غير اللازمة من ناحية ، ولعدم استطاعة المدرسين البؤساء التمساء القيام بمهنتهم كما ينبغي من ناحية أخرى ١١٠٠٠

هذا وقد بحث الأستاذ « جاكسون » تلك الناحبة في رسالته الآنفة فراح يقول : كيف يكون النعليم بجدياً وهو إلزاى بكل مافي الإلزام من معنى ؟ إن النعليم الحق هو ما أتى من « الداخل » فحسب ، وكل تعليم لم يأت من هذه الناحية لا يكون أكثر من طلاء خارجي كله تشدق بالألفاظ وغرور وكبرياء لا يجديان فتيلا . ولذلك ما يلبث أن يسقط غير تارك وراءه إلا المكر والاجرام إذا لم يحل محله غرس خلق متين ، وإذا فكان الأفضل أن يترك القروى في مثل هذه الحال ليتعلم

(۱) ليس لحريج التعليم الالزامي في النال إلا الحقل أو الأزهر أو تجهيزية المعلمين وبالتل ليس لحريخ التعليم الأولى إلا مثل هـــذا الطريق . ولا يكاد يدخل التعليم الابتدائي إلا أبناء الموسرين ومن إليهم ، والهوة سحيقة جداً بين هذا التعليم والتعليم الالزامي ا!

(۲) ويوجد بجانب هـ فا التعليم نظام التعلم الأولى . وبالرغم من أنه يشابه التعليم الالزامى فى المهج وكفاية المدرسين إلا أن أجر المدرس فيه وعمله غيرها فى التعليم الالزامي . وحسبك أن تعلم ن المدرس بالتعليم الأولى فد يتد أجره التمهرى إلى عانية أو عشرة جنيهات بينا لا يمند أحر المدرس الالزامي إلى أكثر من أربعة جنيهات ورسع جنيه ! هذا إلى أن عمل ذى الأجرالاً كثر لايزيد على ٢٨ حصة ، وإلى أن نظام تبيت ناطر الالزامى عسير للغاية وفى كل ذلك بالطبع من إمائة نشاط المدرس وإخلاصه ما فيه

من الرياح والنجوم والدوق العام ، وأن يبق أمياً بريئاً ساذجاً لا يعرف كيف يعلو على أهله ويحتقر الفأس والأرض، ولا كيف بنرح إلى المدينة ليعبش عيشة أرق وأنظف !!

لذلك كله لم يستسع الآباء بعد هذا التعليم ولم يشعروا شعوراً كافياً بالحاجة القسوى إليه ، ويساعدهم على ذلك ضعف الدعابة اللازمة ، وعدم حادية الدرسة ، واشتراك الناظر والمدرسين في سب هذا « الازام » على رؤوسهم ورؤوس أولادهم(١)

٣ — العلاج

وينحصر الملاح الناجع الذي يراه الدكتور « جاكسون » لتدارك هذا الموقف في ناحيتين . الأولى تغيير المهيج بحيث يلائم حاجات البيئة ولا يبدوكا له مفروض من سلطة متمسفة ؛ ويتأتى ذلك باشماله على دراسة عملية للتربة أو الدورة الزراعية ، وأنواع الأسمدة ، وحياة الحشرات والنبائات والزهور ، والقيم الغذائية للمواد المختلفة ، وأسول صحة المنزل في الدائرة القروية المكنة ؛ كل ذلك إلى جانب القراءة والكتابة والمعلومات الأخرى التي تقرب بينه وبين الطبقات الأرقى وتحببه في العمل والعاملين ، وتسد الهوة بينه وبين أبناء الأثرياء النعمين ؛

أما الناحية الثانية: فتتلخص في دعاية واسعة النطاق غايبها تحبيب الشعب في ذلك التعليم بكل الوسائل حتى لا يكون هناك إلزام بالمعني المكروه. ويحسن أن تكون هذه الدعاية عن طريق زعماء الشعب أنفسهم ونوابه وكل من يجلهم ويقدر كلنهم ، آنا بالحضور الشخصي وآنا بالإذاعة ، كما يحسن أن يشترك في هذه الدعاية أغنياء القرى وذوو النفوذ بها ، وأن تصطحب الدعوة فكرة دينية أو وطنية ، وأن يقضي فيها نهائينا على القول الغائل بأن معنى التعليم هو إلغاء الغاس وإمساك الغلم ؛ وبهذا وبغيره يصبح التعليم ضرورة لدي الغلاح ، فيسمى إليه بنفسه ، ويعتبره فريضة دينية أو وطنية !

٤ - الحاجة الى مدارس جديدة

على أن الإصلاح لا ينبني أن يقف عند هذا الحد . إذ يجب

⁽۱) كثيراً ما يسوق المدرسون الأولاد إلى المدرسة بسند الاساك بهم في بيوت أهليهم . وكبيراً ما يحرر الناظر بنف إندارات مخالفة قانون الاجبار . والعجيب بعد هذا أن محاكمة المحالفين لهذا القانون يطول أجلها أحياناً وتنتهى بضياح سنف السنة أو جلها على المتعلم

أَنْ يَحْتَلْفَ تَمْلِيمُ الْقَرِيةَ عَامًا تَبِعًا لَاخْتَلَافَ بِيَنَّهَا ، ويجب أَنْ يَكُونَ الحور الأساسي فيه هو ربط عمل الدرسة بعمل الحقل ، ويجب أن تتجدد المدرسة ذاتها في نظامها العام والخاص تجدداً بربل طابعها القديم في نفوس الفلاحين . يجب أن يكون البناء جذابًا ويجب أن تزاد الثقافة الفنية للمدرسين على نحو خاص يمكنهم من النجاخ التام في أداء مهمهم العظيمة الخطيرة(١) وبجب أن يكون بالمدرسة استعداد مام للخدمة الطبية ، وأن يكون التعليم الديني مها على وحه منتج ومفيد لامجرد آبات تقرأ ومحفظ فحسب ؛ هذا إلى وجوب نرول المدرسين بها إلى العمل مع التلاميذ حتى بضر بوا لهم المثل الصالح في حب العمل وتقديره، وإلى وجوب تزويد كل ولد أو بنت بكتب الحفظ كالدين والأدب والدلم ، على أن بكون بالمدرسة ذاتها مكتبة عامة للتلاميذ والأهالي والخريجين جميماً ...

ذلك من ناحية ، ومن ناحية أخرى ماذا بمنع أن تكون المدرسة مركزاً لتعليم الآباء والأمهات تعليه خاصًا ، ولإدخال السرور والابساج على أهالي القربة بما تقيمه في الآن بعد الآخر من مباريات طريفة ؟ وماذا يحول بين رجالها وبين جمع الحكم والأغابي والذكريات والأشغال الحلية ببن جدراتها حتى يخرج التلميذ عارفًا بحياء بيئته وبتاريخها وبشتى نواحي النشاط فبهسا ؟ إننا مهذه الطريقة نجمل المدرسة خير صديق للقرية ، ونجمل الحياة في القرية ذاتها محبوبة لا تدعو إلى تفضيل حياة المدينة عليها

قد يقول قائل إن هذا مشروع ضخم وفي الفطر حوالي ثلاثة آلاف وأربعائة قرية 1 ، وهو بالفعل كذلك ولكنه بعد ضرورة ملحة في القرن العشرين! ، قرن المدنية والنور! وإذا فلتضغط الحكومة مصروفاتها الكمالية ضفطاً ، فانها إن فعلت استطاعت - مع الحطة الحكيمة - أن تنفذ هذا المشروع في بضع سنين ا

ه - تعليم البائغين في السوير وانجلرا

أما تمليم البالغين فيتطلب بجهوداً آخر . وها هي السويد قد أسست حوالي ٥٤ مدرسة لاشفال فراعهم بدراسة اللغة والاقتصاد النزلى والرياضة والوسيق وأشسغال الابرة والحشب والمعادن . وها هي انجلترا تبعث بمحاضر كفؤ ليحساضر طلبة أمثال هذه المدارس بها في شئون عامة كالطفولة والتمريض ، (١) اعترف لي بمن حضراتهم أت مقرر التاريخ يحوي دروساً عن

وآداب اللياقة ونحوها ، وكثيراً ما يستمان هناك بالراديو في نشر الثقافة القروية الملائمة (١)

فنرى ماذا يمنع مصر من الآخذ بمثل هذا النظام ؟ وَكيف السبيل إلى الاستفادة من مشروع « المجموعات القروية » مثلا إذا لم توجد أولا العقول المهيئة للاستفادة والفهم؟

خاتمة

يجب إذاً أن نتيح للفلاح حياة أرقى، وألا نتخذ من عدم شكوا. وسملة إلى إهاله . إن النور سيطرق بايه عاجلا أو آجلا ، وسوف لا يرضى حينئذ بحظه الراهن قط . بل هو على النقيض سيطالب يحيــا: أكثر تنوعاً ، وبعمل أقل إرهاقاً ، ويفرسة لكفاح أبنائه أكثر اتساعاً. نعم لا بد من أن يطلب غدا أوائك الدن يخلفون ثروة الأمة شيئًا أكثر من الكلمات ١.

محمد حسن ظاظا مدرس الفلسفة بالمدارس الثانوية الأميرية

(۱) وتقوم جمية « نهضة القرى ، في مصر يتكليف الطابة بشمر بعض نواحي هــــذه الثقافة بين البالذين ، ولــكن ما يُرال الأمر محتــاجاً إلى دقة الحكومة وحزمها وإشرافها

الفصول والغايات

للفيلسوف الشاعر الكاثب أبى العلاء المعرى

طرفة من رواثع الأدب المربي في طريقته ، وفي أسلوبه ، وفي معانيه . وهو الذي قال فيه ناقدو أبي العلاء إنه عارض به القرآن . ظل طول هذه القرون مفقوداً حتى طبع لأول مرة في القاهرة وصدر منذ أسبوع

صححه وشرحه وطبعه الأستاذ

محمود حسن زبآبى

ثمنه ثلاثون قرشا غير أجرة البريد ويطلب بالجملة من إدارة بجلة الرسالة ويباع في جميع المنكاتب الشميرة

الاسكندر ومينا وتحتمس وغير هؤلاء نما لم يحسنوا دراسته

رسالة الأديب الى الحياة العربية الكاتبة النابغة الآنسة « مى »

" ببشر أصدة، ه ي » وعثاق أدبها بانكشاف المهة س حمتها وحريها؟ فقد استطاعتأن ثلق هددالمحاضرة القينة في ٢٢ من شهر مارس في العروة الوثني بالجامعة الأمريكية على حفل خاشد من أعيان الفضل والأدب فكانت أقطع احجت على ما أرجف به المرجفون من أصحاب الهوى والطمع . وإنا ليسرنا أن نتقل إلى قراء الرسالة هذه المحاضرة عن حريدة المكتوف اللبنائية ليروا أن (مي) الاترال على عهدة بها سع بالنور ، وتنفع بالعطر ، وتنبض بالحياة »

سلاماً يا وست هول ، يا موطن الفكر والرأى والحياة المنظمة في كرامة وحرية ؛ كم من مرة جلست بالخيال بين جدرانك أتبادل والجمع الحاشد قوة الحيوية ، وآخذ قسطى مما يعم في فضائك من فائدة علمية واجماعية ؛ كم من مرة عدت بالذكرى إليك أسنى بخشوع إلى رسالات الفضل والعلم والمهذب يتوها هنا العلماء والمفكرون والمصلحون ؛

سلاماً أينها « العروة الوثق » ، الساهرة على وظيفتك في تنوير الأفهام ، الحريصة على غايتك في إحكام الرابطة العلمية والأدبية بين أقطار الشرق العربي ؛ كم من صيحة أرسلها أقطابك وأتباعك وأنصارك من على هذا المنبر المصياف ، فحضت كالطير تسبح في القريب والبعيد من الأجواء حاملة رسالة العلم الصادق والبحث الرصين والحير العميم ، فكونت في أوساط قصية مواطن للفكر والرأى والحياة المنظمة في كرامة وحربة !

ولئن أنا شكرت لك تشريني بدعونك وافتراح الموضوع ، فإنى كذلك شاكرة لأنك أفسحت في مكاناً كريماً بين كرام سيوفك ، عاملة بيدك القوية الوفية على إحكام الرابطة بيني وبين قوى ؛ وأشكر لكم أيها السادة والسيدات تفضلكم بالحضور . إن اسم « العروة الوثق » يلهم الفرد أنه ينقل أمة عند ما

إن اسم « العروة الوثقى » يلهم الفرد انه ينقلب أمه عنا يخاطب الأمة

وما أجمله موعداً موعدًا الليلة ؛ فنحن في مطلع الربيع ، إذ باشرت الأرض إخراج زبتها وعرض مباهجها ، ونشرت الساء كواكها وشوسها وأقمارها وضاءة في رحيب الأفلاك ، وسرت الحباة نامية في فتى الغصون ، واهترت الأرواح متربحة لاستيماب

جديد النفحات . كذلك الشعوب المربية استيقظت من شناء حالك الظلام طويل الأمد ، والبرت تستقبل الفصل الجديد من حيامها ، متمهدة براعم الأمل والمحد في مهضها ، ساعية إلى اردهار تقافها ازدهاراً عامراً مهيجاً

الربيع برف إلى الأرض رسالته ، ووست هول اليوم كما في الأمس وفي الغد، يؤدى إلى المجتمع رسالته ، و « المروة الوثق » تواصل العالم المربى برسالتها ، فماذا برى تكون رسالة الأديب إلى الحياة العربية ؟

أبها السادة والسيدات :

إذا نحن تنحينا في بحتنا عن الرسالة المثلى ، رسالة الأنبياء ، وجدما أن الرسالة في معناها الضيق هي الصفحة التي بكتب فيها السكلام المرسل ؟ بيد أن معنى الرسالة أرحب من ذلك وأشمل ، إذ لسكل فرد ، وكل كائن ، وكل شيء ، رسالته في معرض الوجود : فالشمس تؤدى رسالها نوراً وحياة ، والزهرة تؤدى رسالها عطراً ووسامة ، والجبال والوهاد تؤدى رسالها تبياناً لطبقات علم الأرض وتنوع الخليقة ، والمروج والمهول تؤدى رسالها خصباً _ وغذاء ، والسبل تؤدى رسالة الحركة والإنتقال ، والتعاون المتبادل بين الأحياء ،

ولكل جهرة من الناس في كل بقعة من بقاع الأرض شؤون عدة، إذا ماعولجت واستثمرت ونظمت وحسن النصرف فيها، أسبحت تلك الجهرة شعباً فأمة، وصارت تلك البقعة بلداً فدولة، وفي كل بلد صناعة، وتجارة، وعمارة، وميكانيكا، وإدارة، وقوانين

ولكل أمة عادات وتقاليد وتاريخ وتربية وحكمة وثقافة وآداب وفنون . الشؤون المحسوسة ، على تمددهاوعلى مابينها من فروق ، متشابهة واحدة فى كل قطر ؛ وأخص خصائص الوحدة — والتشابه نجده فى التقدم العلمى والميكانيكى ، وفى الحضارة الآلية السائدة فى كل مكان

ترى ما عر الفرق بين مخاطب بالتلفون، ونخاطب بالتلفون؟ بين مستمع إلى إذاعة راديو، ومستمع إلى إذاعة راديو؟ وبين راكب دراجة أو سيارة أو طيارة، وراكب دراجة أو سسيارة أو طيارة؟ ليس من فرق بينها من حيث الخدمة التي تؤديها الآلة. أجل، ثمت فرق في الفرض الذي نستخدم له الآلة ؛ وهذا ليس

موضوع البحث ؛ إنما الفرق كل الفرق فى الشخصية التى تستعمل الآلة ؛ والشخصية التنكون إلا من العوامل الأدبية : التاريخ ، الاحتبار ، الذكرى ، اللغة ، الفن ، الأدب

الأدب إذن من أهم القومات الشخصية ؟ وربما كان الأسح أن أقول إنه حجر الزاوية في تكوين الفاتية العردية والفاتية القومية بائتسع . والفرق بين الشخصية والقاتية فيما أظن هو أن الشخصية تتكون بما يحيط بنا ويتقلب علينا من شؤون وأحوال ، في حين أن الفاتية هي مانظل عليه دائماً في سميمنا في جميع الشؤون وفي جميع الأحوال . فما أبعدنا بهذا التعريف عن التعريف الشائع أن الأدب هو المستظرف من الشعر والنثر ، وأنه صناعة لفظية حذقت حيلة الذكتة والتورية ، واستسيفت منها البلاغة والحلاوة في وصف مجالس الأنس ، وتصوير جمال النساء ، وشرح لواعج في وصف مجالس الأنس ، وتصوير جمال النساء ، وشرح لواعج الحب والغرام . كل هذا من الأدب بلا ريب ، وله أهميته ، وهو ولئن اقتصر كل من العلوم والمارف على نفسه دون غيره تقريباً ، فيزة الأدب في أنه يحتضن الكثير من المعارف والعلوم ، وله أن يشغذى بها جميعاً ليعالجها على طريقته الخاصة ، فلا يكون بعد إلا أدباً

ولكم كانت المنتجات الأدبية والصورالخيالية سابقة البحث العلى ومعينته على الخروج من حير القياس والإفتراض إلى حير التطبيق العملي والاختراع ، أليس أن شاعرية الشعراء طارت إلى أجواز الفضاء قروناً طوالاً قبل اختراع الطيارات ؟ وفيالق العشاق (والعشاق شعراء وأدباء دواماً)، ألم تناج أرواح الأحباب برغم شاسع الأبعاد قبل أن يصبح الراديو أداة من أدوات المنزل؟ ومن ذا الذي يقرأ ولو كتاباً واحداً من كتب الأدب الفرنسي جول قرن الذي وصف الانطلاق من الأرض الما المقمر وصفاً علياً قبل أن يقوم علماء السترانوسفير برحلاتهم الجوية ، وحدث عن سلك أعماق البحار في سفن ذات أجهزة ميكانيكية دقيقة قبل أن تحتوى أساطيل الدول على غواسات ترقب ما يجرى في قلب الم وعلى صفحة الماء؟ من ذات الصبغة العلمية الكانب الإنكلزي الماصر ولز ، ومؤلفانه ذات الصبغة العلمية المات الكانب الإنكلزي الماصر ولز ، ومؤلفانه ذات الصبغة العلمية الماتبئة عستقبل حياة ميكانيكية صرفة تترتب عليها حياة اجهاعية الملتئة عستقبل حياة ميكانيكية صرفة تترتب عليها حياة اجهاعية المتنبئة عستقبل حياة ميكانيكية صرفة تترتب عليها حياة اجهاعية المتنبئة عستقبل حياة ميكانيكية صرفة تترتب عليها حياة اجهاعية المتنبئة عستقبل حياة ميكانيكية صرفة تترتب عليها حياة اجهاعية المتنبئة عستقبل حياة ميكانيكية صرفة تترتب عليها حياة اجهاعية المتنبئة عستقبل حياة ميكانيكية مرفة تترتب عليها حياة اجهاعية

متوافقة ؟ لست من أشياع واز ، ولكنى أشير إلى نظرياته شاهداً على رحابة الميدان للأدب

وإذا بحن عدما إلى الكنب الدينية الثلاثة: التوراة، والإنجيل، والقرآن، وجداها متفقة على جمسل الفردوس الأرضى في شرقنا الأدنى. فكان لنا أن نقول إن مجد الآداب كمجد النبوات وكمجد الحضارات أشرق من بلادنا، وكانت اللغات السامية أول أداة للا قصاح عنه

التوراة مليئة باللنجة الأدبية . والتوراة كتبت أولاً باللغة العبرية : والإنجيل ملى و باللنجة الأدبية ؛ والسيد المسيح تكام بالآرامية والسريانية والمبرية ، قبل أن يكتب الإنجيل باليونانية واللانينية لينقل بمدئد إلى مختلف اللغات . والقرآن ملى و باللنجة الأدبية ؛ والقرآن هو الكتاب المربى المبين والمستودع الخالد لهده اللغة التي لا تموت مهما توالت عليها القرون وتتاهيبها تصاريف الحدثان

ترون من كل هذا أننا معشر الشرقيين عربقون في الأدب، وإن أدياننا عمدت إلى الدجة الأدبية لتكون أسرع انصالاً بالنفوس وأبرع استيلاء على المشاعر . ولأن أجمع نفر من علماء اللغات في الغرب على أن اللغات السامية حماسية ، غنائية ، بيانية ، خطابية ، أكثر منها اختصاصية علمية ميكانيكية ، فتحن نمتز بذلك . لأن اللغة الأدبية مىلغة النفس، لغة الجوهر، لغة البقاء . واللغة المحتوية على الجوهر لا نضيق دون العرض والطارىء والاضافي . وليسالنا إلا أن نتابع الجمود التي باشر ماها أفراداً وجماعات علمية - ناهجين نهج أسلافنا الدين نسخوا وترجموا ومحتوا واشتقوا وعربوا — لنجمل أداة اللغة كافية وافية في تأدية كل مستحدث من الماني والسميات والاختراعات العصرية . ولنا من اتساع اللغة ومرونتها ما يمكننا من صوغ المفردات وسبك القوالب على طريقة ترضى من الناحية الواحدة مولانا سيبويه ، وترضي الواقع والذوق من الناحية الأخرى ، فلا يكون اسم الراديومثلاً: الطمطان ، ولا يكون التلفون: أرديزاً ومعاومأن الأدب كاللغة ، حليف التفهقر والتطور في الشعوب التي تمالجه . وآدابنا في تاريخها الطويل أصدق شاهد على صحة هذه النظرية لأنها ازدهرت ثم لازمها الجودوفقا لارتفاع الدول العربية

وهبوطها. وصدق تلك النظرية أظهر ما يكون في عصر المحاضر. نظرة إلى البلدان المربية ، فحاذا برى ؟ بعد هجمة ثلاثة قرون أو تريد استيقظت الشعوب المربية ، وحركات اليقظة لا تكون منتظمة في بادي الأمن ، وإرادة المستيقظ لا تكون مستقرة ثابتة ، وبصيرته نظل وقتاً ما غائمة غير صافية ولا نافذة . المستيقظ بلبث حيناً حاراً بين خيالات الليل وحقائق النهار ، ولكن كم في خيالات الليل من حقيقة ، وكم في حقائق النهار من خيال ؛ ضعوبنا على همها وتحقوها ما زالت قلقة مضطربة ، وأدبنا على وفرة جهوده وغزارة مادته ما فتي مصعضماً ، غير واتق من نفسه ، غير مستقر . فا هي حاجتنا اليوم من الناحية الأدبية ؟

إذا كان الأدب صورة للشخصية العامة من خلال الشخصية الفردية الخاصة بحسناتها وسيئاتها ، بحوافزها ومعلوماتها ، بنورها وظلامها ، بتقاليدها وأوهامها ، بخوالجها وتمكناتها ، بيأسها ورجائها – إذا صح ذلك ، وهو صحيح – فنحن تحتاج اليوم إلى صوت الأدب وإلى رسالة الأدب .

المعترضون يقولون : ولكن الأقطار العربية متعددة ولكل قطر حياته الخاصة ولهجته الخاصة . أفيكون إذن لكل قطر أدبه الخاص ؟

كيف لا؟ وهل غير ذلك في الامكان؟ أو ليس هذا هو شأن سائر الآداب؟ أو تشكون النروة الآدبية واسعة في اللغة الواحدة إلا بتعدد الآداب المحلية وتنوعها ؟ أو ليس لكل من أميركا ، مثلا ، وانكاترا واحكو تلاندا وإيرلندا ، أدب خاص مجموعها يكون آداب اللغة الانكليزية عموماً ؟ وفي كل هاتيك الأقطار الغربية لهجة محلية هي غير اللغة الانكليزية ، والشعب يتخاطب بلهجته وباللغة الانكليزية ، وبكتب بهذه اللغة وبتلك اللهجة على السواء . فعلام نحن نشكو مما يراه الآخرون شيئاً جد عادى ؟ ومن المشاكل والمصالح والآلام والآمال ما هو مشترك بين جميع البلاد العربية . فرب زفرة حزن أو صبحة استبسال وجدت صداها متردداً في ملايين القلوب العربية ؛ ورب رسالة أدبية انطلقت من قطر واحد ، فاحتاحت عديد الأفطار العربية المتناثرة من شواطيء الاطلانطبق إلى حليج العجم !

أجل، نحن في حاجة إلى أقلام تخاطبنا باللغة المربية ببيان

جيل بصور شخصية الأديب، ويشرح حالة الأم، وينشر أمامنا عيفة الأزمنة الثلاثة: الماضي والحاضر والمستقبل. فالماضي ينبتق البناق الينبوع فيخصب النفوس. وكما يكتنه الأديب ذخار الماضي فكذلك هو يطلع على شوؤون الحاضر، متصلا بكبار الحوادث التي تهز قومه في النقمة وفي النعمة، في السخط وفي الرضي، وإذ يرى الحوادث داخلة في دور الغلبان، والشعوب فوارة مناخبة والتفاق فيبحث عن الانصاف والصحة والصدق والانشراح والتفاق فيبحث عن الانصاف والصحة والصدق والانشراح عندلذ تم في داخله عملية عجيبة، ولا العمليات الكيميائية. يخيل إليه أن موسيتي شائعة رائعة تنطلق من الأزمنة والحوادث والشعوب موحية إليه سر الفن الجميل فينقل الينا منها ما ينقل، والشعوب موحية إليه سر الفن الجميل فينقل الينا منها ما ينقل، عاملاً لكل شيء أهمية خاصة تهز منا المشاعي، وتستثير الحاسة، وتكيف الآراء. ومن معالجة الأديب للأزمنة والحوادث والشعوب ينبعث لنا الهزيج المتان فيلفتنا إلى أن في طبيعتنا رحاباً لم كتشفها وإن في أرواحنا ممكنات توسع أمامنا أفق الحياة.

وإذ يحدثنا الأدب عن النظريات والمداهب والشخصيات تتحزب عتارين لها أو عليها ، فننكر نظرية ونؤيد نظرية ، ممقت شخصية ونحب أخرى محاولين الاندماج فيها ، ندحر مذهبا وننتصر لغيره ما تفين إلى نشره فى الملا مع رفاق توليهم الثقة . كذلك الأدب يجوز بنا بحر الحياة المكفهر كسفينة استفنت عن الشراع والقلوع وعن الرباح المؤاتية ، لأن له من نفسه القوة التى تسوقه إلى الأمام . وليس من اختبار يمر به إلا تأثرت به كتاباته ، فلا نفتاً نتطلع إلى كل ما يحدث له متسائلين عن سر قومه فى المناعة ، وعن سر قدرته فى الإبداع ، ذلك السر الدفين ، قوله فى المناعة ، وعن سر قدرته فى الإبداع ، ذلك السر الدفين ، فلك الجواء من التفكير والإحساس والتكوين ، لا نأبه وجودها إلا بعد أن يجول جولته فها

وسرعان ما يتصل الحاضر بالمستقبل فى فن الأديب: جيل جديد يتخرج على آماده وعلى مؤثراته ، فيشب حاملاً معه الفكرة التي تغيل الحياة قيمة فى تذوق الجمال الحسى والأدبى ، وفى ممارسة الجمال تأملاً وسمياً وجهاداً ، رافعاً بيده مشمل الحب العتيد للوطن ، والرجاء وللتقدم ، وللشهامة وللبطولة ، ولا رضاء غريرة الحرية !

رسالة الأدب تمامنا أن لكل قطر من الأقطار العربية حضارة غارة حات محلها الحضارة العربية فاسخة عنها وعن غيرها لتسكها في قالبها وتدمغها بطابعها الخاص . رسالة الأدب تمامنا أن الغرب الحاذق عرف كيف يقتبس عن حضارتنا يوم كانت حضارته وتقافته وشيكة . ولكن ما أغرر ما استفاد وما أخصب ما أنتج ، وما أبدع ما ابتكر ! وإن الحضارة العربية كانت الصلة المتينة بين الغرب الجديد وحضارة اللاتين والأغارقة . وها هو ذا الغرب يرد إلينا الآن دينه كشماع من الشكر بما ينشره بيننا من ثقافة ، فعلينا أن نأخذ عنه بمثل الهارة التي أخذ مها عنا !

رسالة الأديب تمامنا أن الحضارة الميكانيكية أدوات تستجدها ونستخدمها ، لا أدوات تستخدمنا وتستجدما . وإنه لا يكني أن يضغط امرؤ على الزر الكهربائي فينال سحرى النتائج ، وأن يعتطى سيارة أو طيارة فيطوى شاسع الأبعاد ، وأن يرقص رقصة ويصنى إلى إذاعة ويتعمل التأنق والحذلقة متكلها بخليط من لنتبن أو ثلاث – لا يكنى كل ذلك ليكون شخصية ممتازة ترهب هيتها الأكوان

رسالة الأديب تعلمنا أن الحضارة الآلية التي ألفناها ولم يكن يحلم بها أجدادنا بجعلنا اليوم أشد احتياجاً منا في الماضي إلى ثقافة أديبة مدعم الحضارة الآلية وتكون لها ركناً ركيناً. وإن هذه الحضارة الآلية المنتقلة بسرعة من بلد إلى بلد ومن جيل إلى جيل ، ننم بها — ونشق ؛ — دون أن يكون لنا يد فيها . أما الثقافة الأدبية فيجب أن يحصلها كل فرد يوماً فيوماً ، وساعة فساعة ، مدى الحياة

رسالة الأديب تعلمنا أن للمالم العربي على تعدد أقطاره وحدة واحدة تشغل مكاماً فسيحاً في القارتين الآسيوية والأفريقية . ويستطيع أن يقول هذا القول علماء الجغرافيا وعلماء التاريخ وغيرهم . ولكن للأديب فناً مغرباً ينيلنا الثقافة والفائدة ، بينا محن نرتع في بحبوحة من اللذة والمتمة في جو محفنط أخاذ هو في الواقع جو الحياة

رسالة الأدب تعلمنا أن نفاخر بلنتنا العربية المتازة على سائر اللغات بأنها ولدت قبل لغات قديمة الدثرت منسذ قرون ، وما زالت العربية تفيض حباة ، مجارية حتى أحدث اللغات بالقوة والمرونة والجزالة والرشاقة . كل أمة تسمى الآن إلى نشر لغنها

بين الأم الأخرى، باذلة في سبيل ذلك المال والإغراء والدعاية والجهود. أما بحن فانتشار لفتنا شيء واقع، وميزتها هــذه تربط بين الأقوام العربية برباط قوى جاعلة الفرد الواحد منا ملابين رسالة الأديب تعلمنا كيف مخلق حضارة أدبية ، إذ بها لا بغيرها تقاس مواهبنا، ويسبر غور طبيعها ، وهي التي تثبت وجودنا، وتنطق بلساننا مترجمة عن مبلغ الانسانية فينا

رسالة الأديب تعلمنا حب العزلة والسكون ، وترجعنا عن الفحة خة وهوس الظهور ، فنعتكف عن أنفسنا نعالج تمكناتها للظفر بمحمود النتأنج . فالسنبلة المهايلة على سفحة المروح ، حاملة بشائر الحياة ، لا تولد حبتها ولا تنضج إلا في أحشاء الأرض ، في جو الوحدة والهدوء والكمان

رسالة الأديب تعلمنا ألا تخشى كارثة ، ولا نتهيب مقامرة .
كل زمن خطير في التاريخ كان زمن اضطراب وكوارث ، وأعظم فوائد الإنسانية نجمت عن عصور العداب والخطر . الخطر مرهف ، ولا يعرف شأن ذي الشأن إلا يوم الكريمة . والعاصفة لا تقتلع إلا ضعيف الأغراس ؛ أما الأشجار ذات الحيوية العصية فالأعامير تلح عليها وتهزها هزآ عنيفاً فلا تزيدها إلا قوة ومناعة رسالة الأديب تردنا عن عديد الشخصيات القومية التي تجذبنا من كل صوب للركزنا في شخصية القومية التي تجذبنا

رسالة الأدب تعلمنا كيف نفهم كل شى، ونستفيد من كل شى، باحثين عن الصواب والكال خلال كل نقص وكل زلل، الرعين إلى الجمال الحسى والأدبي حيال كل دمامة خلقية و خلفية مساجلين النفوس والعناصر، مناجين المنظور وغير المنظور، لنجمل من حياة متناثرة متداعية، حياة متناسقة مماسكة أى شى، لا تعلمنا رسالة الأدب، ؟

إنها قوة تستفر قوتنا ، وموهبة تحفر مواهبنا ، وصرامة تردّنا عن الحقارة ، وبسالة تدفعنا إلى البسالة ، وعدوبة تؤاسى أحزاننا ، وأغرودة تطرب أشجاننا ؛ وهي عالم مستقل مهاسك يسوقنا إلى تكوين عالمنا المتآلف المستقل !

تحتاج إلى الأديب يأخذ منا وبعطينا ، فيرســـل صوته أريباً رصيناً مسيطراً أخاذاً حضاناً ؛

ونحتاج إلى رسالة الأديب قويمة غنية عنيدة ملهمة لتوقف قوميتنا في مكانها المشروع في معرض القوميات بميدان المعران العظيم !

التاريخ في سر أبطائه ابراهام لنكولن

هربز الاصراج الى عالم المدنية للاستاذ محمود الخفيف

-7-

-->+>+>+

يا شباب الوادى ! خذوا معانى العظمة في تـقها الأعلى من سبرة هذا العصامي العظيم



وما حيلة الطب في نواز توبن الروح ، وهوا جس تعمى القلب؟ وإن بدت آثار هذه وتلك في نواحى البدن هجز الطبيب ، ولا هجب أن يعجز ، وجاء الصديق ليفعل ما لم يستطع الطبيب أن يفعل ، وهو خبير بالعلة عليم بموض مها من نفس صاحبه

باع سبيد حانونه وعول على الرحيل إلى كنتوكى فعرض على صاحبه لنكوان أن يذهب معه إلى هناك على يشق مما به فى تلك الأحراج التي درج منها أول ما درج . دعاه سبيد أن ينزع نفسه وجسمه من ذلك البلد الذي يكربه البيش فيه بعد أن كان منتجع آماله ومهوى خواطره ، ورحل ابراهام مع صديقه وقد اخترم المم جسده فزاده نحولا على نحول ، وزين له الشيطال أن يطلب النجاة من الحياة !

ولبث فى كنتوكي أياماً ، اقى فيها من كرم صاحبه وكرم أمه وأخته ما هون عليه أمره شيئاً قليلا ، وصاحبه لا بفتاً يسرى عنه وينصح له ، وهو يشكو إنيه اضطراب أعصابه ويظهره على هواجس نفسه ، ويذكر له والألم يبرح به فعلته التى فعل وكان فيها غير كريم ، بل وكان من الضالين ... بيد أنه لم يلبث وقد كان بلتمس المون من صديقه أن رأى ذلك الصديق فى حاجة إلى من يمينه ، فقد طاف به على حين غفلة طائف من الحب ملك علمه قلمه وعقله ا

وانقلب الأمر، فندا لنكوان هو الناسح ، وراح بجهد أن مهدى صاحبه حيمًا وسوست إليه نفسه معانى كتلك التي كانت يجول في خاطره هو : معاني الحيرة والتردد والشك . فلقد أصبح سبيد يحار في أمن حبه كما أصبح بنتابه الخور كلا انجه فكره إلى الزواج شأنه في ذلك شأن ناصحه . وكان فما يسديه الراهام من نصح لصاحبه مسلاة له أو شاغل يشغله عن وجده ؛ على أنه وهو في كنتوكي كتب رسالة في الانتحار ترينا أن الغمة أو اليأس كان قد أوشك أن يذهب عنه . خذ لذلك مثلا قوله : « إنى لم أستع -في الحياة شيئًا يذكِّر أي إنسان أني عشت . ومع هذا نانّ ما أعيش من أجله هو أن أربط اسمى محوادث يوي وجيلي ، وأن أقرن ذلك الاسم بصنيع فيه ان حولي من الناس جدوي ٧ ولما عاد إلى سبر مجفيلد ظلت كنبه مدة أكثر من عام تترى على صاحبه ، وفها من حسن النصيحة وقوة الافتاع ورقة العاطفة ما يكشف لنا عن حقيقة نفسه ويصور نزعات وجداله . كان يمزو ما بات صاحبه يشكو منه إلى اعتلال أعصابه وإلى ما محدثه الوحشة والبمدعن الخلان وأحاديثهم ف مجالس لهوهم من انقباض وسيق ، وإلى ما تركته الوراثة في طبعه من شدة الناثر وقوة الانفعال ؛ وكان يكتب ذلك في جلاء وتوة حجة هما من أبرز -صفاته . وكان عجباً أن ترى مثل ذلك من لنكولن ، فترى فيه المالم النفساني ، والشاعر الرقيق العاطفة ، وهو الذي علم نفسه بنفسه ١٠٠٠

وتزوج سبيد بعد ذلك وبق لنكولن حيث هو ، موقفه اليوم من مارى عبن موقفه عقب ذلك الفرار الشائن ؟ فعاد إليه بذلك ما شفلته عنه قصة صاحبه زمناً من هموم نفسه اوأسبح فإذا هو منائق بوساوسه . وزاده تبرماً بحاله وإنكاراً

لشأنه ما كان يسمعه من ساحبه عن سعادته الجديدة بين يدى زوجه سلالك لم يكن عجيباً أن بلتمس السكينة من جديد عند فتاة ناهد كان قد عرفها قبل أن يعرف مارى . بيد أنه كان يتجه بينه وبين نفسه إلى مارى ، فهو لا يستطيع أن ببتعد بخياله عنها . قال في كتاب من كتبه : « يخيل إلى أنه ينبني أن أكون جد سعيد لولا تلك الفكرة الملازمة لى ، ألا وهي أن هناك شخصاً غير سعيد عملت أما على أن يكون كذلك . إن تلك الفكرة ما ترال تربق روحى ؛ ولا معدى لى عن أن ألوم نفسي حتى على مجرد الأمل في السعادة في حين أنها على ما هي عليه »

وكان لنكوان بحدث نفسه أنها لاترال على الرغم بما حدث بحيث يتأتى لهم أن يتصلا إن هم أوادا ذلك . وكانت هى من جانها بحس أن ماكان منه من هجران وقطيمة قبيل ما استمدا له من زفاف قبل ذلك بمام ونصف عام لم يصل على شناعته إلى مثل الصدمة القاضية ...

ودر رجل من صحابتهما وزوجه أن يدعواهما إلى مأدبة على جمل كل منهما بدعوة الآخر . وتم ذلك فالتقيا وتضاحكوا جميما بمد أن ذهبت عن الراهام وصاحبته ربكه المفاجأة . وكان ذلك اللقاء والحظوة الأولى نحوالتنام الصدع واحماع الشمل ؟ إذ أصبح لنكولن برى حقاً عليه أن بصلح ما أفسد وأن يضع حداً لما هو فيه من ضبق وشقاء

وحدث بعد ذلك أمر غربب فى ذاته ، على قدر غير قليل من الأهمية من حيث نتيجته : ذلك أن إراهام ، وهو الرجل الذى ملك الفلوب بدماتته ورقة حاشيته ، قد دخل غير متردد ولاهياب فى مبارزة تدور على السيف ؛ وكان لتلك المبارزة سبب يدهش له الإنسان أن كان مبعثه شخص مثل لنكولن ؛ فلقد نشر ابراهام فى إحدى الصحف كتاباً على لسان أرملة وجهته إلى أحد رجال السياسة تسفه فيه آراء التى أذاعها ، وكان الهم لاذعاً والنقد قاطعاً ، فأثار الكتاب فضول الناس كما أثار صحكهم وكلها عفلاء من أسماء أسحاب . وكان المائية والعابثة وكلها عفلاء من أسماء أسحاب . وكان للدينة يهدد ويتوعد ؛ وجاء صاحب الصحيفة ومهده وتهده والانتقام إلا أن ويتوعد ؛ وجاء صاحب الصحيفة ومنه وتهدده والانتقام إلا أن بعرف صاحب الصحيفة الأمر على

لنكولن فقال له فى غير ونا. ولا استخداد: إنه يأخذ الأمر على عاتقه ، وإنه لذلك فى حل من أن يذيع اسمه . وتم ذلك فسكانت المبارزة … فلقد محداد ذلك السياسي أن ينازله ، وشاع أمر ذلك في الناس فاحتشدوا ليشهدوا ما يكون بينه

وكان لا براهام من طوله وفتونه وقوة ساعديه ما يضمن له الفوز على منازله القصير ؛ فتناول سيفاً طويلاً ولم يزد _ والناس يتطلمون _ على أن ضرب به غصناً فوق رأسه فألق به بميداً . ثم جلس وفي عينيه أنه بريد أن يلقى إليهم حديثاً وراح يحكى ويستجمع الأمثال . . . ! وتداخل الناس وسووا ما كان بين المتخاصمين ، وانقلب الجد الصارم إلى فكاهة عابئة

بيد أن للحادث نصيبه من الأهمية ؟ فلقد ترك في حياة لنكولن صفحة ظل بندى لها جبينه أبداً ، كما حق لمارى أن تتحدث إلى الناس أن إبراهام ما فعل هذا إلا دفاعاً عنها وحفاظاً أن ينالها شيء من عصب ذلك السياسي . وطاب إبراهام بذلك نفساً . وقربت الآيام بينهما حتى بانا من جديد يأخدان الأهبة للزواج . وما هي إلا أيام حتى ربطهما ذلك الرباط المقدس وهو ومئذ في الثالثة والثلاثين

واستنشى ابراهام نسيم الراحة أن أحدت نترايل هواجسه وبتضاءل هوانه على نفسه ، وأخدت تعود إليه ثقته بتلك النفس سيرتها الأولى ، وإن كان الدين شهدوا المروسين حين عقيد قرامهما رأوا لنكولن وعلى وجهه سحابة من الكا بة والوجوم كانت تنقشع حيناً على ما يتكلف من بشاشة ثم تعود فتنعقد ؛ وأقام لنكولن أول الأمر، وعروسه الطموح المستعظمة فى حجرتين صغيرتين فى ترل كانا بدفعان أجراً لها أربعة دولارات كل أسبوع . وعظم ذلك على مارى فشكت إلى زوجها ولم يحض على زواجهما غير قليل ، وهو بلقى إليها الماذير مشيراً إلى ضيق رزقه وإلى ما لا يزال بقتضيه الوقاء من ديونه ... وبسط الله له رزقه بعض البسط ، فانتقل الزوجان إلى بيت صغير استطاعا أن يدفعا في غير عسر أجر إقامتهما فيه

وأخذت مارى فى بينها الجديد مدير شؤوته وترعى أمره ، وقد انخذت انفسها سلطة ربة البيت لا تتنازل عنها فيا عظم أو هان من الأمور ، حتى لقد كانت تاخذ زوجها بالوان من الشدة والسنف حيما كانت تدعوه إلى كيت وتصرفه عن كيت ، ورائدها

فى ذلك النظام كا دق ما يكون النظام . وكان بسل مها النضب أحيانا إلى هياج شديد، وذلك حين كانت ترى من بعلها أن يأبي إلا أن يرسل نفسه على سجيما ، فكتيرا ما لا يعبأ بحا صالح الناس عليه أذواقهم من أوضاع وتقاليد بازمونها وهم جاوس إلى مائدة الطعام ، أو وهم سامرون فى النوى . وهل كان يستطيع ابن الأحراج أن يتكلف ما لم يحر فى طبعه ؟ ولكن امرأته لا تفتأ توجهه إلى المناية مهندامه و يحته على النظام وأنه ذلك خليق به وله فى الناس مكانته ؟ وهى تريده على أن يحمل الأمر على الجد وهو يجاربها ليخفف من حدتها ثم لايستطيع بعد ذلك أن ينيرمن طبعه . وكان إذا اشتد مها النضب بلاطفها ويضاحكها ليصرف عهما غيظها ، فان يجز عن ذلك خرج من المنزل فشى ساعة أو بعض ساعة ...

وحق لروجه أحياناً أن تفضي منه ؟ فهو سخى اليد وإن كانت به خصاصة ، وهى لا ريد أن تبسط يدها إلا بقدر ما تستطيع . وهو يلتى الناس فى البيت فى هيئة نهم على عدم المبالاة ، فثيابه مبدلة وشعره أشعث ، وعبارانه ساذجة ، وهو يستاق على ظهره أحياناً وبتمدد على الأرض وفى يده كتاب لا يصرف وجهه عنه ؟ ويتدخل أحياناً فيا ليس من أصره فيحلب البقرة فى الحديقة ، ويحمل اللبن فى وعاله بين يديه ويهرول به إلى الدار على أعين السابلة والجيران ! ولكن زوجه على الرغم من ذلك تحبسه وتكبره ، وتنتظر ما يخبثه له الند من جاه وسلطان كأنها تعلم النيب أو كأنها ترى مالا براه الناس . وكتب لنكولن إلى صديقه سبيد ينبثه أنه ملا يرضى النفس قرير المين ، ويعتذر له من عدم زيارته إياه بغقره وشواغله ، ثم يبشره أن قد سار لها غلام ...

ذلك ما كان من أس لنكولن فيا هو متصل محياته الشخصية ؛ يبد أن زواجه من تلك المرأة كان حادثًا عظيم الأهمية في حياته ؛ فلقد من بك من صفاتها أنها اصرأة ذات طمع وطموح . وأنها كانت ترى بما يشبه اللمانة الطربق المؤدية إلى عليا المراتب ، وما كانت تفنع بحيا هو دون من تبة الرياسية ؛ لذلك كانت لزوجها خير معين حين تقدمت خطوانه في ميدان السياسة . وكثيراً ما كانت ترده إلى الطريق السوى إن هو أوشك أن بتنكها . ويتجلى ذلك في عدة مواقف سيأتي حديثها بعد حين ...

ترجع الحديث بعد ذلك إلى حياته العامة في السياسة والمحاماة.

أما فى السياسة فقد ظل ينتخب فائباً عن سنجمون ، كلى تجدد الانتخاب ، حتى لقد ظفر بثقة الناس أربع مرات متوالية . وأما فى المجاماة فقد تركه شريكه ستيوارت إلى وشنطون حيث انحذ مقعده فى المجلس العام للولايات ؛ فعمل مع شريك آخر قبل زواجه من مارى بثلاث سنوات ؛ وكان هذا الشريك يدعى لوجان ، وكان لوجان من أكبر المجامين شهرة فى المدينة ، وكان له من صفات النظام والدقة والإلمام بأوضاع الهنة ومطالبها ماكان يموز صاحبه لنكولن . وكانت له فى العمل الرياسة . ورضى لنكولن بحكانه منه ولم يجد فى ذلك غضاضة إذ لم يكن منه بد؛ وأخذ يتعلم عنه ويكتسب عصاحبته المرانة والخبرة ؛ وهو قانع وأخذ يتعلم عنه ويكتسب عصاحبته المرانة والخبرة ؛ وهو قانع بنصيبه من الأجر ، وإن كان برى من زميله أنه لا بعدل فى نصيبه من الأجر ، وإن كان برى من زميله أنه لا بعدل فى استمرارها معاً لولا أن فرقت بينهما ربح السياسة إذ كان كل منهما ينتمى إلى حزب بخالف حزب الآخر ...

ولما قضى الأمر بينه وبين لوجان ، اتخذ له زميلاً آخر . وكان هذا الزميل شاباً دونه فى الدمر بمشرة أعوام اسمه هرندن . وكان هرندن هذا من أشد الناس إعجاباً بأبراهام ومن أعظمهم عجبة له وإكباراً ، فتو تقت عرى الصداقة بينهما . وكانت لأبراهام الرياسة هذه المرة ، وعظمت ثقة كل من الرجلين بصاحبه . وكان أصغرها موفور الحظ من النشاط والذكاء ، كما كان كزميله فى مذهبه السياسي ومن الداعين إلى القضاء على العبيد ...

وعرف إبراهام فى المحاماة بما لم يمرف به أحد قبله فى المدينة ؟
فهو بسيط فى كل شىء ، يجعل الأمر أمر ذمة وإخلاص قبل
أن يكون أمر قانون ومغالبة ؟ وينظر فى تنازع الناس نظرات
يوحى بها قلبه قبل أن برسمها عقله . يرد كل شىء إلى طبيعته
إذ كان يقيس الأمور بما كان يدور فى نفسه ، ولا يتردد أن __
يفصل بين المتنازعين بما لوفكر فيه غيره لعده من ضروب الخيال
والوهم ... ولكن لنكولن كان له من إنسانيته خير سند ، ومن
حسن طويته خيرها

جاءه ذات مرة رجل يطلب إليه أن يدافع عنه ليرد له مبلغاً من المال عند خصم له ؛ فلما سمع لنكولن قضيته قال : « إنى أستطيع أن أربح قضيتك وأعيد إليك تلك الدولارات السمالة ، ولن ولكني إن فعلت ذلك جلبت الشيقاء إلى أسرة أمينة ، ولن

أستطيع أن أتبين سبيلي إلى ذلك . لذلك أحس في الميل إلى أن أنصرف عن قضيتك وأجرك . على أنى أبتك نصيحة لا أسألك عليها أجرا : إذهب إلى بيتك ففكر في طريقة تزيهة تكسب بها سبالة دولار » ... بذلك وبأمثاله اتخذ أيب الأمين سبيله إلى قلوب الناس ، فما منهم إلا مكبره وعبه . وكان الناس يجيئونه ليحكموه فيا شجر بينهم ، وكلا الخصمين يملن أنه راض بما يقول ليحكموه فيا شجر بينهم ، وكلا الخصمين يملن أنه راض بما يقول ليحكم النزاع بينهم كأنهم منه حيال قاض لا يحام ! وهو لايسألهم أجرا على ذلك ، وحسبه من الأجر منزلته في قلومهم ...

وكان برفع الكلفة بينه وبين الناس كا به أحدهم مهما كانت درجهم ؟ وكذلك كان بفعل مع صاحبه هربدن ، فهو لا يستحي أن يسأله ويستفهمه أن أشكل عليه أمر أو التوت عليه فكرة كأ به نابعه ! فإذا ساق إليه الله رزقاً عده وقسمه نصفين ونادى صاحبه : « هُذا نصفك » ؟ كل ذلك دون أن يكتب شيئاً أو يطلب من صاحبه كتابة ، فا كانت مهما حاجة إلى ذلك وكلاها يبذل من الأخلاص والود بقدر ما يبذل صديقه

وكان صديقه براه الناس في المحكمة يدس أوراقه في جيبه حتى لينبعج وينتفخ ، وبرونه يدسها في قبمته كأنه يجعل منها قبمة وحقيبة . كان لا يعنى في شيء بمظهر وإن حرص كل الحرص في كل شيء على الجوهم ... وكان في عمله كما كان في منزله ، يأبي إلا أن برسل النفس على سجينها ؛ وسيظل كذلك حتى تتحقق له كبرى الرياسات .. ولله ما كان أعظم تلك البساطة من كبر فرق ؟ إن أمرهما واحد فيا أرى وإن بلغ من تمويه أولهما ما يكنى لأن يحجب عن الأعين حقيقته ...

(ينبع) الخفيف

منار الرشيد

كتاب جديد يبحث في المذهب الروحاني وبه تنظر الروح وترى الله يباع في مكتبة الحلبي والمكتبة التجارية بالقاهرة وتمنه ١٥ قرشاً

حلبی یزور باریس فسنة ۱۸۶۷ للدکتور حسین فوزی تمة مانشرفی العدد ۲۶۵

وينتقل بنا الخواجا فرنسيس من أشور لصر ليونان لروما ، فيقول في فلاسغة الإغربيق :

فذاك أريسطو وذا إقليدس ذو منطق هـ ذا وذا مهندس وهو ذا سقراط ذاك الأنفس من كان للآداب دوماً يفرس ثم يكون من سوء حظ ديوچنيس أن يجيء في الشطرة الخامسة، قلسلبه القافية الرائية مصباحه، ولا يتى له من فلسفته السكاسة إلا أن يكون:

وذا دوچنیس ذو النعر ی ا

ورحالتنا رجل حساس بجال فن النصور ، فهو بأمرنا : أن نمرج نحو مكان الصور حتى نرى أجمل صنع البشر حيث عينه الفنانة لا تخنى علمها خافية :

فهاك كل بطل مبلدز بلوح فى أعضائه البوارز وكل خود ذات طرف غامن وأجنن عن الهوى روامن وطلعة تخسف وجه البدر

لاشك أنك تعبت من التجوال – أو من الشعر : – والخواج فرنسيس يشعر بذلك تواً ، فهو يلاحقك بشعره الفلسني إذ مقول :

تبا لنفس حظها يصرعها وكل مايلزها (كذا؛) باذعها آفتها تضجر بتبعها فأيها سارت أتى يسفعها وربما يلحقها للقبر

أظن أننا لن تنتهى بسلام من خمهائية المم فرنسيس ، وقد تكنى الإشارة إلى أنه ينتقل بك فيها من حديقة «اللوكسمبور» إلى ممحف «كلسوني » ومن دار البلدية إلى « بولقار ميخائيل إلى لقا يدوعه الجيل » . ولا ينسى أن يعرج بك على حديقة النبات ومتحف التاريخ العابيي حيث يدور بك شعراً في أقسامه من الجيولوجيا ، إلى المعادن ، إلى النبات ، إلى الحيوان . ثم هو

يأخذ بيدك إلى متحف « الفنون والصناعات » ، وينتهى بك إلى باريس فى الليل حيث برى « الـكل عِشون بها أزواجاً — ويدخلون فى الصفا أفراجاً »

والآن وقد اجتراعة شعر الخواجا فرنسيس ، يمكننا أن نتمتع دون وجل ببقية نثره . فندود إليه في أول وصوله إلى باريس عند «انفلاق الصباح» تلك المدينة ذات الشوارع « رحبة المرض ، مستقيمة الطول ، حسنة النمهيد والتخطيط ... جاممة لكل شروط النظافة والاتقان . فلا يقوم هناك للجيف الطاعونية انبعاث ، ولا للأقزار (كذا) الوبائية حشر » — لاشك أن صورة عمران المهانيين لموريا ماثلة لعين الحلبي المكين وهو يكتب هذه الفقرة !

ودخل رحالتنا إلى مسارح باريس التمثيلية منها والمنائية ، فوجد الفرنسيين فيها « جامعين إلى دست واحد ما تفرقت قطمه في رقاع السنين . وهكذا يحلون هذه الاستحصارات (ليفكرن صاحبنا بالمندل) والاستظهارات بقلايد الآداب، وفصاحة اللغة ويرجمونها بآلات الطرب وحسن السوت ، بحيث أن المشاهد لا يمود يدرى بأى حاسة يستقبل وقوع الطرب (بحاسة النم غالباً !) أبعينه أم بأذه . فيرحل حاملا في دماغه نهاراً من الأدوار الأدبية ، وفي أعينه انهاراً من الأضواء الطبيعية ، وفي قلبه أنهاراً من ينابيع الطرب والحبور »

ولاشك أن ضوضاء باريس في سنة ١٨٦٧ كانت شديدة على آذان هذا الحلي - ليت شعرى ماذا يقول لو عاد إلى باريس سنة ١٩٣٨ إ - 0 حيما تكون الأعين راتصة في تلك الآفاق الزاهرة، تكون الآذات عرضة لالتطام تموجات الضوضاء الباريسية ، واصطدام تلك الرجات التي تبتلع لعلمات الرعود، وشهتضم طلقات الصواعق . فهناك ألوف المركبات مندفعة على الدوام الدفاع الأمواج إزاء مهب العواصف ، وألوف صنوف العربات منسحبة وراء خيولما الجامحة (تصور ألوف الخيول الحامة العامرة الهامية العامرة الهامية العامرة الهامية وعن العمل والعال والنشاط العادي في كل مظاهر الحياة :

وعن الممل والمهال والنشاط البادى في كل مظاهم الحياة : « وهناك لا يفتر صياح ربوات أعمال الأيدى مطلوقاً من أفواه الآلات والأجهزة ، ولا تكف ألوف المعامل البخارية صافرة

بأنواقها النارية لتدعو فرسان المقول ــ لاحظ اللغة التصويرية ١ ــ ـ إلى مواصلة النزال في حومة الابداع والاختراع ، تديداً لواجبات القرائح، وتشييداً لنظام الجاعة . وهناك الجميع بجرون إلى الأمام، الجميع يحركون ، الجميع يتسارعون ، الجميع يشتغلون ، الجميع متماضدون سوية ، منصمون إلى قوة واحدة ، للركض إلى اقتحام كل المصاعب ، والوصول إلى قمة الكمال والجال ... فكم سرور والدهاش للأعين إذاً ، عند ما ترى هذه الأمة الفرنساوية تتموج على بعضها كقصمة واحدة ، بدون تراع في جزئياتها ، ولا انقسام في كلياتها ، سابحة في بحور الأمن والسلام ، بدون خوف من واثب أجنبي أو حسود غادر » ونسى الخواج فرنسيس سياسياً فى ولين اسمه بسمارك يتربص بفرنسا ؛ ورسل « أولان » روسيا يقتحمون باريس بعد أربع سنوات من كلاعه عن « الواثب الأجنى ، والحسود الغادر » ، ويعقدون ناج الأمبراطورية الألمانية على رأس غليوم الأول في قصر فرساى . لذا واصل رحالتنا كلامه عن « عدم خوف الأمة الفرنساوية من وحش مفترس ، أو جبار مختلس — بالدات ؛ — رافلة بأذيال الحرية ___ الـكاملة » - في عهد الأمبراطور فابليون الثالث تلك الحرية الكاملة !

أما عن أنوار باريس — ويقينا إن باريس كانت جديرة باسم « مدينة النور » حتى فى ذلك الوقت — فالخواجا يحدثنا عن « الأنوار الغازية المندفعة من أفواه ربوات أماييها تحت أشكال ألسنَ فارية مدعو باردى الروح إلى الدخول فى كرة التمدن المتوقدة باهب الحكمة والآداب »

ورحالتنا الحلبي مدرك عام الادراك أن «كل هذا الجال المعجيب والكمال الغريب الذي رقت إليه هذه المدينة المعظمة » إعا هو نتيجة ارتقاء « العقل عندهم في طريق التقدم والنجاح ، ولم يصمد العقل إلى القمة العالمية إلا بدرج المدارس التي لا يفتر تشييدها ، ولا يكف نظامها . فيوجد عندهم لكل قسم من العاوم مدرسة تحيط به وتجمع شمله جماً لا يقبل النفريق »

ثم هم « أقاموا فى كل جانب من المدينة مكتبة عنليمة ، معدة لقبول الجمهور مطلقاً . فيدخلون الناس إليها أفواجاً ، ويقرأون ما يريدون ، وينسخون ما يشهون بكل راحة وهدو ، بال ...

ولا كان يوجد جانب كبر من العلوم يستلزم كونه عملياً وعيانياً بعد كونه نظرياً ، فقد شادوا لذلك محلات محصوصة يسمونها بالموزيوم ، وأشحنوها من كل المواد الضرورية لدراسة موضوعها » وقد وجدها الخواجا فرنسيس مقسمة إلى ما يشتمل على « الاستحضارات التاريخية جيلاً فيلاً ، وأمة فأمة ، إن يكن بالنظر إلى أعمال الأبدى ، أو إلى الأديان والمقابد ، أو إلى المادات .. وما يشتمل على المواد التي يتألف منها جسم الأرض وما يشتمل منها على الأجسام المشرحة مع كل أعضائها وأجهزتها وما يشتمل منها على الأجسام المشرحة مع كل أعضائها وأجهزتها بانسان ، إلى كونه إنسانا عظما ... وما يشتمل على العالم النباني بكل طوايفه ... أو العالم الحيواني بكل أجناسه وأنواعه ... حتى يدرك نظام حيوة كل نوع وفرد ، فيعلم أخيراً أن الحيوان كلا انتصب هيكله ارتفع نوعه . حتى إذا ما وقع رأسه عموداً على عور سلسلته كان إنساناً »

وقد رأى أن « هجوم الناس على العلوم والمعارف يشبه أنحدار المندران من أعالى الجبال . فترى الآباء يسرعون إلى وضع أولادهم في المكاتب حالا بعد فطامهم (أى والله 1). »

ومن أدق ما لاحظه المعلم فرنسيس اهمام الفرنسيين بدراسة لغمهم ، إذ يجب « أن يعلم كل مهم قواعد لفته وفهم أصولها . والذي يجهل ذلك يعتبر عندهم كالحيوان العديم النطق ، لسدم معرفته سحة النطق ... وكلما ازداد الشخص معرفة وتعمقاً بلغته ، ازداد اعتباراً وكرامة وارتفاء ، إلى أن يجعلوه قاضياً في محكمة اللغة إقرأ : (Membre de l'Académie Française) . »

وكيف برى الخواجا فرنسيس الحلى كل ذلك ولا يفكر فى ضمة الشرق وانحطاطه ، أو لا يقارن بين ما ينال العالم فى فرنسا وبين ما يسيب من له فى الشرق « هوس فى العلم ، فيميش مقطوع الخرج ، ودعا يحتقر وبهان . ولا يحسل على شيء من الجوابر سوى قول الناس عنه : هذا نحوى بارد ، أو شاعر مشمر ، أو بعرفينو ، أو فلفوس . وإذا كان يروى شيئًا من التاريخ يقول عنه : هذا حكاكاتى » . وخواجتنا العلامة لا يدعك تتساءل عن أصل هذه المكان ، فهو يفتح قوسًا ليقول لك بأنه « يوجد كثيرون يقلبون شاعر إلى مشمر ، وعارف إلى بعرفينو ، وفيلسوف إلى فلفوس ، وحكاياتي (كذا ؛) إلى حكاكاتى ؛ »

ولقد لاحظ رحالتنا والألم يحز في فؤاده أن س كز الطلبة غير محترم في باريس. وتفسير ذلك عنده «أنه مالم يحصل الدارس أولا على شهادة مدرسية ، فانه لا يمكنه الحصول على تمرة دراسته وجائزة أتمابه . كما أنه بدون رئين هذه الشهادة لا يسمع أحد به ، فلا يوجد له اعتبار ، وربما كان ساقطاً من أعين الناس لكونه دارساً . سيا إذا كان يدرس الطب أو الشريمة » . وسترى أن طلبة الطب والحقوق في عصراً إعما يحتفظون بسممة قدمالهم السيئة . وإليك تفسير الخواج فرنسيس ، وهو ينطبق في بعضه على العصر الحاضر :

« وما ذاك إلا لأن سيت درسة (طلبة) هاتين الصنمتين لا يوجد عندهم أقبح منه . ولا جرم في شيوع هذا الصيت الردى لأنه يوجد حقيقة قسم كبير من هؤلاء الدارسين مطلوق المنان إلى ارتكاب الكباير والجرايم ، عوض الانكباب على الدراسة والمطالمة . فترى جماعة هذا القسم تابهين في عالم الشهوات ، وصاربين في أودية الماصى . فهم يطوون الهار ويحيون الليل ما بين الدساكر والخمارات ومحلات الانهماك على الفساد ... فتراهم هناك مفصوى العرى ، محاولى الثياب ، مشوشى الشعر . وبرانيطهم مقلوبة إلى الوراء كأنها مجفلة من أماراتهم »

وكان من سوء حظ المعلم فرنسيس أن يشهد Chahut جامعياً في داخل قاعة المحاضرات: « وقد شهدت شيئاً من ذلك سد أعظم معلى النباتات عندهم . وهو أنني دخلت إلى القاعة المعدة للخطابات ، حيما كان المعلم من معاً أن يفتتح كلامه على النباتات . فرأيت الحفل مضاعف الاحتفال . أى أننى وجدت عدداً وافراً من الدارسين الذين لم أصادفهم قط في محلات الدراسة . خالف دخل المعلم لابساً ثيابه الرسمية ، وسمد على منبر الخطابة ، أخد مؤلاء الدارسون بصيحون ضده ، ويصفرون و برمنون ويدبدون بأرجلهم حتى لم يتركوا له سبيلا للفظ كلة . وكما رأوا شفتيه بأرجلهم حتى لم يتركوا له سبيلا للفظ كلة . وكما رأوا شفتيه نتحرك أو بهم على الحركة أزادوا الضوضاء والصراخات . وفي أثناء ذلك دخل رئيس المدرسة نفسه ليرجوهم أن يستمعوا لمذا الملم . فما يجم عن دخوله سوى تضاعف من بع الحركة ، ولم نشوا أن هبط الخطيب من منبره فانفض الجلس » .

لا حاجة إلى وصف الخواجا فرنسيس بأنه رجل ساذج فقد « عربه حينئذ جمودة البهتة وسار مهوى لتيار الاقشمرار ، وكان

قلبه يقابل ارتجاف المحل بارتجاف الرعدة » . ولدى خروجه سأل البعض عن « سبب الدفاع هذا البركان البابيغ ، فقيل له إل هؤلاء الدرسة يمقتون كل مما بدقق مسايل الامتحان الكومهم لا يدرسون إلا فادراً وقليلاً . ولدلك يريدون عن له هذا العلم أو تنكيس أعلامه لشدة تدقيقه عليهم في الامتحان النباتي بحيث لا يمكهم احمال ذلك لضعف دراسهم » . ويغلب على ظنى أن السبب في هذا الد Chainut كان سياسياً . وأقرب الحوادث من نوعه إلى أذها منا مظاهمة طلبة الحقوق صد البروف ورجيز أيام كان يدافع عن قصية النجاشي في عصية الأم . نعم إن قسوة الاستاذ في الامتحان ربما ساعدت على تظاهم الطلبة ، ولكها لا يمكن أن تكون سبباً بمينها . وما رآه الخواجا فرنسيس يرجع في ظنى إلى الشهور الجمهوري الذي كان ينفجر من آن لآخر بعد في ظنى إلى الشهور الجمهوري الذي كان ينفجر من آن لآخر بعد فاطيون الثانية و تنصيب البرنس فابليون إمبراطوراً باسم فابليون الثانث

وواضح أن الحواج فرنسيس رجل قليل النسامح . فهو الدارس - رغم الثلاثين وبلّم فها - يجارى الرأى المام فى الرراية بالدارسة حتى لينتقد لباسهم . ولا شك أن هذا الحلبي لابس القنباز كان آخر الناس أهلية للحكم على لباس الطلبة فى باريس ؟ وهذا الشرقى كان آخر من يحق له أن يحجر على حرية الطالب الباريسي ؟ ومع ذلك يقول : « والنظر الساذج إلى أولئك الدارسين يوشى بقبح سلوكهم ، لأن ملابسهم تعبر عن منافسهم ، فهم يلبسون بنطلونات هكذا ضيقة حتى تكاد تتمزق بين أفاذهم ، وسترات بنطلونات هكذا فصيرة حتى لا نحق شيئاً من الإليتين إلا قليلاً ، وشعورهم طويلة منفوشة ، وبرانيطهم عربيضة كثيرة الانفراج هضيمة الكشح . وكلا كان البرنيطة نامة فى هذا الشكل كان صاحبا أكثر تقدماً فى ذلك الضرب ، حتى نخال البعض من هذه البرانيط نظير غمامة سوداء على رأس حاملها ، فتى لاح هكذا شخص قال الناس : هو ذا الدارس ! »

فالملم فرنسيس بأسف على وجود « هكذا سرب بين دُرْس الطب والشريعة أوجب سقوط الجميع من أعين العامة مدة الدراسة مع أن جاعة القسم الأكبر - والذي عليه المول - لايسلكون تلك الطريق ، بل يسيرون في سبيل مضاد على الحط المستقيم ، وعوض أن بطفئوا بمياه الشباب لهبات الشهوات إما يستقطرونها

بأنابيق أدمنهم الصطرمة بنار الاجمهاد والحية »

ويستطرق رحالتنا من كلام عن الدرسة الجهدين إلى ختام وصفه النثرى لباريس حيث له حديث طويل عن «بحار الممدن المتدفقة من محابر رجالها ، وأنهار الأدب جارية من بنابيع أفكارهم » وعن « ممالك الأباطيل والأضاليل ، وعروش الحقائق والهمدى » . ثم يتحدث في لغة سامية عن الفكر « وقوته التي تغلب جميع القوات ، ولا تعرف راداً إذا جمعت ، ولا سادما إذا المدفعت » . ويضرب لهذه القوة أمثلة أجاد اختيارها حقاً ، فهو يقول : « أى قوة أوقفت حركة الأرض بعد ما أدارها غالليلي وغول : « أى قوة أوقفت حركة الأرض بعد ما أدارها غالليلي وأى قوة أوقعت دوران الدم في وأى قوة أوقعت دوران الدم في وغيله منا أجراه فكرهوس (جاليليو) على عورها ، ودفعها تكر على محيط دايرة البروج . وأى قوة أوقعت دوران الدم في وذاك حبس أوعيته بعد ما أجراه فكرهارف (بان هوس أحرق على ما أذكر) وذا اضطهد »

« ولما عرف بنو المنرب كومهم محملين بقوة الفكر ، أخذوا مهذومها ويتقفومها ، ويستطهرون نتائجها بدون التفات إلى مهديدات المفرضين ، أو معارضات المبغضين » . وبذلك « بلغوا هذا المبلغ العظيم من الفلاح والنجاح ، وتركوا يقية العالم يتقهقر ورامج ، ويتساقط تحت أحمال كبرائه ، وأثقال ثقلائه ، فاقد النفكير وعديم النطق »

وهذه الإشارة المسترة إلى « تساقط الشرق تحت أحمال كبرائه وأثقال ثقلائه ، فاقد الفكر وعديم النطق » تشترى كل كبوات الأسلوب عند الخواج فرنسيس ، فهور جل سايم التفكير جدير بالمهنئة على كتابه الساذج ، ولو أن هذه المهنئة « تشبيح بوجهها » أمام شعره ، وإذا كان أثره « يصدمنا » بصوره العنيفة المزدجمة ، فإن خلوه من التسجيع الذى كان ضرورة من ضرورات الكتابة في عصره ، يشهد للخواجا فرنسيس بروح استقلائية مشكورة ، كنا نود أن نراها تعمل على إقصائه نهائياً عن الشعر بعد أن عصمته من السجع

ويختتم الرحالة كتابه بفصل إضافى عن معرض باريس المام فى سنة ١٨٦٧ . ولكن هذا الفصل لا يمكن أن يزيد معرفتنا بالخواج فرنسيس ... حتى ولا بذلك المعرض

حسين فوزى

ربيـــع! للأديب صلاح الأسير

• إلى الأستاذ أمين تخلة »

حَلِمَ الوردُ بالصباحِ ، وجُنَّ الـــنصنُ شوقاً لزقزقاتِ الطيورِ وارتمى العصفُ حائراً يتلوّى فى دروبِ محفوفة بالعطور برقبُ القاصفَ السخيَّ من الرعـــد ترامى على يد الزمهر برورُوى النورِ هوَّمتْ فى الروابي تحملُ الفجرَ فى الفم المقرور أتعبتها الرياحُ ، أتعبها البر دُ فلاحتْ من رورقاتِ النغور فإذا الغابُ قطعة من سواد وإذا الأفقُ مكفهرُ الستورِ وإذا الناسُ تائهون حيارى رهبوا غرة الظلام الضرير وإذا النهرُ صاخبُ يدفعُ الصخور ، ويرمى بنفسه فى الصخور

وتراءى الربيع ، فى الرونق الضاء على سخى الأجواء رحب المراد يرزع الدفء فى الفضاء ويهفو خاصباً بالطيوب وجة الوهاد ويريق الهناء ملء مراد اله أرض خصباً وملء ظن العباد فترى الدوح واثباً فى الأعالى أخضر الزهو ضاحك الميلاد يحض الطائر الذى ضاق ذرعاً بيروق الثناء والأرعاد ويطيب المواء فى موكب الصحو ويسرى العبير فى كل واد فترى الغاب نضرة والورود السحمر عرساً يغص بالأوراد وإذا الكون حالم النعم الخضر تعالت صلاته فى النجاد

يا بنات الربيع غنينَ أحـلا مي وغنينَ بالهوى والهناء واستبقنَ الشعاعَ فى الروضِ والمستن خفافاً بواكرَ الأنداء ماتريْنَ الفراشَ يرقصُ فى الز هر خفوق الجناح غضَّ الرواء واثباً يلتقى المنى تهادى دون أجوائه الرحابِ النوائى

والنسيم الندى ينفح بالطيب وجوه العرائس الزهراء يا بنات الربيع رفرفن في الجو وداعبن رفرفات المواء والتقين الربي تضيع بها العبين نداء لففوة خضراء فكرة أنت حارفي فهمها الكو ن وأعيا بها رحيب الفضاء

باربيعى تنامُ أنتَ وفي الكو ن ربيع يموج حلو البرود وعدارى الربيع في القرية الواسمى يغنين خافقات الهود ياربيعي أفق ودع لي صباحي تأمًا في رحابه والنجود حالم ألتقيك في وله الحسيرة رؤيا على الربيع الجديد أنت منى هواي أنت أغاني وحلم رأيت قبل وجودي أنت طيف الإله في عالمي البكر وأسطورة الزمان البعيد قم بنا بحض الربيع وأغدو في ربيعين ، يافع ووليد وأنا ان الربيع الفياء السمح وابن الجال ، ترب الخلود وانا ان الربيع السمودة الرسر

إلى ... للاستاذا براهيم العريض

تعالَىْ فان الليلَ يبسطُ ظله لكى يتملّى ناشى الزهرِ حِلّه وإن فؤادى برعُم فى يدِ الصِبا سأعدمُ نشراً منه إن لم أطله وتُمت سر كامن فيه كالشذا ولم أننشَق منه إلا أقله طوى باكياً كالزهرِ أوّل صفحةٍ

من العسر حتى يضحك العسر كله ولحن كترجيع الرباب إذا انتنى عليه بخمس مُطربُ فاستهله يوقّعه قلبي على وتر الهوى تباعاً ... فأقضى ليلتى أتوله ولا من نجيّ إذ أحاول بنّه كأحسن مابت المحبّ هو كله سوى شبّح أن بطرف العين لحمه أينكر ممى فى الضاوع عله المديف



عارلس لام بروى عن عاكسير (۱) قصبة الشــــــــــــــاء للاستاذ دريني خشبة

أحب ليونْـتس ملك صقلية زوجه الحسناء الفاصلة مرسيون حباً يقرب من العبادة

وكان مديقه بوليكسينر ملك وهيميا أحب الناس إليه بمد هرميون ، لأنه رفيق الصبا و خدن الشباب وزميل المدرسة ... فلما فصلت الآيام بينهما لارتقائهما أربكة الملك ، ظلا يسقيان فروض الصداقة ، وبرعيان عهود المودة ، ويتبادلان الهدايا والله

ثم دعا ليونتس صديقه لريارته ، وألح في دعوته ، فأقبل بوليكسينر ليحل ضيفاً على البلاط الصقلي ، ولقيه الملك لقاء الشوق المسيام ، وقدمه إلى زوجه هرميون أعن صديق بل أعز شقيق وأخذا بتنادران في الهارو يسمران في الليل ، ويقص أحدها على الآخر ذكرياته ، ويستعبدان مُلَم الطفولة ورقائقها ، ويستعرضان صور الشباب الوارف الفينان ، وهرميون أتناء ذلك تصنى إليهما وتقبل على حديثهما وتسر به ، وكان زوجها يوصيها خيراً بضيفه فكانت محتق به ، وتبتكر الأساليب لإدخال السرور على نفسه

واستأذن ملك بوهيميا صديقه في الأوبة ، فأبي ملك صقلية الأأن يَتاسَد... فألح ملك بوهيميا وأبي إلا أن يعود... وهنا سأل ليو نتس زوجه هم ميون أن تطلب إلى بوليكسينز أن يبقى... فلما فعلت لتى ملك بوهيميا ، وتزل عند رجانها ، وأجل سفره إلى موعد آخر (١) خدم شارلس لام وأخته ماري لامب أدب شاكبير بتلخيصه نثراً ليسهل تناوله على التراء . وتحسب أن قراء العربية أولى بذلك من الانجليز وها نحن أولاء نضم بين أيديهم (قصة الشناء) عوذ با لما فعل شارلس ، وهى من أمتم درامات شاكسير التي يتم فيها الخيال بالواقم ، والأسطورة بالحقيقة من أمتم درامات شاكسير التي يمن ونها الخيال بالواقم ، والأسطورة بالحقيقة من أمتم درامات شاكسير التي يمن ونها الخيال بالواقم ، والأسطورة بالحقيقة

وا أسفاه ١١

لقد نفثت ثمابين الغيرة سمومها فى قلب الملك ، واحتلكت الحياة فى عينيه ، ولم يفتأ يسائل نفسه لم قَـبِل ملك بوهيميا رجاء هرميون بمجرد أن كلته ، مع أنه لم يقبل رجاءه هو ؟ !

« إن في الأمر شيئاً ، وإن وراء ، لأ كمة ما وراءها .. هذا لا ريب فيه ؛ لقد زاد عطف هرميون على هذا الضيف الثقيل ، حتى شكك في أن يكون العطف حباً ... وهذه النظرات التي كانا بتخالسانها في حضرتي ... وهذه الضحكات الغضية التي كانت هرميون تسقسق بها في هواء المكان الذي كان يجمعنا ووليكسينز ...! »

وعلى هذا النحو راح الملك يجتر شكوكه ويوسع آفاقها وبلق __ في ارها وقود الظن حتى أنضجت فؤاده ، وحتى غدا بسبها وحشاً منيظاً عنقاً ، ينظر إلى هرميون الجيلة المفتان الحصان الطهور ، نظرته إلى المرأة الفاسقة المسافحة الهلوك وينظر إلى صديقه العف الحبيب ، كما ينظر إلى عدوه الفاجر اللدود

وأرسل الملك إلى أحدرجالات بلاطه - السيد كاميللو - فبث إليه خبيئة صدره، وأصره أن يدس السم لملك بوهيميا في طعامه وشاءت المناية ألا يمتثل كاميللو أس مولاه، وشاءت كذلك أن ياقى كاميللو بالسر كله إلى ملك بوهيميا، وأن يحذره مغبة البقاء في ضيافة ليونتس ؛ فيدبران الأس مما ، ويفوان في جنح الظلام إلى بوهيميا

ويثور أمائر الملك لهذا الفرار ، ويكبر في روعه فيكون برهاناً— جديداً لما دار في خلده من شكوك وريب ، فيذهب من فوره إلى مخدع الملكة ، حيث جلست تصنى إلى قصة ظريفة يلقيها عليها ابنها مارميللوس ... الطفل اليافع الجميل ...

وكان الملك مقطب الجبين عابس الوجه ، يضطرب في قلبه بركان من الفضب ، وتتدفق في أعصابه سيول من اللجم ، فتقدم كالوحش المجروح فانتزع مارميللوس ، وأسلمه لمن يعني به ... ثم أمر، فسيقت الملكة إلى غيابة السجن

وأرسل اللك سيدين من رجاله — كليومين وديون — إلى دِلْفُوس ليستوحيا له كهنة أبوللو فى أمن زوجته ، وفى حقيقة ما المهمها به ... هل حميح أنها خانته مع صديقه ، أم هى براه من هذه الجريمة الشنماء ؟

* * *

فى ثلث اللجة من الدموع ، وفى هذا الليل الزاخر من الأحزان ، وضعت هرميون فى سجنها السحيق أنثى ··· كانت سلوى بأكية لأمها المشجونة ؟

وهكذا ضم السجن ضحية أخرى ··· مولودة شقية لاذب لها ولا جريرة ولا إنم ··· أرسلها المقادير إلى هذه الدنيا الموجة الفاسعة لتكون حياتها مأساة ١

وكان الملكة صديقة من نساء سادة البلاط تحبها وتخلص لها الود، تدعى ليدى يولينا، زوجة أنتيجونوس الصقلي

فلما علمت بما أجاء الملكة في سجنها من المخاص ، وما تلا المخاص من وضع ، رقرقت دموع الألم في أغوار قلبها من أجل مولاتها ، وانطلقت إلى السجن خفية ، فقالت للبدى أميلها ؛ السيدة الطبية القلب النوط بهما السهر على الملكة : «أحسبك ياعن يزقى اللبدى تشركينني في الألم لما أصاب الملكة ! » فلم بكن إلا أن تفجرت الدموع من عيني أميليا جواباً على ما قالت بولينا. فقالت لها وقد سرها ما رأت من بكائها : « إذن تذكرين لها أنني هنا به وأنني مستمدة لأن أذهب بالطفلة إلى الملك فأدافع عن هرميون ، وألتي إليه بابنته عسى إن هو رآها أن ترقق ما قسى من قلبه ، وتنير ما تدتجى من نفسه ، وتطهر له ما خنى عليه من برهان ربه » فأجهشت أميليا ، ودعت للسيدة ، وشكرت من الملكة كانت تفكر في مثل هذا

ودفعت اللك بطفلها إلى بولينا فذهبت بها إلى الملك رغم ما حدرها به زوجها من مغبة الإقدام على هذا الجنون ، خشية أن يُبطش بها ؟ فلما مثلت بين يديه كشفت عن المولودة البائسة فساحت وأعولت ، ثم وضعها عند قدميه ، وانطلقت ندفع عن صديقها الملكة ما رماها به من الفحش ، وطلبت إليه أن برحم الطفاة بالمطف على أمها … وكانت تتدفق في دفاعها كالسيل ، وبرق في استمطافها كالنسم ، ساكبة أثناء هذا وذاك دموعها تنثرها على كلاتها ، وتنضح بها عباراتها ، عسى أن يلين فؤاد الملك ولكن اللك وا أسفاه لم يردد إلا عنوا ولم يزده ما صنعت

ولينا إلا استكباراً ، فأم زوجها أن يذهب بها من بلاطه ··· وأن يتركا. إلى شيطانه

نم دعا الملك إليه أنتيجونوس – وهو زوج بولينا – فأمر، أن يحمل الطفلة إلى البحر ، وأن يقلع بهما ليتركها عند أول شاطئ وديمة مظارمة بين أيدى القضاء والقدر

وأَعَر الرجل الذي بأمر الملك ، غمل المولودة في يديه الجبارتين ، وألقاها على صدره الصخرى ، ومضى بها إلى البحر ! وهكذا فصل الملك بينه وبين قطمة فؤاده في ثورة الفضب الجامح ، غير منتظر عودة رسوليه بنبوءة أبوللو من دلفوس ولم يكن بحسبه هذا ، يل أمر بقضاة الملكة وذوى الرأى ميها فاجتمعوا في حشد عظيم لحاكة الملكة . . لحاكة هم ميون . .

بأعين الرعية ، وعلى ملاً من الجمهور

ولفطت ألسن السوء بما اتهم به الملك زوجته ، وراجت ، شائعات الضلالة ، وأهرع الناس من كل فج ليشهدوا ملبكتهم التقية النقية تقف موقف الاتهام الوضيع ، والشك المزري ، ثم لتسمع بعد هذا الحكم الذي لا تدرى هل يكون عليها أم لها وصمت الناس حتى لكأن على رؤومهم الطير

وجلس القضاة فوق المنصة الكبرى وليس في خد أحدهم قطرة من دم

وصدى البريق فى عيومهم فانبعثت منها ظلمات من ورائها لمات !

وفنر الناس أفواههم حين شاهدوا الملكة المظلومة تبكي ، وهي برغم بكائمها جميلة فينانة ريانة رائمة ··· لأنها بريئة

وحضر الملك فلم يتحرك أحد للقائه ··· وجلس فوق عرشه السَّلف، وأخذت نظراته تزيغ هنا، ثم تشر دهناك ··· كنظرات الدنَّ قد فِأْه ضبع ١١

وحيما دق كبير القضاة بيده على المنصدة مؤذنا يبده الحاكة ، شهد الناس سيدين من خيرة ساداتهم يشقان الجوع الحتشدة ، ويذهبان إلى هيئة الحاكمة سمدا ، شميتجهان احية الملك أوه ! ! إنهما كايومين وديون قد عادا من دلني !

ترى ماذا في هـــذا الظرف الكبير المختوم بخاتم كاهن أنوللو الأكبر؟!

فَالَ الملك : « افتح يا كليومين با فِذْ ، واتلُ على الناس نبوءة دلنى ! !

وفض كايومين الظرف الكبير، ونشر الصحيفة البردية، وراح يتلو:

« ريئة حرميون »

« لاوزر على يوليكسير »

« كاميللو من الرعايا المخلصين »

« ليوننس ظالم غيران (١) »

« سيميش الملك بلا وارث إن لم تعد طفلته الفقودة 1 ! »

وتبسم الملك مستهزئاً ، وظن أن النبوءة رجس من عمل هرميون وتلفيق أصدة شها ، ثم أمر القاضى الأكبر أن باخد في المحاكمة ليتبين الرشد من الني

وحينًا دق القاضى بيده مؤذنًا بدء المحاكمة ، إذا رجل طويل يقدم حتى يقف تلقاء الملك وهو بلهث ، فيقول

مولای ! الأمير بامولای ! ماميللوس!

ماله بارجل ؟

- ما ١٠٠٠ ما ١٠٠٠ ت ١١

-- ما**ت** ؟ ولمه ؟

- حزناً على أمه الملكة يا مولاى 1 لقد هاله أن تقف هذا الموقف لتفضح ظلماً في شرفها وعرضها ··· آه ياحبيبي الأمير ··· آه يا أعن الناس على 1 ! »

وزاعت الأبصار كالها ··· واستخرط الناس في البكاء ··· ووجم القضاة فلم ينبسوا بكلمة

أما اللكة ، أما هرميون المكينة ، فقد ذاب قلبها ، ووهى حلاها ، ولم تطق أن تسمع أن ولدها الوحيد الحبيب قد لفظ نفسه الأخير وجداً عليها ، ورثاء لها ، فنظرت إلى الدنيا كأنها تسوخ بحت قدميها ، وإلى الساء كأنها تطوى من فوقها ، وإلى الناس كأنهم عيون ودموع وقلوب كسيرة مفحّمة ... فحرّت مفشياً عليها

وانتفض قلب الملك ا

وتفجرت فى أغواره شآبيب الرحمة ، وانسرقت عبرة من عينه تغلى كالهل لتكفر عن خطيئته ... فأشار إلى يولينا ومن ممها من وصيفات اللكة ، فحملها ، وأوصاهن بها خيراً وأخذ الجمع الحاشد يتمزق أباديد

ولم يمض غير تليل حتى عادت پولينا وفي وجمها سحابة

(۱) عیران ومنیار وغیور بمعنی

حزينة باكية ، وفي جسمها رجفة عظيمة ، وفي عينيها دموع سخينة حرار ... وفي فها نبي هرميون ١١

ماتت هرميون إذن ، وخلفت هذه الدنيا السمجة الملوءة بالرذيلة وراءها سخلفها للملك الميار السكين الذي لم تنفعه أن تتحرك الشفقة في فؤاده حيما سمع عوت وليه ما ميلاوس ، ولم ينتفع كذلك أن يؤمن ببراءة هرميون بعد إذ رماها بأم الموبقات وذكر ليونتس طفلته التي نفاها وراء البحر مما جلبت عليه مظينة السوء في أمها من خبال ، فصار شجوه شجوين ، واعتاج فؤاده بهمين ، وود لو يمطى عرشه وملكه لمن يرد إليه المولودة التي لا يمرف لها اسماً ، ولا يكاد يذكر لها رسماً

ولكن هيمات ! فهاهى ذي السنين نمر ، والأيام تكر ، والملك السكين بتلظى بنار الشجو والشجن ، ويغص بآلام الأسى والحزن فهو من عيشه فى سجن ، ومن قصره فى قبر ، ومن ضميره فى عناء ، ومن ذكريامه فى بلاء ، ومن رعيته فى شهود عليه بما قدمت يداه !!

* * *

أما أنتيجونوس الذي ذهب بالطفلة وراء البحر ، فقد أقلع - في سفينة دفعها الرياح ، وما زالت ندفعها ، حتى أرست على شاطى و هيمبا ؛ حيث يحكم الملك بوليكسينر بأص، ... وهنا ... نزل الرسول الشقى بالأميرة الصغيرة إلى البر ، وما كاد يُصَلَّم في حدوره حتى لمح غابة قريبة فجمل يدلف نحوها ، وفي ذراعيه الوديعة المسكينة تبكى وتصبيح من الجوع ... أو ... من هذا الصدر البارد الذي لم يعرف حنان الأم ، ولم يجش فيه لبهاو عبها الصدر البارد الذي لم يعرف حنان الأم ، ولم يجش فيه لبهاو عبها الصدر البادد الذي لم يعرف حنان الأم ، ولم يجش فيه لبهاو عبها الصدر البادد الذي لم يعرف حنان الأم ، ولم يجش فيه لبهاو عبها الصقلية ، وعاد أدراجه إلى البحر ... لكنه لم يبلغه ... وكيف يبلغه وهذا الدب المنتقم قد ترصده ، حتى إذا بعد عن الطفلة يبلغه وهذا الدب المنتقم قد ترصده ، حتى إذا بعد عن الطفلة

وذهب الدب بعد إذ اغتذى وشبيع

روحه المظلمة الظالمة التي لا تعرف الحنان !

وبرز من النابة رجل راع مجدود (۱) طيب القلب كان مختبئاً ثمة من الدب ؟ وكان بكاء الطفلة يحز في سدره ويذيبه وجداً علمها ...

انقض عليه ، وأعمل فيه أنيابه ومخالبه ، وطهر ظهر الأرض من —

واحتملها في يديه الرحيمتين ، وراح ينظر في وجهها الصغير



محاضر ألمانى فى الفاهرة

دعت كلية الآداب بالجامعة الأستاذ الدكتور أدولف جروهان لإلقاء بعض عاضرات عن « الادارة العربية في مصر في القرون الثلاثة الأولى للمجرة » والمحاضر من أعلام الاستشراق في ألمانيا ، وأستاذ الثقافة الاسلامية واللغات السامية بجامعة براغ بتشكوسلوفا كيا ، وهويعني بناحية دقيقة في التاريخ الاسلاى وهي دراسة أوراق البردي العربية ، وعلى الرعم مما يكتنف هذه الناحية من البحث من الصعوبات ألجحة فقد ذلها ببحوثه التي نشرها في مؤلفاته وفي الجلات الكبرى التي تعني بالدراسات الشرقية . ومن ثم عهدت إليه الحكومة المصرية بدراسة أوراق البردي العربية المحفوظة في دار الكتب في القاهرة وهو ينوي إسدارها في سبعة بجلدات مع التعليق عليها ، نشر منها حتى ينوي إسدارها في سبعة بجلدات مع التعليق عليها ، نشر منها حتى الآن ثلاثة باللغة الانجليزية مع مقارنها بأوراق البردي اليونانية المتعلقة مهذه الناحية الجديرة بالبحث في تاريخ مصر الاسلامية . التعليق الاسلامي بكلية الآداب

ويتمجب ، وينظر إلى لفائف الحرير الجميل والدمقس المقتل ويطرب ... ثم جلس ليصلح من شأنها ما علمته الأبوة الساذجة فاكتشف كنزا من در وياقوت وجوهر ، وورقة كانت هرميون قد شبكها في صدر ثوبها مدبوس وكتبت عليها ... برديتا ... وكليات أخريات عرف منهن الراعى أن اسم لقيته برديتا ، وأنها من نسل اللوك الصيد

وخفق قلب الرجل واشتد وجيبه ، وابتسم للدنيا وابتسمت الدنيا له ، وطبع قبلة على جبين الطفلة فسكنت ... وهرول بها إلى كوخه ... وهناك ...

(لها بقية) وربني مُبْسَبّ

وقد تناول الدكتور جروهان فى محاضرته الأولى كُورَ م مصر كما كانت إبان مجى العرب معتمداً فى ذلك على ما جاء فى المصادر اليونانية والسريانية وما عتر عليه فى أوراق البردى العربية الموجودة فى مصر وفى دور الكتب الأوربية ومكاتبها الكبرى كالمتحف البريطانى ومكتبة بودليان وأكسفورد وسُن وليزج وغيرها

ومصركا صورها الدكتور جروهان في هذه المحاضرة مختلف عن مصر الحالية بمام الاختلاف في كورها وبلدانها ، ومختلف عن مصر القديمة التي وصفها ستانلي ليبدلول في كتابه « سيرة القاهرة »

وألم الدكتور أدولف فى المحاضرة الثانية بالجزية عند العرب وهو يسوق رأياً طريفاً فى الصلة بين كلة « جزية » و « كسية » ويتناول فيها نظام الضرائب والحركة المالية فى مصر في عهد عمرو ابن الماص ومن خلفه وفى المصر الأموي

والمحاضر الدكتور جروهان واسع الاطلاع في الثقاذات المربية والأوربية الحديثة منها والقديمة ، وقد ذلّل له بحثه الشائك نظرُه في كثيرمن المسادر الجلة في مختلف اللغات الخاسة بهذه الناحية

مبرانية التعليم في انجلترا لسنة ٣٨ – ٣٩

قدرت ميزانية التعليم في إنجلترا للعام الدراسي ٣٨ – ٣٩ مهذا الرقم العجيب: (١٩٣٠/ ٢٥٠٠) أى يما يزيد على مجموع ميزانية الحكومة المصرية كلها بأحد عشر مليونا من الجنبهات .. وجايزيد على ميزانية التعليم في إنجلترا للعام المنصرم (٣٧ – ٣٨) بمبلغ ٤١٣ ر١٦١ ر٢ من الجنبهات ؛ وهاك بعض الأرقام العجيبة في توزيع هذه الملابين الضخمة من الجنبهات

۰۰۰ر۱۳۰۰ره۳ التعليم الأولى والابتدائى (Elementary)

٠٠٠ر٧٨٨٧ لماشات المدرسين

٥١٤ر٥١٥ الرياضة البدنية والرحلات

ولم يسبق أن أرصدت إنجلترا مبلغاً كهذا للتمليم إلا ف سنة ١٩٢١ – ٢٢ وبزيادة ١٢٠٣٥ جنبهاً على المبلغ الحالى مجمدة لكلية الاداب

لا تكاد توجد جامعة في أوروبا أو أمريكا إلا ولجميع كاياتها علات راقية عثل الحياة الجامعية وتحدد مدى النشاط الجامعية وتسجله ؛ والجامعة الأميركية المصرية تصدر بجلة التربية الحديثة مقتدية في ذلك بجامعات أوروبا ، ولسنا ندرى ماذا يمنع كلية الآداب المصرية من إصدار صحيفة دورية وهي بهذا العمل أولى دور العلم في مصر ؛ وهذه صحيفة دار العادم تصدر حافلة بالبحوث القيمة وتبارى فها أقلام المجدن

أما كلية اللغة العربية فقد علمنا أسها جادة في إسدار صيفة باسمها ... ولاغرو ، ففها وفي دار العلوم تحيا العربية وتتجدد ضرائب الاكلياد في مصر الرومانة

لملكثيرين من القراء يحسبون أن بدعة تمداد الأم هي سنة مستحدثة لم تعرفها إلا الشعوب الحديثة . لا . ليس الأمر كذلك . فقد ثبت أن قدماء المصريين كانوا أول من وضع نظام التمداد، وكانوا يجرونه كل أربع عشرة سنة . ولم يكونوا يقتصرون على تمداد الأنفس فقط ، بل كانوا يحصون كل شيء في الوطن المصرى: الناس والحيوان والمنازل والحدائق ودور الصناعة والمدارس والماهات ... الخ، وكانوا يتخذون من هذا النمداد ميزاناً لفرض الضرائب التي كانت في النالب قاصرة على الأرض وبجارة الوارد. وكانت ضرائب الأطيان في مصر القدعة مضبوطة عادلة ، لكنها لم تبلغ الدقة المتناهية إلا في زمن البطالسة — قلما غرا الرومان مصر اعتمدوا في ربط الأموال على الأرض على النظام البطليموسي ، ويهرهم هذا النظام فاستعملوه في إيطاليـــا وطبقوه في كل مستعمراتهم ، مستمينين في ذلك بموظفين من المصريين . وقد تنبه العلماء العصريون إلى هذا الموضوع فألفوا فيه كتباً جيدة وأول هذه الكتب ألفه الأستاذ و لكن سنة ۱۸۹۹ ، وفي سنة ۱۹۳۲ خصص له الأسستاذ چونس هوبكنز

مجلداً من كتابه (التخطيط الاقتصادى فى رومة القديمة). وقد صدر هذا الشهر كتاب (الضرائب فى مصر من عهد أغسطس إلى عهد دوقليانوس) لمؤلفه العلامة شرمان لى روى ولاس. والكتاب بتناول غير هذا عصراً من أسود العصور التى رزحت تحمها مصر والتى كانت تمتبر فيها بقرة حلوباً للدولة المستمرة أو كما كان يتبجح الرومان فيقولون (القمح فى مصرا) Corn in Egypt.

فتاة انكليزير تنكنب عن مصر

تناولنا في عدد مضي كتاب المستر روم لاندو (البحث عن الند) الذي تناول فيه مؤلفه أثر الندين في الشرق الأدنى ، وبخاسة في مصر والأفطار المربية ، والذي نقل منه الأستاذ المقاد صورًا " سربعة لقراء الرسالة في عددها الهجري ... وقد كنا نقرأ عنـــه فصلاً في إحدى المجلات الانجلزية فراقنا من المحرر أن يستدرك على الؤلف أنه لم يندمج في الشموب التي زارها ، بل قصر مقابلاته على الفئة الراقية ، أو أعلام المثقفين ، الذين يهمهم بالطبع أن __ يَسْطُوا لَحِدْتُهُمْ صُورة جَمِيلة عن بلادهم قد لاتكون صادقة . وأشارت المجلة بهذه المناسبة إلى كتاب طريف عن الفتاة المصرية Newsgirl in Egypt يسد النقص الكبير الذي أخذته على كتاب المستر روم لاندو . والكتاب للمؤلفة الاجماعية النابغة باربارا بورد Barbara Board التي أنت إلى مصر لتشهد حفلات زناف حضرة صاحب الجلالة الملك فاروق الأول ، والتي لم تنزل في فنادق القاهرة الفخمة كما يفعل سائر السياح، بل نزلت ضيفة على عائلة من الفلاحين فى بيت ريني مطل على النيل فكانت تتغلفل منه في صميم الحياة المصرية التي تمثلها غالبية من المصريين الفلاحين . تم ذهبت المؤلفة من ذلك البيت في رحلة — طويلة إلى ... الخرطوم ! فاختلطت ببنات جنسها في جميع المدن والقرى المصرية ، ووصفت طبائعهن وأفراحهن وأحزالهن ، وتكامت طويلا عن الفوكاور المصرى وترجمت منه كثيراً من النكات والأغانى والموءويل وأغانى الزار وأناشيد الذكر وأغانى الكنائس البروتستنتية ...

ولم تهمل الثولغة نهضة الفتاة المصرية المتعلمة ، بل تناولها في إسهاب وإطناب وإعجاب

تيسير قواعد النحوواشراك البلاد العربة في

اقترحت إحدى الدوائر المختصة بدراسات اللغة العربية في وزارة المعارف على الوزارة أن تعنى منذ الآن ، وقبل أن تمضى اللجنة التى تألفت لتيسير قواعد النحو والصرف وغيرها من علوم اللغة في عملها ، بإشراك الأقطار العربية في أعمال تلك اللجنة منذ بدايتها

وبررت هــذا المقترح بأن مسألة القواعد مسألة لا تتعلق بالمصر بين وحدهم، وإنما مى مسألة جميع الأقطار العربية والمستغلين بلغة العرب فى متبان أنحاء العالم ؛ وإذا أقدمت الوزارة على استدعاء أنمة اللغة ، وذلك بتوجيه الدعوة الرسمية إلى وزارات المعارف فى الأقطار التى يعنها الافتراح، فإن الوزارة تسكون قد وفرت على نفسها عناء عرض المقترحات التى تقرها لجنة النبسير على الناطقين بالضاد فى المستقبل، وحتى إذا ما تم عرض القرارات يكون المستغلون بمثل تلك الشئون على بينة من الأبحاث والدراسات، وبهذا بتم تنفيذ ما يقترح فى أقرب فرصة

وبنتظر أن يكون هذا الافتراح موضع النظر والدراسة حتى إذا وافقت الوزارة عليه وجهت الدعوة إلى الحكومات العربية بندب الذين يقع عليهم الاختيار لتمثيلها في اللجنة المشار إليها

مصة مصر!

من أمتع الكتب التي أخرجها المطابع الإنجلزية في الأسبوع الفارط كتابان ، أحدها عن اليابان وعنوانه : (إلى أن أنت ذاهب : إلى اليابان ؟) للكانب اللبق وللارد برس Willard Price ، والآخر عن الولايات المتحدة واسمه (مهضة أمر بكا محوالقوة) أو تاريخ حديث لأمر بكا : للكانب المحقق و . ا . وود وارد . والكتابان متشابهان من حيث الوضوع ، وكل مهما يبشر بالوطنية الإنجلزية بين الإنجلز مع ضرب المثل من الخارج كا يعبرون . ومن أروع ما قرأناه في الكتاب الأول ما ذكره المؤلف عن طرائق وزارة الممارف اليابانية في بث روح الوطنية في نفوس النش . وأحسن ما ذكره في هذا الباب هو أن هذه الوزارة حمتان يطلق على كل مهما (حصة اليابان؛) كا نقول اليابانية حصتان يطلق على كل مهما (حصة اليابان؛) كا نقول

حصة الحساب وحسة اللغة وحصة التاريخ ... الخ . وفي هذه الحصة بتناول المدرس أحاديث حرة عن الوطن الياباني وعن روح التضحية وعن الأمبراطور وعن أعداء اليابان وعن الجيش وعن الأسطول والطيران . وقد لوحظ أن هاتين الحسنين صاراً أحب الحصص إلى نفوس الطلاب لما يتناوله المعلمون من هذه الأحاديث الحرة ، ولأن امتحاناً لا يعقد فيا يلقنه التلاميذ فيهما فا قدل حال القردة عندنا في المذارس فا قدل حال القردة عندنا في المدارس

فما تول رجال النربية عندما في إدخال هذا النظام في المدارس المصرية فتكون في جداول توزيع الحصص (حصة لصر؟)

الوعظ السلي فى المساجد المصرية

ما ترال طائفة كبيرة من خطباء المنابر في الساجد المصرية عطب المصلين خطباً سلبية عقيمة تضيق بها نفوس المصلين او أقبح شيء في هؤلاء الخطباء أنهم لا ينون يسبون الصلين الذين يخطبونهم سبا قد يصرف المتمردين منهم عن غشيان الساجد بسبب هؤلاء الخطباء الذين ينهمون المصلين بالربا ومعاقرة الخروسوء الفهم وقلة الصلاة ... الح ، ويبدو أن شيئاً من التبعة في هذا ، إن لم يكن أكرها ، واقع على عواتق هذه الفئة المستنبرة المثقفة من وعاظ الأزهر العلماء ... ذلك أنهم لا يعنون بالاتصال بهؤلاء الخطباء أو جمعهم في صعيد واحد وتلقيمهم مبادئ الوعظ الحديث وأساليب الخطابة وطرق الإلقاء ، ثم معاونهم في محضير خطبهم ليلحظوا أن يتفوق الجانب الايجابي معاونهم في محضير خطبهم ليلحظوا أن يتفوق الجانب الايجابي فيها على تجديد عقلية هؤلاء الخطباء

الحسين بن على

مقالة الأديب الشيخ ضياء الدين الدخيلى: (مقتل الحسين وأثر. فى الأدب العربي) فى (الرسالة الغراء) — ذكرتنى ببيتين من قسيدة لزيد الموصلي النحوى المعروف به (صَمَّرُوَ كُهُ) فى آبى الصّبم (الحسين بن على) — رضى الله عنهما — فرأيت روايتهما فى (الرسالة):

فلولا بكاء المزن حزناً لفقده لـا جاءنا بمد (الحسين) غمامُ ولو لم يشق الليل جلبابه أسّى للمانجاب من بمد (الحسين) ظلام (الاسكندرية)

مشتشرق فرنسى كبيربحاضر بالجامعة المصريز

بلق الملامة المستشرق الأستاذ ليني بروفتسال أستاذ « تاريخ الغرب الإسلامي » بجامعة الجزائر والسوريون ونزيل مصرالآن محاضراته عن « الحضارة الاسلامية في أسسبانيا » تحت رعاية كلية الآداب

والأستاذ بروفنسال متخصص في تاريخ المفرب والأندلس وله في ذلك عدة مؤلفات وبحوث قيمة نذكرمها « تاريخ أسبانيا في الغرن العاشر » و « النقوش العربية في أسبانيا » و ها بالفرنسية و «فهرس المحموعة العربية بمكتبة الاسكوريال » كذلك وفق الأستاذ بروفنسال إلى إصدار طبعة جديدة لتاريخ دوزى الشهير عن الأندلس وإصدار الجزء الثالث من تاريخ البيان المغرب لابن عذارى ، وهو الآن يعنى بنشر مؤلف أندلسي نفيس برعاية الجامعة المصرية هو « كتاب الدخيرة » لابن بسام عن نسخة كاملة وفق إلى اكتشافها

وسيبق الأسستاذ بمصر بضعة أسابيسع أخرى إجابة لدعوة الجامعة المصرية

المجلس الدولى للإنحادات العلمية

طلب المجلس الدولى للاتحادات العلمية فى لاهاى إلى الحكومة المصرية أن تتخذ التدابير لكى تكون الهيئات العلمية فى مصر على انصال به ، تأبيداً للروابط العلمية والثقافية ، ورغبة فى تبادل الآراء والنظريات

وقد أحيل هذا الطلب إلى وزارة المالية ، فوقع اختيارها على الدكتور حسن صادق بك المدير المام لمصلحة المناجم والمساحة ليكون رابطة الانصال العلمية بين مصر وهيئة هذا المجلس الدولى

وبما يذكر أن هذه الهيئة تبحث في العلوم المختلفة كالفلك وطبقات الأرض والجفرافيا وغيرها

خطأ فی نسبزشاهد نثری

ذكروا من شواهد الأساوب الحكيم قول القبعثرى للحجاج «مثل الأمبر يحمل على الأدهم والأشهب » وقد قال له الحجاج متوعداً: «لاحملنك على الأدهم » ريد به القيد لا الفرس الأدهم ، وأول من نسب هذا إلى القبعثرى الخطيب الفزويني في كتابيه

(تلخیص المفتاح، والایضاح) وتبعه فی ذلك أسحاب الشروح والحواشی، وذكروا ألف القیمتری كان من رؤساء المرب وفصحائهم، ومن جملة الخوارج الذين خرجوا على الامام على رضى الله عنه

والحقیقة أن هذه النسبة خطأ ، وأن هذه المحاورة كانت بین الحجاج والغضبان بن القیمتری الشیبانی ، لا القیمتری نفسه ، وقد ذكر هذا أبو العباس أحمد بن عبد المؤمن الشریسی فی شرح مقامات الحریری (۱۲۷ ج۲) وذكره الجاحظ فی البیان والتبیین مقامات الحریری (۱۲۷ ج۲)

والحقيقة أيضا أن الغضبان بن القبمترى لم يكن من الخوارج المعروفين ، وإنما كانت تهمته عند الحجاج أنه أرسله إلى عبد الرحمن ابن محمد بن الأشمث ليأتيه بخبره حيما بلغه خروجه عليه ، وقد كان مع عبد الرحمن سعيد بن جبير والشعبي وغيرها ممن لم يكن من أولئك الخوارج الذين خرجوا على الامام على وغيره ، فلسا وصل إلى عبد الرحمن قال له : ما ورادك يا غضبان ؟ قال : شرطويل ، تفد الحجاج قبل أن يتمشاك ، ثم انصرف إلى الحجاج وكانت مقالته قد وصلته من جواسيسه قبل أن يصل إليه ، فأمم به فوضع القيد في رجليه ثم سجنه عبد المتعال الصعيدى

تصويب

وقع فى قصة (هجرة معلم) للأستاذ على الطنطاوى فى العدد المتاز أخطاء مطبعية غيرت المنى هذا سوابها :

الصفحة العمود السطر

٥١٠ ٢ ٢٩ فيبكون (صوابها) فيبلسون

۱ ۱ ۲ السلاء («) السلاء

۱۵ ۱ ۳۳ بأشجارها الزهرة ، وطبيها وعطرها —
 (سقطت منها جملة هذا صواحها):

بأشجارها الزهرة التمانقة ، وأدواحها الباسقة ، وعيومها الدافقة ، وأمهارها الرائقة ، ووردهاوزهرها، وعنهاو خرها،

وطيمها وعطرها ، وفتومها وسحرها

١١ ٥١ الذاية الساذجة (صوابها) العاية السامية

٥١٧ ٢٦ ٢٦ أن هذا من ذاك («) أن هذا من دارك



الفرقة القومية

برنامجها ورواية لحيف الشباب

-->+>+⊕+<(+<--

عادت الفرقة القومية إلى إتمام موسمها الثالث وقد افتتحته بتمثيل رواية « طيف الشباب » لمؤلفها الأديب الدائع الصيت مارسيل بانيول ترجمة الأستاذ أحد بدرخان

أرجى الكلام عن موضوع هذه الرواية ، لأن ظاهرة غريبة ظهرت في الفرقة حلتني على الوقوف حيالها موقف الواجم المهوت . وبيان الاستغراب في هذه الظاهرة أن الفرقة بشرتنا بأنها ستتحفنا بتمثيل ائنتي عشرة رواية في الفترة الباقية من الموسم وهي لا تزيد على الشهر الواحد إلا بضمة أيام فقط ، وأن أربعا من هذه الروايات وضعت وترجمت حديثاً ، والتماني الروايات الباقية مثلت من قبل

للإدارة الفنية في الفرقة القومية الحربة في استمادة تمثيل الروابات الناجحة ، ولكن ما بالك بالروابات الوضوعة التي سيماد تمثياها وهي التي بلفت من تفاهة المني وسخف المبنى ، وهزال الفن مبلغاً حفز جميع النقاد المسرحيين بدون استثناء إلى ابداء استهجائهم لها وعدوا قبول الفرقة إياها لايتفق وتقدير فن المثيل ، ولا يحقق الفرض الثقافي الذي رمت إليه وزارة الممارف من إنشاء الفرقة ؟

ما هو السرياترى في عودة الفرقة إلى احتضان هذه الروايات وإحيائها من جديد ؟ بل ما هو الباءث على جمع دم دوايتي « اليتيمة ، وبناتنا سنة ١٩٣٧ » وكان الواجب أن تبتى مدفونة في الرماد ؟ أهو التحدى للنقاد وإهال آرائهم ودراساتهم أم الاستهتار بالغاية النقافية التي أسست الفرقة من أجلها ؟

كاول أن نجل الفرقة عن هذا التدهور ، ونؤثر لها السلامة على التورط في الغمرات ، ولكن الواقع صارخ لا -بيل إلى السكوت عنه

ليس الطريق إلى معرفة نجاح الرواية أو فشلها هي القروش التي يجمعها بائع التداكر ، أو حشر ردهة الأوبرا ومقاسيرها عمارف هذا الممثل أو أصدقاء ذاك الموظف ، ولا بالمقالات المشركالاعلانات

لا ، ليس السبيل إلى ذلك إلا بالاسماع إلى أقوال الناقدين والأخذ بالرأى الناضج

كنت أوثر الكلام عن رواية «طيف الشباب » لسبين: الأول أن المرجم متشبع بروح المؤلف ، لم يجنح عن البساطة في الكلام الذي يمرب به عن الفاية من الفكرة الأساسية ، ولم يطمس معالمها بالألفاظ المتقمرة النابية التي يتوسل بها فقراء الذهن عشاق النزمت

والسبب الثانى أن المرجم فنان سيمائى ، يحسن الاختيار ويقدر ما هو صالح ونافع تقدير فنان خبير ، يصطنى بمقل وتدبر الرواية التي تجمع بين الممنى والمبنى ، والفكر والصيغة

كان يطيب لى أن أهيب بالفرقة أن توكل اختيار الروايات الغربية إلى أمثال الأستاذ احمد بدرخان وتترجم بسلاسة وبساطة كا ترجها هو ، وأن أقول لها أشياء أخرى عن الروايات الموضوعة التى تتخبط فيها تخبط الضال فى غابة كثيفة بليل مدلهم الظلام ماكن مال أنسب الفرقة وأهديب ، ما فائدة الكلام في

ولكن مالى أنصح الفرقة وأهديها ، ما فائدة الكلام فى إدارتها ورجال لجانها ، في ممثلها وممثلاتها ؟ لم المناء فى ذلك ؟ بل ما الفائدة منه مادامت تعمل وفق البداوات والنزوات ؟ ولم لا أقول لما أنت خير الفرق التى ماتت وأفضل الفرق السائرة فى طريق الموت ؟

كيف تكتب قصة الفلم ? بقلم محمد على ناصف

قصة الفلم: تعتبر قصة الفلم أهم النواحى الفنية فيه ؟ فإن من اليسور الآن أن بجد لأى فلم الحرج الذى يموله ، والمدير الذى يتفهم إدارته ، والمثل الذى يحسن تمثيله ، والكن ليس من السهل أن توفق إلى السيناريو الجيد الذى ببنى عليه عمل كل من هؤلاء ؟ ويقولون إن القصة الصعيفة تقتل النجم الكبير hills a great star ومثل هذا القول لم يكن على هذه الدرجة في بده صناعة السيم حيث كان المثل هوأول وآخر من يحفل به ؟ ولكن أهمية الكانب أسبحت ملموسة بعد أن صار الفلم ناطقا ؟ وبعد أن ارتقت السيم وأحذت انجاها أدبياً رفيماً يظهر أثره يوماً بعد يوم

فن نتائج الفلم الناطق أنه أشرك الأذن مع العين في تدوق فائدة السيما ؟ والأذن _ علميا _ أشد انتقاداً من العين ، لأنه من الجائر ألا تلمح عينك قبيح وجه يخفيه طلاء متقن جميل ، ولكنك ان تستطيع أن يحمل أذنك على الإعجاب بقول قبيح تستمعه في مناسبة جميلة

وقد أصبح الحوار في الأفلام بمد تثقيفها من الخطورة بمكان لأنه يساعد الصورة على التعبير ، وقد يكون في كثير من الأحيان أهم من نفس الصورة ؛ ولقد شاهدًا فلم «روميو وچوليت» فكان إخراجه قوبًا وتمثيله رائمًا وتصويرُ. جيلاً ، ولكن كان أهم ما بالفلم حكم شكسبير التي أنطق مها أشخاص روايته الخالدة لانب الفلم : بخطئ من يحسب أن كل من له دراية كتابة الرواية أوالسرحية أوكل من له اسم كبير في عالم الأدب بمكن الاستفادة منه في كتابة قصة الفلم ؛ وقد وقع في هــذا الحطأ كثير من الشتغلين بالأفلام في بدء عهودها فتماقد هؤلاء مع موريس مترلنك ، أرنولد بنيت ، سيرجليرت باركر ، سومرست موغام ، ألينور جلين ، كدَّان دويل وغيرهم ؛ ولكن واحداً من هذه المقودُ لم يجدد مرة أخرى ؛ وقد أصبحت حقيقة ملموسة أن أشهر كتاب القصة السيمائية ايسوا من الأسماء المروفة في عالم الأدب إلاأن تكون الشهرة الأدبية قدجاءت ملحقة بالشهرة السيبائية ولقد اقتنع جميع الكتاب الماصرين الذين تخرج مؤلفاتهم ف السينما بأن كتابة الأفلام شيء يختلف عن كتابة الكتب فسلم أكثرهم مؤلفاتهم إلى أبدى كتاب الاستديو من غير قيد ولا شرط تحمد على كاصف

بنےك مصر

انعقدت الجمعية العمومية العادية لمساهمي بنك مصر . وبعد التصديق على تقرير مجلس الادارة وعلى الحسابات . قررت الموافقة على صرف مبلغ ٣٦ قرشاً لكل سهم ابتداء من يوم السبت ٩ أبريل سنة ١٩٣٨ نظير تقديم الكوبون رقم (١٧) إلى مركز البنك الرئيسي بالقاهرة . أو إلى أحد فروعه بالأقاليم القاهرة في ٢٦ مارس سنة ١٩٣٨

مكتبة ومطبعة عبل الرحمن هجل بشارع السنادقية بميدان الجامع الأزهر مابع كتاب شرح صحيح البخارى لشيخ المحدثين الكرمانى مم طبع كتاب شرح صحيح البخارى لشيخ المحدث الكرمانى النفسير الكبير للامام الفخر الرازى منه ٥ أجزاء وسيصدر تباعاً كل شهر جزآن مم منه ٥ أجزاء وسيصدر تباعاً كل شهر جزآن مصحف شريف جوامى ٢٠٠ ملياً مصحف شريف أوضح النفاسير ٢٠٠ ملياً مصحف، شريف أوضح النفاسير ٢٠٠ ملياً كتاب فتح البارى شرح البخارى لابن حجر المسقلانى كتاب فتح البارى شرح البخارى لابن حجر المسقلانى

﴿ لمبعت بمطبعة الرسالا بشارع المهدى رقم ٧ ﴾